

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 113 (1995)

**Heft:** 173

## **Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 113. Jahrgang

Erscheint täglich, ausgenommen an Samtagen, Sonn- und Feiertagen

Abonnementpreise: Schweiz Fr. 110.- inkl. MWSt jährlich; Ausland Fr. 185.- jährlich

Donnerstag

7. September 1995

Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, 031 324 09 61

Inseratenannahme: Publicitas, 3001 Bern, 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Parat tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 110.- TVA y compris; étranger fr. 185.-

Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, 031 324 09 61

Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Beme, 113e année

Jeudi

7 septembre 1995

### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### Zürich - Zurich - Zurigo

1. September 1995 (1815)

**Executive Lifestyle Ltd Hostess + Modelcompany**, in Zürich, Forchstrasse 33, 8032 Zürich, Aktiengesellschaft (Neuerrichtung). Statutendum: 29. 8. 1995. Zweck: Betrieb eines Dienstleistungsunternehmens im Bereich Förderung, Organisation und Durchführung von Anlässen jeder Art, Vermittlung von Begleit- und Betreuungspersonen sowie der Betrieb einer Fotomodell-Agentur; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen auf eigenen oder fremden Namen übernehmen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 500 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Gujer, Fritz, von Thal, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Lutz, Roman, von Thal, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Seiler Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

1. September 1995 (1815)

**A + A Berater und Planer AG**, in Wallisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 25. 11. 1993 S. 6207). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Herbert Bruno, von Winterthur und Obersiggenthal, in Brüttens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schär, Dr. Markus, von Witterswil (BE), in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simioni, Bruno, von Winterthur, in Andelfingen, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (bisher: Geschäftsführer).

1. September 1995 (1815)

**A - Z Treuhand AG**, bisher in Opfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 7. 8. 1995, S. 4411). Statutenänderung: 18. 8. 1995. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Reitweg 2, 8400 Winterthur. Zweck neu: Führen eines Treuhandbüros, insbesondere Betreuen von Buchhaltungen, Revisions-, Steuer- und Treuhandmandaten für Dritte; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien erwerben und veräußern. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 50 000. Aktien neu: 50 Namenaktien zu Fr. 2000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

1. September 1995 (1815)

**Arwa Tours AG**, in Zürich, Organisieren, Vermitteln und Durchführen von Reisen sowie Betrieb eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1992 S. 3069). Domizil neu: Carl Spittelerstrasse 32, 8053 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furibach Treuhand AG, in Würnenlos, Revisionsstelle.

1. September 1995 (1815)

**Bank für Handel und Effekten (Banque pour le Commerce et les Valeurs) (Bank for Commerce and Securities) (Banca per il Commercio e i Valori)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1995 S. 2117). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thom, Joannes, von Ardez, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (1815)

**Bank Julius Baer & Co AG (Bank Julius Baer & Co Ltd) (Banque Julius Baer & Cie SA)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1995 S. 1471). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chanson, Frédéric, von Zürich und Bursinel, Urdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hartmann, Rose-Marie, von Pratteln, in Egg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wild, Rolf, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rau-Reist, Susanne, von Bühlach, in Frauenfeld, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Pelli, Fabio L. B., von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hugger, Thomas, von Zürich, in Egg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Broger, Christian, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beller, Joseph Alexander, von Binningen, in Wetzwil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bieri, Werner, von Romoos in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bölliger, Frank, von Holziken, in Uetikon am See, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Zollikon); Bönzli, Maja, von Tschugg, in Feusisberg, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Stetten AG); Deon, Markus, von Horgen, in Feusisberg, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Richterswil); Joslin, Robert, von Freienstein-Teufen, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Oldani, André, von Wohlenschwil, in Rudolfstetten-Friedlisberg, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Mägenwil).

#### AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

1. September 1995 (18162) **Binder Immobilien AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 29. 4. 1994 S. 2339). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reto Müller & Partner Treuhand AG, in Eiken, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18163) **Coes Vertriebs AG (Coes Distribution SA)**, in Zürich, Vertrieb der Produkte der CO.E.S. Compagnia Edili Sanitaria Spa, Italien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 10. 11. 1993 S. 5899). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyssmüller, Kurt, von Oberwil im Simmental, in Neuheim, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18164) **Corporate Management Selection C.M.S. AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1994 S. 1149). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: L & U Treuhand AG, in Solothurn, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Legatex Leysinger AG, in Solothurn, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18165) **Crea Desktop AG**, in Dielsdorf, Herstellung von elektronischen Rezeichnungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994 S. 4154). Statutenänderung: 30. 6. 1995. Aktien neu: 1640 Nomenaktien zu Fr. 100 [bisher: 44 Nomenaktien zu Fr. 1000 und 1200 Nomenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien)].
1. September 1995 (18166) **DMZ Direct Mail Zürich AG**, in Zürich, Verteilung von Werbemitteln, insbesondere von Warenkatalogen und Prospekten an Konsumentenkreise, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1995 S. 3693). Domizil neu: Ritterstrasse 35, 8002 Zürich.
1. September 1995 (18167) **E + K Expo + Kongress AG**, in Zürich, Tätigkeit als Veranstalter und Organisator von Messen und Ausstellungen sowie Seminarien und Kongressen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 7. 12. 1993 S. 6445). Domizil neu: Hegelbachstrasse 34, 8032 Zürich.
1. September 1995 (18168) **Emil Flachsmann AG**, in Zürich, Produktion und Vertrieb von Aromen, Extrakten, ätherischen Ölen, Lebensmittelfarben und weiteren Hilfsstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1995 S. 1047). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Beat, von Frauenfeld, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien.
1. September 1995 (18169) **Epta AG**, in Zürich, Führung von Restaurationsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1995 S. 1). Domizil neu: Amtstrasse 11, 8003 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Artel Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bitterli, Urs, von Wisen SO, in Adliswil, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18170) **Finter Bank Zürich**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1995 S. 4147). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Del-Grosso, Carlo, von Riva San Vitale, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Fritz, von Eschenbach LU, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.
1. September 1995 (18171) **Follow Charge AG**, in Zürich, Vertretung der Interessen der Systemspieler in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28. 9. 1993 S. 5070). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Duss, Anton, von Schüpfheim, in Hünenberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sonntag, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maag, Mülli, Schöb & Partner AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beringer, Bernhard, von Beringen, in Killwangen, Mitglied, mit Einzelunterstützung (bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Inter Public Consulting AG, in Spreitenbach, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18172) **Gottfr. Hirtz, Nachfolger Hirtz & Co AG**, in Dübendorf, Handel mit Lebensmitteln und Konsumgütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1993 S. 5428). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Supersaxo Treuhand und Revision AG, in Saas Fee, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18173) **Hotel Atlantis AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1994 S. 4214). Statutenänderung: 14. 6. 1995. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Nomenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. (Durch die Statutenänderung haben die publikationspflichtigen Tatsachen keine Änderung erfahren.).
1. September 1995 (18174) **HTV-Fernsehen AG**, in Niederhasli, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 9. 1994 S. 5098). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jaeggi, Dr. Emil E., von Recherswil, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumgartner, Hans, von Altstätten, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Karl Friedrich, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Widmer, Siegmund, von Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18175) **Incoset AG**, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit elektrischen und elektronischen Einrichtungen und Steuerungen für Pfeifeorgeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1994 S. 3293). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Bubikon AG, in Bubikon, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18176) **Insider Informatik AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 3. 2. 1993 S. 546). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Züger Treuhand AG, in Wangen SZ, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18177) **Isonet AG**, in Oelfingen, Verkauf von Wickeldrähten und Kabel für die Elektrotechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1994 S. 3348). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cofas AG Treuhand und Informatik, in Dietikon, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18178) **J & E Vivo Fashion AG**, in Thalwil, Führung einer Boutique, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14. 5. 1993 S. 2457). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bührer, Stephan, von Schaffhausen, in Thalwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: MFW Treuhand und Revision AG, in Risch, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18179) **KA-TE System AG (KA-TE Systèmes SA)**, in Zürich, Herstellung und Verarbeitung von Kunststoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1995 S. 1752). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Cooper & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18180) **Kohlen-Keller AG**, in Winterthur, Handel mit Holz, Kohlen, Benzin, Dieselöl, Petroleum und Heiz- und Schmierölen sowie mit Reifen und Autobüchern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 1. 1993 S. 268). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunzi, Peter, von Wattwil, in Wattwil am Albis, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber-Keller, Martina, von Winterthur, in Altendorf, mit Einzelprokura; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18181) **Kühlanlagen «Universal» AG**, in Volketswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1993 S. 6264). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Altea Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- Inhalt – Sommaire – Sommario**
- AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE**
- 4983 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio**
- Kantone – Cantoni – Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.
- 4997 Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti**
- 4998 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali**
- Schiffsregister: Eintragungen/Lösungen. Öffentliches Inventar – Rechnungsrolle. Bénéfice d'inventaire.
- Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung – Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée.
- Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Sciolimento di società e diffida ai creditori.
- Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion – Diffida ai creditori seguito a fusione.
- Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufruf an die Gläubiger.
- 5001 Marken – Marques – Marchi**
- Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale.
- 418094-418103
- 5002 Bilanzen – Bilans – Bilanci**
- MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI**
- 5003 Struktur des schweizerischen Außenhandels im Juli 1995.**
- Structure du commerce extérieur de la Suisse en juillet 1995.
- Bauausschreibung.
- Soumission de travaux de construction.
- INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI**

1. September 1995 (18182) **L + S, Lot und Strasser AG für Metallbau**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 25. 8. 1995 S. 4763). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strasser, Urs, von Nussbaumen TG, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strasser, Yvonne, von Langnau im Emmental, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).
1. September 1995 (18183) **Lattmann Eisenwaren und Haushalt AG**, in Wädenswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1989 S. 3203). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Elfida Treuhand und Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18184) **Liepmann AG**, in Zürich, Führung einer literarischen Agentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 24. 4. 1981 S. 1269). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gareva Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18185) **Lipton-Sais**, in Zürich, Errichtung und Betrieb von Fabriken für die Erzeugung von Nahrungs- und Genussmitteln und Getränken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1995 S. 3510). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: van der Graaf, Cornelis Job, niederländischer Staatsangehöriger, in Oberägeri, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Selman, Willem F., niederländischer Staatsangehöriger, in Zug, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. September 1995 (18186) **Logopharm AG**, in Zürich, Erbringen von Dienstleistungen für Marketing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1993 S. 5376). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Potesia AG Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Wallisellen, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18187) **Löser-Lederwaren AG**, in Wallisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1991 S. 46). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sihlwald Revisions- und Treuhänder H. Pfenniger, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18188) **MMCZ Sales AG (MMCZ Sales SA) (MMCZ Sales Ltd)**, in Zürich, Handel mit mineralischen und metallischen Rohstoffen alter Art aus Zimbabwe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1995 S. 2213). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chidzonga, Edwin, Staatsangehöriger von Zimbabwe, in Harare (Zimbabwe), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. September 1995 (18189) **MDM Kapitalanlagen und Verwaltungs AG (MDM Capital Investments and Administration Ltd)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 16. 4. 1992 S. 1726). Statutenänderung: 25. 8. 1994. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
1. September 1995 (18190) **Nokia Reifen AG (Nokia Pneus SA)**, in Opfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1995 S. 3762). Statutenänderung: 15. 8. 1995. Firma neu: **Nokian Reifen AG**. Übersetzungen der Firma neu: (Nokian Pneus SA) (Nokian Pneumatici SA). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
1. September 1995 (18191) **OMC Outboard Marine (Switzerland) AG**, in Zürich, Handel mit Außenbordmotoren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1991 S. 1381). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Knörle, Wolfgang F.R., deutscher Staatsangehöriger, in Schwanstetten (Deutschland), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüsselberger, Dr. Marc, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bossard, Dr. Peter, von Winterthur, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien).
1. September 1995 (18192) **Otor AG**, in Zürich, Herstellung von und Handel mit Waren und Rechten im Bereich des Bildmediums, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 20. 8. 1993 S. 4399). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rusterholz, René, von Richterswil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrig, Christian, von Oberhelfenschwil, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beglinger, Peter, von Mollis, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. September 1995 (18193) **Peter Hardmeier AG**, in Egg, Cheminéebau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16. 8. 1989 S. 3417). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kläß-Landert, Esther, von Bäriswil, in Wetzen ZH, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18194) **Polymatic AG (Polymatic SA)**, in Zürich, Handel im In- und Ausland mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 13. 7. 1993 S. 3642). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lauper, Hans, von Seedorf BE, in Rüschlikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Pfiffly, Yvon-André, von Döttingen, in Epalinges, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Salm, René, von Veltheim AG, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beglinger, Peter, von Mollis, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. September 1995 (18195) **Prostor Invest AG**, in Zollikon, Vermögensverwaltung sowie Durchführung und Abwicklung von Treuhand- und Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1988 S. 4691). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hediger, Walter, von Reichart AG, in Zollikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haussmann, Alexander K., von Herrliberg, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Moores Rowland AG, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18196) **Reinle + Schönbächler Innenausbau-Küchenbau AG**, in Gossau ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1993 S. 4592). Statutenänderung: 23. 8. 1995. Firma neu: **Schönbächler AG Küchen- und Innenausbau**. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
1. September 1995 (18197) **Robag AG**, in Zürich, Bezeichnet das Ausführen von Montagearbeiten im Stahl- und Metallbau als Regie- und Lohnarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1993 S. 5428). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wieland, Hans, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wieland-Linse, Erika Anna, von Zürich, in Zürich, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Wobmann, Karl Fritz, von Zürich und Malters, in Oberwil-Liefl, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
1. September 1995 (18198) **Soudronic Neftenbach AG**, in Neftenbach, Fabrikation von Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30. 5. 1995 S. 3011). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Favre, Rénald, von Les Agettes, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Zürich).
1. September 1995 (18199) **SPS Precision Tools AG (SPS Precision Tools SA) (SPS Precision Tools Ltd)**, in Rüti ZH, Konstruktion und Bau von Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 3. 12. 1993 S. 6381). Ausgeschiedene Personen neu oder mutierend: Favre, Rénald, von Les Agettes, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Zürich).
1. September 1995 (18200) **Suler Vermögensverwaltung AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1995 S. 4004). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18201) **Teknekron Communications AG (Teknekron Communications SA) (Teknekron Communications Ltd)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1995 S. 1588). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lehner, Marco, von Stilli, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hog, Kurt, von Zürich und Basel, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).
1. September 1995 (18202) **TTC Ticket & Travel Company AG**, in Zürich, Betrieb eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 24. 12. 1993 S. 6812). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei, Heinz Albert, von Oetwil an der Limmat, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Dr. Hans H., von Richterswil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
1. September 1995 (18203) **Umtarra AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1993 S. 4055). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lauper, Hans, von Seedorf BE, in Rüschlikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Pfiffly, Yvon-André, von Döttingen, in Epalinges, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Salm, René, von Veltheim AG, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Pfiffly, Roland, von Döttingen, in La Tour-de-Peilz, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
1. September 1995 (18204) **Treuhändern Erte AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1987 S. 2862). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Badertscher, Ernst, von Eggiwil, in Oberguggen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Wohlen AG).
1. September 1995 (18205) **Umtarra AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1993 S. 4055). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lauper, Hans, von Seedorf BE, in Rüschlikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Pfiffly, Yvon-André, von Döttingen, in Epalinges, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Salm, René, von Veltheim AG, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Pfiffly, Roland, von Döttingen, in La Tour-de-Peilz, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
1. September 1995 (18206) **Urac AG**, in Pfungen, Hauptstätliche Tätigung von Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1983 S. 525). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Angst, Urs, von Zurzach und Rafz, in Turbenthal, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18207) **Wepfer Bau AG**, in Zollikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 31. 3. 1995 S. 1781). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dörig, Ralph, von Appenzell, in Embrach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wildhaber, Ueli, von Flums, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. September 1995 (18208) **ZUU Unternehmensführung AG**, in Thalwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1995 S. 2978). Statutenänderung: 21. 6. 1995. Firma neu: **ZUU - Zentrum für Unternehmensführung AG**. Zweck neu: Aus- und Weiterbildung auf dem Gebiet der Unternehmensführung und damit direkt oder indirekt zusammenhängende Forschung, Verlagsedition, Beratung, Vermittlungen und Finanzierungen; kann Know-how verwerthen, Schutzrechte wie Patente und Marken registrieren, erwerben, veräussern, lizenziieren und franchisen, Obligationen anleihen ausgeben, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundbesitz erwerben, verwalten und veräussern. Aktien neu: 1500 Namensaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 10 Namensaktien zu Fr. 1000 (bisher: 160 Namensaktien zu Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Übernahmen Akiven und Passiven der Einzelfirma «Dr. Fritz Haselbeck», in Kilchberg ZH, gemäss Bilanz per 1.2.1981 zum Preise von Fr. 162 871.11, von dem Fr. 160 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden.). Mitteilungen neu: Gegenüber Aktionären erfolgen die Mitteilungen der Gesellschaft durch Brief an die zuletzt gemeldete Adresse. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Raffler, Peter, von Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18209) **ZSD Zürichsee Druckerei AG**, in Stäfa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1994 S. 5410). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klausler, Dr. Peter, von Flums, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oesch, Dr. Niklaus, von Balgach, in Richterswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Langenbacher, Bruno, von Wädenswil, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gut, Dr. Ulrich E., von Männedorf, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwander, René, von Lyss, in Lachen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. September 1995 (18210) **Zumsteg & Partner Ltd**, in Zürich, Bezeichnet eine auf Laufbahnförderung gerichtete Beratungstätigkeit auf partnerschaftlicher Basis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 3. 4. 1990 S. 1289). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.
1. September 1995 (18211) **L + M Personal AG in Liquidation**, in Dietikon, Beratung, Vermittlung und Anstellung von temporären und festen Angestellten sowie Kundenfirmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1994 S. 477). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
1. September 1995 (18212) **Bitplane Medical GmbH**, in Zürich, c/o Bitplane AG, Technoparkstrasse 1, 8005 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 8. 1995. Zweck: Entwicklung und Vertrieb von EDV-Produkten aller Art, insbesondere Entwicklung von EDV-Programmen für den medizinischen Sektor; kann Verfahrens- und Schutzrechte erwerben und veräußern, Beratungs- und Servicearbeiten erbringen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: Fr. 24 000. Linienberichtigung: Fr. 24 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu: Holm, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Trimbach, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammleinlage von Fr. 6000; von Bohlen und Halbach, Dr. Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Kronberg (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammleinlage von Fr. 5000; Fuchs, Karl Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Greifensee, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammleinlage von Fr. 6000; Messeri, Dr. Marius, von Maschwanden, in Maschwanden, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammleinlage von Fr. 6000; Schwemer, Dr. Martin, von Winterthur, in Urdorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammleinlage von Fr. 1000.
1. September 1995 (18213) **Radsport Red Peak GmbH**, in Hombrechtikon, Lächerstrasse 37, 8634 Hombrechtikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 8. 1995. Zweck: Herstellung, Verkauf und Reparaturen von Fahrrädern sowie Verkauf von Bekleidung und Zubehör für den Radsport. Stammkapital: Fr. 60 000. Liberierung: Fr. 45 000. Qualifizierte Tatbestände: Sachenlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft Red Peak Radsport Oehninger & Partner, in Hombrechtikon, gemäss Übernahmobilanz per 30.06.1995 mit Aktiven von Fr. 92 233.10 und Passiven von Fr. 32 773.10 zum Preise von Fr. 59 460, wovon Fr. 45 000 auf das Stammkapital angerechnet und Fr. 14 460 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Oehninger, Peter, von Elgg, in Grüningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammleinlage von Fr. 20 000; Keller, Markus, von Obersommer, in Bübikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammleinlage von Fr. 20 000; Meier, Theodor, von Hombrechtikon, in Hombrechtikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammleinlage von Fr. 20 000.
1. September 1995 (18214) **Sententia GmbH**, in Zürich, Gsteigstrasse 2, 8049 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 6. 1995, 11. 7. 1995. Zweck: Beratung in Bereichen ganzheitlicher, aktiver Lebensgestaltung, Psychologie und anwendeter Gebiete, Naturheilkunde; Schulung und Organisation von Seminaren; Betrieb eines Tagungs- und Gesundheitszentrums sowie eines Verlages mit Buch- und Tonträgervertriebswesen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 40 000. Liberierung: Fr. 40 000. Qualifizierte Tatbestände: Sachenlage: Die Gesellschaft übernimmt Computer-hard- und software, ein medizinisches Gerät, ein Netz, diverses Büro- und Einrichtungsgegenstände sowie Fachliteratur gemäss Sachenlagevertrag vom 11.7.1995 zum Preis von Fr. 20 000, welcher voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Plein, Verena, von Gams, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammleinlage von Fr. 32 000; Schöb, Peter, von Gams, in Wallisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammleinlage von Fr. 3000; Schöb-Amacher, Maria, von Gams, in Wallisellen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammleinlage von Fr. 3000; Schöb, Peter Martin, von Gams, in St. Louis (Missouri/USA), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammleinlage von Fr. 4000.
1. September 1995 (18215) **Imadata Software GmbH** (Imadata Software S. a. r. l.) (Imadata Software Ltd liab Co.), in Winterthur, Handel mit und Entwicklung von EDV-Produkten aller Art, insbesondere Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1995 S. 3579). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Mägenwil (SHAB Nr. 166 vom 29.08.1995, S. 4826) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
1. September 1995 (18216) **Genossenschaft Focus-Satzservice**, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991 S. 3662). Domizil neu: Herman Greulich-Strasse 60, 8004 Zürich.
1. September 1995 (18217) **Siedlungsbau-Genossenschaft Klooten**, in Klooten, Genossenschaft (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1994 S. 4306). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wellig, Bruno, von Fieschertal und Klooten, in Klooten, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walder, Thomas, von Glattfelden, in Klooten, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Mitglied); Bernet, Johann, von Gommiswald, in Klooten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
1. September 1995 (18218) **Christliche Gewerkschaft für Industrie, Handel und Gewerbe (CMV/FCOM)**, in Winterthur, vereinigt Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer, Verein (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1994 S. 4499). Fusion: Der Verein übernimmt auf dem Wege der Fusion den Schweizerischen Verband evangelischer Arbeitnehmer SVEA, in Zürich. Aktiven und Passiven gehen gemäss Fusionsvertrag vom 30.06.1993 und Fusionsbilanz per 30.06.1993 durch Universalsukzession an den Verein über.
1. September 1995 (18219) **Robert Aerni Ingenieur AG, Zweigniederlassung Zürich**, in Bühlstrasse 43, 8005 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firmenname: Robert Aerni Ingenieur AG (Robert Aerni Engineering Ltd) (Robert Aerni Ingenieur SA), Rechtsstatus: Aktiengesellschaft. Hauptort: Dietikon. Eingetragen im HRG am HS: 17.06.1983 [letzte Publikation: SHAB Nr. 254 vom 30.12.1994 S. 7155]. Zweck: Führung eines Ingenieurunternehmens für hautechnische Installationen; kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen: Aerni, Robert, von Gunzen, in Bäretswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Jaggi, Martin, von Zürich, in Teufen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Kummer, Beat, von Höchstetten, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
1. September 1995 (18220) **Hausmann AG Schweiz, Medizinal- & Sanitätsgeschäft**, St. Gallen, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1995 S. 1393), mit Hauptort in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kern, Christian, von Basel, in Cham, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Zürich, Mitglied); Hausmann, Dr. Jürg, von St. Gallen, in Riehenfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident).
1. September 1995 (18221) **Norma Reiden AG**, bisher in Obereggstringen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1994 S. 4090), mit Hauptort in: Reiden. Firma neu: **Norma Reiden AG**, Zweigniederlassung Zürich. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Ostenstrasse 31, 8005 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nyeler, Manfred, von Gondiswil BE, in Zürich, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pedrero, Andres, spanischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelprokura.
1. September 1995 (18222) **Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Bleicherweg** [Union de Banques Suisses (UBS), Succursale de Bleicherweg] [Union de Banche Svizzere (UBS), Succursale di Bleicherweg] [Union Bank of Switzerland (UBS), Branch of Bleicherweg], in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptort in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Markus, von Sumiswald, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. September 1995 (18223) **Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Union de Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Uster**, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptort in: Zürich. Aus-

geschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gysi, Jacqueline, von Suhr, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grünenfelder, Markus, von Vilters, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995 (18224) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Pfäffikon, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gysi, Jacqueline, von Zürich, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grünenfelder, Markus, von Vilters, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meierhofer, Hans-Peter, von Weiach, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18225) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Dübendorf, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gysi, Jacqueline, von Zürich, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grünenfelder, Markus, von Vilters, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meierhofer, Hans-Peter, von Weiach, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18226) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Adliswil, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gysi, Jacqueline, von Zürich, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grünenfelder, Markus, von Vilters, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995 (18227) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Adliswil, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof, Dr. Philippe, von Rorschacherberg, in Staufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995 (18228) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Rüschlikon, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof, Dr. Philippe, von Rorschacherberg, in Staufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995 (18229) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Adliswil am Albis, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof, Dr. Philippe, von Rorschacherberg, in Staufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995 (18230) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Affoltern am Albis, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Urs, von Zürich und Kirchberg SG, in Olsfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Künnli, Dr. Ernst, von Zäziwil, in Mengen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkard, Peter, von Auw, in Muri AG, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18231) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18232) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18233) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18234) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18235) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18236) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18237) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18238) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18239) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18240) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18241) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18242) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18243) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18244) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18245) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18246) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18247) Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS)] [Unione di Banche Svizzere (UBS)] [Union Bank of Switzerland (UBS)], in Horgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Christian, von Oberwichtach und Hüttlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smith, Lester, von Bern, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Duc, Pierre André, von Villars-Bramard, in Zumikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, August, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stärkle, Max, von Küschnacht ZH und Gaiserwald, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Willy, von Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18248) Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Dietikon (Crédit Suisse, Succursale de Dietikon) (Credito Svizzero, Succursale di Dietikon) (Swiss Credit Bank), in Wetzikon ZH, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4641), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gysi, Jacqueline, von Zürich, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien; Grünenfelder, Markus, von Vilters, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995 (18249) Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Aussersihl, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 165 vom 28. 8. 1995 S. 4794), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Hans, von Zürich, Horgen und Bettwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vonesch, Christian, von Schötz, in Glattfelden, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18250) Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Höngg, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 165 vom 28. 8. 1995 S. 4794), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Selinger, André, von Lütisburg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Walker, Christoph, von Bassersdorf, in Freienbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18251) Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank), in Wetzikon ZH, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 165 vom 28. 8. 1995 S. 4793), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Selinger, André, von Lütisburg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Walker, Christoph, von Bassersdorf, in Freienbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18252) Visura Treuhand-Gesellschaft, in Affoltern am Albis, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1995 S. 1669), mit Hauptsitz in: Zürich. Firmen des Hauptsitzes neu: Visura Treuhand-Gesellschaft (Visura Società Fiduciaria) (Visura Audit und Fiduciary Company). Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen in den Geschäftsbereichen einer national und international tätigen Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft, wie Wirtschaftsprüfung, Buchführung, Gestion, Informatik, Steuer- und Unternehmensberatung, Gutachtertätigkeit, ImmobilienTreuhand; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten.

1. September 1995 (18253) ZSM Zürcher Sommer Marketing AG (ZSM Zürcher Sommer Marketing SA) (ZSM Zürcher Sommer Marketing Ltd.), in Zollikon, Betrieb einer Beratungsgesellschaft für den gesamten Bereich aller Marketingtätigkeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 41 vom 2. 3. 1992 S. 949), mit Hauptsitz in Basel. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Gesellschaft am Hauptsitz (SHAB Nr. 162 vom 23.08.1995 S. 4724) von Amtes wegen gelöscht.

1. September 1995 (18254) Egl's Computer Allround, in Dürnten, Kirchenrainstrasse 23a, 8632 Tann, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Satz und Druck, Grafiken und Statistiken mittels Computer; Installationen von Computern sowie Beratungen in diesen Bereichen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli, Patrick, von Gossau ZH, in Dürnten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

1. September 1995 (18255) E. Aschinger, in Zürich, Betrieb einer Cafeteria; Liegenschaftenverwaltung, Einzelfirma (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991 S. 5459). Zweck neu: Liegenschaftenverwaltung.

1. September 1995 (18256) Internationale Leichen-Transporte, Begräbnisservice J. Sisic, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 56 vom 22. 3. 1993 S. 1372). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sisic, Juro, kroatischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich).

1. September 1995 (18257) M. Khan Nizai Trading, bisher in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 265 vom 13. 11. 1985 S. 4268). Sitz neu: Volketswil neu: Weihhof 6, 8604 Volketswil. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art sowie Anbieten von EDV-Dienstleistungen und Herstellung von Software. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nizai, Mohamed Aman-Ullah Khan, von Weinfelden, in Volketswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich).

1. September 1995 (18258) M. Khan Nizai Trading, bisher in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 265 vom 13. 11. 1985 S. 4268). Sitz neu: Volketswil neu: Weihhof 6, 8604 Volketswil. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art sowie Anbieten von EDV-Dienstleistungen und Herstellung von Software. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nizai, Mohamed Aman-Ullah Khan, von Weinfelden, in Volketswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich).

1. September 1995 (18259) Mächtler Treuhänd, in Rüti ZH, Führer eines Treuhänderbüros, Einzelfirma (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1994 S. 6320). Domizil neu: Spitalstrasse 2, 8630 Rüti ZH.

1. September 1995 (18260) Wolfgang Weber, Theaterrestaurant, in Winterthur, Betrieb des Theaterrestaurants, Einzelfirma (SHAB Nr. 277 vom 27. 11. 1985 S. 4457). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber-Aufdruckmaier, Isabel, von Kloten, in Winterthur, mit Einzelunterschrift.

1. September 1995 (18261) Yarasis Transport, bisher in Affoltern am Albis, Einzelfirma (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1992 S. 1341). Sitz neu: Geroldswil 2. Domizil neu: Gessackerstrasse 33b, 8951 Fahrweid. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Yarasis, Nurettin, türkischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Affoltern am Albis).

1. September 1995 (18262) Feldgarage, Karl Stübi, in Bülach, Einzelfirma (SHAB Nr. 176 vom 30. 7. 1980 S. 2553). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. September 1995 (18263) Graphisches Atelier Fill, in Dietikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 151 vom 2. 8. 1989 S. 3282). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 06.07.1995 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

1. September 1995 (18264) Kommunikationsberatung Dr. André C. Rieder, in Meilen, Einzelfirma (SHAB Nr. 129 vom 8. 7. 1991 S. 2936). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Meilen vom 04.08.1995 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

1. September 1995 (18265) J.F. Hartjes, Architekturbüro, in Horgen, Einzelfirma (SHAB Nr. 175 vom 9. 9. 1993 S. 4744). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Horgen vom 26.06.1995 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 24.07.1995 mangels Aktiven eingestellt. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.

1. September 1995 (18266)  
**Rest. Florhof, Geschwister Manuela und Ernst Schori**, in Männedorf, Seestrasse 219, 8708 Männedorf, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1995. Zweck: Führung eines Restaurants.

Eingetragene Personen: Schori, Ernst, von Rapperswil BE, in Männedorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Schori, Manuela, von Rapperswil BE, in Männedorf, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

1. September 1995 (18267)  
**Andreas Baumann & Co, Treuhandgesellschaft**, in Adliswil, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1994 S. 4215). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ott, Olaf, von Bischofszell, in Küsnacht ZH, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frank, Jeannette, in Luzern, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift (bisher: in Eschenbach LU).

1. September 1995 (18268)  
**Feldenkrais Institut Wurm & Zgraggen**, in Zürich, Institut für Bewusstseinförderung durch Bewegung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 18. 2. 1993 S. 824). Firma neu: **Feldenkrais Institut Wurm-Zgraggen & Co**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neininger, Susanne, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift (bisher: Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

1. September 1995 (18269)  
**Red peak Radsport Oehninger & Partner**, in Hombrechtkon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 1994 S. 6348). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Die Aktiven und Passiven sind an die Radsport Red Peak GmbH, in Hombrechtkon, übergegangen.

1. September 1995 (18270)  
**Confina Industrie-Investment AG**, in Zürich, Beteiligung an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1995 S. 3345). Statutenänderung: 1. 6. 1995, 23. 8. 1995. Aktien neu: 5000 Namentakten zu Fr. 60 (Stimmrechtsaktien), 560 Namentakten zu Fr. 500 (Stimmrechts- und Vorzugsaktien) und 200 Namentakten zu Fr. 600 (Vorzugsaktien) (bisher: 5000 Namentakten zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 200 Namentakten zu Fr. 100 (Vorzugsaktien)). Bei der Kapitalherabsetzung vom 01.06.1995 wird der Nennwert der 5000 Namentakten zu Fr. 100 auf Fr. 60 und der Nennwert der 200 Namentakten zu Fr. 1000 auf Fr. 600 herabgesetzt. Gleichzeitig werden 560 Namentakten zu Fr. 500 ausgegeben. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jain, Dr. Ashok, deutscher Staatsangehöriger, in Brühl (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Schwetzingen (D)).

1. September 1995 (18271)  
**Picaphot AG**, in Zürich, Satz-, Reproduktion- und Druckformen-Herstellung für Offset, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1990 S. 3518). Statutenänderung: 27. 7. 1995, 18. 8. 1995. Domizil neu: Hagenholzstrasse 71, 8050 Zürich. Aktienkapital neu: Fr. 260 000 (bisher: Fr. 160 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 260 000. Aktien neu: 60 Inhaberaktien zu Fr. 1 000 und 400 Namentakten zu Fr. 500 (Stimmrechtsaktien) (bisher: 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und, 200 Namentakten zu Fr. 500). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Scheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Uebernimmt Fotoseitz-Anlage Marke ATF, Modell B 8, inklusive aller Zubehör, zum Preis von Fr. 45 000, voll auf das Grundkapital angerechnet.).

1. September 1995 (18272)  
**W. Frank Partner AG**, in Regensdorf, Betrieb einer Autogarage, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1995 S. 3578). Statutenänderung: 23. 8. 1995. Firma neu: **Breiti-Garage AG**. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen schriftliche Empfangsbestätigung, sofern sämtliche Adressen bekannt sind, andernfalls durch das Publikationsorgan. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fierz, Ernst, von Zollikon, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fierz, Ruth, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; De Pizzol, Regula, von Dietlikon, in Dietlikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

1. September 1995 (18273)  
**Acters d'Ugine SA (Ugine-Stahl AG)**, in Bachenbülach, Handel mit industriellen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1995 S. 3285). Statutenänderung: 28. 8. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 2 450 000 (bisher: Fr. 600 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 2 450 000. Aktien neu: 2450 Namentakten zu Fr. 1000 (bisher: 600 Namentakten zu Fr. 1000).

1. September 1995 (18274)  
**Abifilia Zürich AG**, in Zürich, Vorübergehende oder ständige Übernahme und Ausführung von Buchhaltungen, Buchprüfungen und Revisionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 3. 1994 S. 1693). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Codoni, Fabrizio, von Cabbio, in Balerna, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rhein, Felix, von Zürich, in Jona, Präsident und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied und Direktor); Frigerio, Laurito, von Cabbio, in Cabbio, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Rhein, Bruno, von Zürich, in Jona, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Pagani, Giancarlo, von Caneggio, in Rancale, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter, mit Einzelunterschrift).

1. September 1995 (18275)  
**Nuovum Ey GmbH**, in Zürich, in der Ey 29, 8047 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 8. 1995. Zweck: Betrieb eines Kultur-Restaurants sowie Erbringung aller übrigen Dienstleistungen im Bereich der Gastronomie; kann Lizzenzen, Patente und andere immaterielle Güterrechte erwerben und verwerten, Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 100 000. Qualifizierte Tatbestände: Scheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sachanlagevertrag vom 10.08.1995 und Inventarliste per 07.06.1995 Restaurant- und Gartenmöbel, Küchenmaschinen und -geräte, Kühlräder, Geschirrspül- und Waschautomaten, Registrerkassen, Wirtschaftsatikel, Geschirr, Bestecke und Tischwäsche zum Preis von Fr. 74 387, wovon Fr. 74 387 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Benz, Armin, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 25 000; Broder, Priska, von Sargans, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 25 000; Imfeld, Michael, von Zürich und Lungern, in Dübendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 50 000.

1. September 1995 (18276)  
**Mircorm**, in Zürich, Anbieten von Telefondienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 8. 1995 S. 4479). Statutenänderung: 29. 8. 1995. Firma neu: **PTC-Mirkom**.

## Bern – Berne – Berna

### Büro Aarwangen

28. August 1995

**Hot-Wheels Pneuhals L. Maniscalco**, in Lotzwil, Huttwilstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Maniscalco Luciano, von Strengelbach, in Oftringen. Zweck: Betrieb eines Fachgeschäfts für Handel mit sowie Montage von Pneus, Felgen, Auspuffanlagen, Stoßdämpfern, Batterien und weiterem Auto- und Motorradzubehör. Einzelunterschrift wird erteilt an: Maniscalco-Meier Brigitte, von Strengelbach, in Oftringen.

28. August 1995

**Kohler Gerüsttechnik**, in Roggwil BE, Gerüsttechnik (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1988 S. 958). Der Gerichtspräsident I von Aarwangen hat durch Urteil vom 8. 8. 1995 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

28. August 1995

**Salfinger, Werbung, Medien, Verlag**, in Roggwil BE, Vermittlung und Werbung usw. (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1994 S. 6568). Der Gerichtspräsident I von Aarwangen hat durch Urteil vom 3. 8. 1995 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

28. August 1995

**Netto Handel und Medien, Salfinger Kurt**, in Langenthal, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1993 S. 5844). Der Gerichtspräsident I von Aarwangen hat durch Urteil vom 3. 8. 1995 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

28. August 1995

**Jenze & Co., in Melchnau**, Spenglerei und Sanitär (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1995 S. 549). Domizil neu: Gjuch 164 a. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jenzer Hans, von und in Melchnau, Gesellschafter; Jenzer Hans-Ulrich, von und in Melchnau, Gesellschafter; Jenzer Andreas, von und in Melchnau, Gesellschafter, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: alle mit Einzelunterschrift).

28. August 1995

**Melfag, in Melchnau**, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 74 vom 19. 4. 1993 S. 1857). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller Theo, von Niederglatt ZH, in Gondiswil, und Lehmann Edith, von Oberwil BE und Melchnau, in Melchnau, Revisionssstelle.

28. August 1995

**Personal Soft AG**, in Langenthal, Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 126 vom 1. 7. 1994 S. 3686). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier Oswald, von Bühlach, in Langenthal, Präsident VR, mit Einzelunterschrift; Kohler Peter, von Wynau, in Langenthal, Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. August 1995

**Kofur Druck AG**, in Langenthal, Buchdruckerei usw. (SHAB Nr. 214 vom 3. 11. 1994 S. 6025). Statutenänderung: 22. 8. 1995. Zweck neu: Betrieb einer Offset-Druckerei, von Industriefotografie und Fotosatz wie Buchbinderei; die Fabrikation, Verlag und Handel von und mit Schiess- und Vereinsartikeln, Papierwaren, Bürobedarf und Büchern. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namentakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe.

28. August 1995

**Pro Tool AG**, in Wynau, Bernstrasse 52, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. 8. 1995. Zweck: Herstellung von Formen für Kunstoffspielereien, Engineering und Werkzeugbau. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 200 000. Aktien: 200 Namentakten zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namentakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schenk Anton, von Eggwil, in Herzogenbuchsee, Präsident VR; Christen Andreas, von Rüegsau, in Glashütten, Mitglied VR, beide mit Einzelunterschrift; Treuhand Schäfer Herzogenbuchsee AG, in Herzogenbuchsee, Revisionssstelle.

28. August 1995

**Kreuz-Immobilien AG Langenthal**, in Langenthal, Erwerb und Veräußerung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993 S. 6130). Statutenänderung: 24. 8. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 631 000 (bisher: Fr. 525 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 631 000. Aktien neu: 631 Namentakten zu Fr. 1000 (bisher: 525 Namentakten zu Fr. 1000).

Berichtigungen:

**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Langenthal** (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1995 S. 4643). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fankhauser Martin, von Trüb, in Bibern, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Rhein, Bruno, von Zürich, in Jona, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Pagani, Giancarlo, von Caneggio, in Rancale, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter, mit Einzelunterschrift).

**Käppeli Medizintechnik**, in Langenthal (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1995 S. 4674). Domizil richtig: Krippenstrasse 22 (nicht Rumiweg 31).

### Büro Bern

29. August 1995

**Berintrat AG**, in Bern, Erwerb, Übertragung, Veräußerung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1994 S. 5053). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Ziehbrunner Walter, VR-Mitglied; Kehl Ulrich, VR-Mitglied; Häfeli Theodor, Prokurist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Prokura kollektiv zu zweien: gemäss Artikel 459, OR: Loertscher Wilhelm, von Diemtigen, in Buochs.

29. August 1995

**Hoch- und Tiebau-Genossenschaft Bern**, in Bern, Förderung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe usw. (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1994 S. 3143). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Balmer Willi, VR-Vizepräsident; Häberli Willi, VR-Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Hofstetter Willi, VR-Vizepräsident (bisher: VR-Mitglied, mit Unterschrift kollektiv zu zweien).

29. August 1995

**Schwerhörigen-Verein Bern**, in Bern, Verein Zusammenschluss, Förderung und Betreuung der Schwerhörigen usw. (SHAB Nr. 79 vom 26. 4. 1993 S. 2003). Statutenänderung vom 6. Mai 1995. Name neu: **Pro Audio Schwerhörigen-Verein Region Bern**. Zweck nun: Erhaltung und Verbesserung der Lebensqualität der hörbehinderten Menschen; Wahrung ihrer Interessen; Hebung ihres Ansehens in der Gesellschaft; Unterstützung ihrer Bestrebungen, die vorhandenen psychischen, physischen und sozialen Fähigkeiten zu erhalten und zu fördern, welche die Integration als vollwertige Menschen in die Gesellschaft und ein Leben in Selbstverantwort ermöglichen; Sensibilisierung der Öffentlichkeit für die Anliegen hörbehinderter Menschen; Aufklärung über Ursachen, Folgen und Auswirkungen von Hörbehinderung und deren Vermeidung; Förderung der Solidarität und Aktivierung der persönlichen Kontakte unter Hörbehinderten und GUTHÖRENDEN. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Christen Heinrich, V-Präsident.

Anfragen

befremdend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Lerf Jean-Pierre, von Leibstadt, in Murten, V-Präsident; Gertsch Konrad, von Lauterbrunnen, in Ostermundigen, V-Mitglied.

29. August 1995

**Veritherm Vertriebs AG**, bisher in Bern, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1993 S. 5707). Statutenänderung vom 3. August 1995. Sitz neu: Zollikofen. Ausgeschiedene Personen: ohne Unterschrift: OBT Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ohne Unterschrift: Dr. Röthlisberger AG, in Bern, Revisionsstelle. Domizil: Alpenstrasse 50, 3052 Zollikofen.

29. August 1995

**Druckerei Hofer Bümpiz AG**, in Bern, Betrieb einer Buch- und Offdruckerei usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1986 S. 659). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ohne Unterschrift: Huwiler Revisionen AG, in Ostermundigen, Revisionsstelle.

29. August 1995

**KPMG Fides, Zweigniederlassung in Bern**, Erbringung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungs-, Beratungs- und Treuhandgesellschaft gehören (SHAB Nr. 96 vom 18. 5. 1995 S. 2778). Aktiengesellschaft, mit Hauptzurkunft in Zürich. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Roth Urs, Vertreter der ZN.

29. August 1995

**Nyce AG**, in Bern, Herstellung, Vertrieb und Handel mit Computer-Hard- und Software usw. (SHAB Nr. 170 vom 4. 9. 1995 S. 4913). Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Nydeger Daniel, nun in Wohlen bei Bern, einziges VR-Mitglied (bisher VR-Präsident, mit Einzelunterschrift).

29. August 1995

**Jad Jewellery + Diamonds AG in Liq.**, in Bern, Verarbeitung von und Handel mit Edelsteinen usw. (SHAB Nr. 29 vom 10. 1. 1994 S. 808). Liquidation beendet. Firma erloschen.

29. August 1995

**Friedli + Caprani AG**, in Bern, Ausführung von Straßen- und Tiefbaurbeiten usw. (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 1990 S. 4265). Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Salvisberg Heinz, nun in Zollikofen, VR-Präsident; Trachsel Beat, nun in Gümligen, VR-Mitglied.

29. August 1995

**Lacto Produc AG**, in Bern, Handel mit Produkten der Lebensmittel- und Fütterungsindustrie aller Art im Interesse der Aktionäre usw. (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 1994 S. 7119). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Mathys Eric, Direktor. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Stettler Peter, von und in Bolligen, Direktor.

29. August 1995

**Christian Anliker Innenarchitektur GmbH**, in Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 25. August 1995. Zweck: Betrieb eines Büros für Innenarchitektur, Planung und Beratung; sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Stammkapital: Fr. 20 000; 2 Stammanteile zu Fr. 19 000 und Fr. 1000. Scheinlage gemäss Scheinlagevertrag vom 25. 8. 1995 und Bilanz per 30. 6. 1995: Aktien von Fr. 124 897.95 und Passiven von Fr. 56 245.70 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma "Christian Anliker, Büro für Innenarchitektur", in Bern, zum Preis von Fr. 68 652.25 (Aktiverüberschuss), wovon Fr. 20 000 an das Stammkapital angerechnet und Fr. 48 652.25 als Förderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Anliker Christian, von Gondiswil, in Bern, mit einem Stammanteil von Fr. 19 000, Gesellschafter; Anliker-Bosshard Elisabeth, von Gondiswil, in Bern, mit einem Stammanteil von Fr. 1000, Gesellschafterin und Geschäftsführerin. Domizil: Gerechtigkeitsgasse 73, 3011 Bern.

Büro Biel

29. August 1995

**UM Partnerwahl-Beratung U. Marti**, in Biel, Partnervermittlung (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1994 S. 2877). Firma zufolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

29. August 1995

**SEI Ingenieurunternehmung AG der Schweizerischen Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft Biel**, in Biel BE, Durchführung von Ingenieurarbeiten im In- und Ausland auf allen Gebieten der Technik usw. (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1994 S. 783). Neue Mitglieder des Verwaltungsrats ohne Unterschrift: Emil Pechotsch, österreichischer Staatsangehöriger, in Stettlen, und Frank Walther, von Wohlen BE, in Muri BE. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Bern.

Büro Erlach

29. August 1995

**Garage Kocher AG**, in Erlach, Reparatur und Handel von Fahrzeugen usw. (SHAB Nr. 44 vom 5. 3. 1991 S. 935). Ausgeschiedene Personen: ohne Unterschrift: Max Kocher, von Port, in Erlach, Mitglied des Verwaltungsrats. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ornella Kocher-Durrer, von Kerns und Port, in Erlach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift: FIGAS Autogewerbe-Treuhand der Schweiz, in Bern, Revisionsstelle.

Nachtrag

**BBM Management-Beratung AG**, in Vinzelz (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1995 S. 3892). Die Sitzverlegung von Sevelen nach Vinzelz stützt sich auf die Statutenänderung vom 23. 3. 1995.

Büro Fraubrunnen

25. August 1995

**Garage Hofwil AG**, in Münsingen b. Schaffhausen, Betrieb einer Autogarage (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1990 S. 687). Ursprüngliche Statuten vom 30. 1. 1989, fehlrevidiert am 11. 8. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000, bisher Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital wie bisher: Fr. 50 000. Aktien neu: 50 Namentakten zu Fr. 2000, bisher 50 Namentakten zu Fr. 1000. Die Übertragbarkeit der Namentakten ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Die übrigen Statutenänderungen betreffen nicht publikationspflichtige Tatsachen. Revisionsstelle neu: Grotz Treuhand AG, in Schönholz.

25. August 1995

**EMCT Ehrenperger Electronics SA**, in Schönbühl, Vertrieb und Fabrikation von elektrischen Geräten usw. (SHAB Nr. 195 vom 9. 10. 1991 S. 4351). Revisionsstelle neu: ALTRA Treuhand AG, in Bern.

25. August 1995

**Christ Trading AG**, in Moosseedorf, Handel mit und Fabrikation von Maschinen und Geräten usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994 S. 3359). Revisionsstelle neu: Revag Revisions AG, in Bern.

25. August 1995

**Ingenieurbüro IKP, Iten, Kaltenrieder + Partner AG**, in Münsingen (Neueintrag). Statuten: 17. 8. 1995. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Planung und Bearbeitung von bautechnischen Anlagen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namensaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, von Bernhard Dürig, Murten, bzw. der Bernstrasse AG, Muntelier, die schlüsselfertige Stockwerkeinheit Murten-Grundbuchblatt Art. 1073 Fol. 29 (enthaltend 42/1000 Miteigentum an Liegenschaften GBBL. Nr. 1190 mit Sonderrecht auf Stockwerkeinheit Nr. 15, Obergeschoss, Gewerberaum von 136,50 m<sup>2</sup> mit Archivraum Nr. 15 von 20,03 m<sup>2</sup>) mit einem Kauf- und Werkvertrag bzw. einem Generalunternehmervertrag zum Preis von Fr. 35 000 zu erwerben bzw. erstellen zu lassen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgt durch eingeschriebenen Brief oder Übergabe gegen Empfangsbestätigung. Eingetragene Personen mit Einzelunterschrift: Iten Peter, von Unterägeri, in Münchenring, Präsident, Kaltenrieder Urs, von Kierzers, in Murten, Mitglied. Einzelprokura erteilt an: Iten Silvia, von Unterägeri, in Münchenring. Revisionsstelle: Blaser Treuhand, in Bern.

25. August 1995

**Wohnbaugenossenschaft «Buchstutz», in Jegenstorf**, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen und den Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungsw. usw. (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1995, S. 630). Neu im Vorstand: Rieder Peter, von Grindelwald, in Hinterkappelen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. August 1995

**Ziegelei Etzelkofen René Schachter AG**, in Etzelkofen, Herstellung von und Handel mit Ziegeln- und Backsteinen (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1995, S. 3916). Wanner Alfred ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

25. August 1995

**Stoller Metallbau AG**, in Bättikon, Herstellung und Vertrieb von Spezialartikeln der Metallbranche, usw. (SHAB Nr. 89 von 18. 4. 1977, S. 1218). Revisionsstelle neu: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Burgdorf.

25. August 1995

**Grauholz Immobilien AG**, in Schönthal, Verwirklichung von Immobilien-Treuhandgeschäften aller Art (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1989, S. 1775). Revisionsstelle neu: Kämpf Treuhand AG, in Interlaken.

25. August 1995

**Grot Treuhand AG**, in Schönthal, Betrieb eines Treuhandbüros, Verwaltung von und Handel mit Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3291). Revisionsstelle neu: Kämpf Treuhand AG, in Interlaken.

25. August 1995

**L. Pinter AG**, in Utzenstorf, Führung eines Betriebs für Montage, Unterhalt usw. (SHAB Nr. 80 vom 28. 4. 1992, S. 1889). Revisionsstelle neu: Villiger Treuhand AG, in Biberist.

25. August 1995

**Cleanfix Handels- & Service AG**, in Münsingen (Neueintrag), Vertrieb von chemisch-technischen Reinigungsprodukten usw. (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1992, S. 1041). Revisionsstelle neu: Maeder-Treuhand, in Ittigen.

25. August 1995

**Carrosserie Kiener AG**, in Schönthal, Ausführung von Carrosserie- und Lackarbeiten an Fahrzeugen aller Art (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1991, S. 1752). Revisionsstelle neu: Mosimann Hans, in Kaufdorf.

25. August 1995

**Daniel Wegmüller AG**, in Münchenring, Betrieb eines Malerei- und Gipsereigeschäftes usw. (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1995, S. 3458). Wegmüller Daniel, bisher Mitglied, neu Präsident mit Einzelunterschrift.

25. August 1995

**Watag Aeberhard**, in Jegenstorf (Neueintrag), Verkauf + Montage im Renovationsbereich. Geschäftsinhaber: Aeberhard Gerhard, von und in Jegenstorf. Domizil: Jörgässli 12.

25. August 1995

**Fleures naturelles, Thérèse Meinen**, in Ifwil, Neueintrag, Produktion und Verkauf von biologischen Schnittblumen, Geschäftsinhaberin: Meinen-Rölli Thérèse, von Spiez, in Ifwil. Domizil: Eichli.

25. August 1995

**Mühle Münchenring e.n.**, Handel mit Getreide und Futtermitteln ein gross und ein detailliert usw. (SHAB Nr. 287 vom 10. 12. 1987, S. 4795). Revisionsstelle neu: F. Sahli Treuhand AG, in Muri.

25. August 1995

**Delgada AG**, in Moosseedorf, Betrieb eines Schlankheitsinstitutes mit Solarium usw. (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1131). Revisionsstelle neu: Hediger Charles, in Liebefeld.

25. August 1995

**Büro Nidau**, in Nidau (Neueintrag). Zweck: Import, Export, An- und Verkauf von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Lärchen Ahri, von und in Nidau, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Marianne Arji, von Biel BE und Nidau, in Nidau, mit Einzelunterschrift.

24. August 1995

**Arji Import-Export**, in Nidau, Martiweg 71, 2560 Nidau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import, Export, An- und Verkauf von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Lärchen Ahri, von und in Nidau, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Klaus-Dieter Hofmann, deutscher Staatsangehöriger, in Wetzlar (D) (bisher: VR-Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Atag Ernst & Young, in Zürich (bisher: Revisionstelle). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerhard Zapf, deutscher Staatsangehöriger, in Nidau, VR-Präsident und VR-Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peter Stahel, von Winterthur, in Täufelen, mit Kollektivprokura zu zweien; Fiducia, Treuhandgesellschaft für Industrie und Handel AG, in Biel BE, Revisionsstelle.

24. August 1995

**Leica Camera AG**, in Nidau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 4. 4. 1995, S. 1851). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. Harald O. Siegrist, von Zürich, in Küschnacht ZH (bisher: VR-Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Klaus-Dieter Hofmann, deutscher Staatsangehöriger, in Wetzlar (D) (bisher: VR-Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Atag Ernst & Young, in Zürich (bisher: Revisionstelle). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerhard Zapf, deutscher Staatsangehöriger, in Nidau, VR-Präsident und VR-Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peter Stahel, von Winterthur, in Täufelen, mit Kollektivprokura zu zweien; Fiducia, Treuhandgesellschaft für Industrie und Handel AG, in Biel BE, Revisionsstelle.

24. August 1995

**Notz Stahl AG**, in Brugg BE (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1994, S. 1973). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

24. August 1995

**Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)**, in Schlosswil (Neueintragung). Statuten vom 14. August 1995. Zweck: Entwicklung, Vertrieb und Installation von Software für das Bauenwesen, wie auch Einrichtung von geeigneten Computer-Arbeitsplätzen; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 100 000; Liberierung: Fr. 100 000; Aktien: 100 Namensaktien zu Fr. 1000. Namensaktien vinkuliert gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Eingetragene Personen: mit Unterschrift kol-

lektiv zu zweien: Reichhart Edwin, österreichischer Staatsangehöriger, in Graz (A), VR-Präsident; Sonderegger-Meister Ruth, von Grub AR, in Rubigen; VR-Mitglied; mit Einzelunterschrift: Sonderegger Theodor, von Grub AR, in Rubigen, VR-Delegierter; ohne Unterschrift: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Münsingen, Revisionsstelle. Domizili: Belpbergstrasse 5A, 3110 Münsingen.

29. August 1995

**Marketingold AG**, in Münsingen, Dienstleistungen im Bereich von Marktforschung usw. (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2834). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ohne Unterschrift: Visa Treuhand- und Revisions AG, in Bolligen, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Bee-Immobilien AG**, in Konolfingen, Ausführung aller mit Immobilien zusammenhängenden Arbeiten usw. (SHAB Nr. 63 vom 29. 3. 1994, S. 1696). Ausgeschiedene Personen: ohne Unterschrift: Jaggi Hanspeter, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ohne Unterschrift: HJ Treuhand GmbH, in Heitenried, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Mosimann Holz AG**, in Bigenthal, Gemeinde Walkringen, Betrieb einer Sägerei und Holzhandel usw. (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1988, S. 1419). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ohne Unterschrift: Treuhand-, Revisions- und Steuerberatungsbüro Lehmann AG, in Bern, Revisionsstelle.

29. August 1995

**B + S Handels AG**, in Worb, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1990, S. 1931). Statutenänderung vom 1. Juni und 17. August 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher Fr. 50 000). Liberierung neu: Fr. 100 000 (bisher Fr. 20 000). Aktien neu: 100 Namensaktien zu Fr. 1000 (bisher 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Namensaktien vinkuliert gemäss Statuten. Scheinlage gemäss Scheinlageverträgen vom 1. 6. 1995: Diverse Kaffeeradmeckelerien und diverse Taxarkaten, zum Preis von Fr. 80 000, wofür 50 Namensaktien zu Fr. 1000 voll libiert und 50 Namensaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Beabsichtigte Sachübernahme: Waren, Debitorenforderungen aus dem Sammelfieber-Magazin, Verlagsrechte des Sammelfieber-Magazins sowie Apparate und Computer von Bähler Hansueli, in Signau, zum Preis von höchstens Fr. 170 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ohne Unterschrift: Kitra Treuhand Gerhard Huber, in Herrenschwanen, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Maxim Holz AG**, in Bigenthal, Gemeinde Walkringen, Betrieb einer Sägerei und Holzhandel usw. (SHAB Nr. 755 CD, 1 NIMH Battery Pack, 1 Adapter 50W und 1 Office Standart CD zum Gesamtpreise von Fr. 13 286.70, wovon Fr. 12 000 an das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Carlotto Scherer, von Kriens, Schwarzenberg und Meggen, in Meggen; Stammleinlage Fr. 1000. Gemäss Scheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 18. 8. 1995 übernimmt die Gesellschaft von Werner Niklaus Scherer, von Kriens und Schwarzenberg, in Meggen, 1 IBM ThinkPad 755 CD, 1 NIMH Battery Pack, 1 Adapter 50W und 1 Office Standart CD zum Gesamtpreise von Fr. 13 286.70, wovon Fr. 12 000 an das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Carlotto Scherer, von Kriens, Schwarzenberg und Meggen, in Meggen; Stammleinlage Fr. 1000. Werner Niklaus Scherer, von Kriens und Schwarzenberg, in Meggen; Stammleinlage Fr. 19 000. Geschäftsführer: Werner Niklaus Scherer (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln. Prokurstin: Carlotto Scherer (Gesellschafterin). Sie führt Kollektivprokura zu zweien.

29. August 1995

**Max & Moritz Bau GmbH**, in Root, Michaeliskreuzstrasse 29b, 6037 Root. Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 24. 8. 1995. Zweck: Erbringung von Beratungs-, Schulungs- und Service-Leistungen im EDV-Bereich; Vertrieb von Software; Beteiligungen; Erwerb, Überbauung, Veräußerung und Verwaltung von Liegenschaften. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammleinlagen zu Fr. 19 000 und Fr. 1000. Gemäss Scheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 18. 8. 1995 übernimmt die Gesellschaft von Werner Niklaus Scherer, von Kriens und Schwarzenberg, in Meggen, 1 IBM ThinkPad 755 CD, 1 NIMH Battery Pack, 1 Adapter 50W und 1 Office Standart CD zum Gesamtpreise von Fr. 13 286.70, wovon Fr. 12 000 an das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Carlotto Scherer, von Kriens, Schwarzenberg und Meggen, in Meggen; Stammleinlage Fr. 1000. Werner Niklaus Scherer, von Kriens und Schwarzenberg, in Meggen; Stammleinlage Fr. 19 000. Geschäftsführer: Werner Niklaus Scherer (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln. Prokurstin: Carlotto Scherer (Gesellschafterin). Sie führt Kollektivprokura zu zweien.

29. August 1995

**Büro Thun**, in Thun (Neueintrag). Zweck: Realisierung von Bauten als Generalunternehmer; Planung, Organisation und Ausführung von Bauten; Handel mit Baumaterialien; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundbesitz; Beteiligungen. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammleinlagen zu Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Daniel Frank, von Kntwil, in Kriens; Stammleinlage Fr. 10 000. Christoph Pries, von Root, in Oberlunkhofen; Stammleinlage Fr. 10 000. Geschäftsführer: Daniel Frank (Gesellschafter). Christoph Pries (Gesellschafter). Sie zeichnen einzeln.

29. August 1995

**Bobby Servo-Electronic AG**, in Ebikon, Servo-Antriebs-Elektronik (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1994, S. 6220). Ruth Bonacina ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Fernando Bonacina, bisher Präsident, ist nun Mitglied; er zeichnet weiterhin einzeln. Guido Bonacina, bisher Mitglied, ist neu Präsident; er zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert.

28. August 1995

**T + P Bau AG**, in Eggen, Schmidleinstrasse 29b, 6037 Root. Laut öffentlicher Urkunde über die außerordentliche Generalversammlung vom 22. Juni 1995 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 21. Juni 1995 die Fusion mit der «Atag Bau AG Küsnacht a.R.» in Küsnacht SZ, beschlossen. Danach übernimmt die «Atag Bau AG Küsnacht a.R.» sämtliche Aktiven und Passiven der «T + P Bau AG», in Meggen, nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1994. Die «T + P Bau AG» ist infolgedessen aufgelöst.

28. August 1995

**Auska Trading AG**, in Gisikon, Waren aller Art usw.; von Amtes wegen aufgelöst (SHAB Nr. 53 vom 17. 3. 1993, S. 1299). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. August 1995

**Antex Art AG**, in Lägern, Kunstgegenstände und Antiquitäten; aufgelöst (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993, S. 6042). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

28. August 1995

**Peka-Metall A.G.**, in Mosen (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1992, S. 4042). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marlis Weber, von und in Beinwil am See, und René Winkler, von Gelfingen, in Sarmenstorf. René Frey, Prokurstin, wohnt nun in Reinach AG, Oswald Merz, Prokurstin, wohnt nun in Beinwil am See, und Gertrud Siegrist-Abi, Prokurstin, wohnt nun in Fahrwangen. Die Revista Treuhand AG, in Lägern, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Luzern. Neue Adresse: Luzernerstrasse 20, 6295 Mosen.

28. August 1995

**Mepowa AG**, in Luzern, Kinderbekleidung (SHAB Nr. 111 vom 16. 6. 1995, S. 3257). Antoinette Muth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist ohne Organe.

28. August 1995

**Oskar Vonmoos Spritzwerk AG**, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Spritz- und Lackierwerk (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1994, S. 6376). Oskar Vonmoos, 1948, bisher Mitglied des Verwaltungsrats, ist neu Vizepräsident; er zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten sind Urs L. Steger, von Luzern und Ettiliswil, in Luzern, Jean-Pierre Bohraus, von Zürich, in Luzern, und Hans-Jürgen Hesse, von Luzern, in Ebikon. Alois Cotti, Geschäftsführer, zeichnet nun kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; demnach wurde seine Unterschrift geändert.

28. August 1995

**Anziger Luzern AG**, in Luzern (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1994, S. 2130). Rudolf Schwehr ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. August 1995

**Honeka AG**, in Luzern, Liegenschaften, Neu- und Umbauten (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1995, S. 888). Oskar Wüst, bisher Präsident des Verwaltungsrats, ist nun Mitglied; er zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Wüst, von und in Nebikon.

28. August 1995

**Kalenderfabrik Luzern AG**, in Luzern (SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1995, S. 4434). Robert Arnet, von Luzern und Kriens, in Luzern, zeichnet als Direktor weiterhin kollektiv zu zweien.

28. August 1995

**Geb. Wiest AG**, in Kriens, Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1995, S. 887). Oskar Wüst, bisher Präsident/Delegierter des Verwaltungsrats, ist nun Mitglied; er zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Wüst, von und in Nebikon.

28. August 1995

**A. Kauffmann & Co. AG**, in Kriens, Industriebedarfsgüter usw. (SHAB Nr. 26 vom 8. 2. 1993, S. 6206). Laut öffentlicher Urkunde über die außerordentliche Generalversammlung vom 17. August 1995 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt

Lucern - Lucerne - Lucerna

22. August 1995

**Genossenschaft Büelmatt, Sempach**, in Sempach, Betrieb und Unterhalt eines Grundstückes (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1991, S. 3101). Uli Baumgartner ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Kassier ist Dr. Christian Marti, von Rapperswil BE, in Sempach. Meinrad Sieber, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied des Vorstandes.

22. August 1995

**SPC Scherer & Partner GmbH**, in Egggen, Schönrittrain 3, 6045 Meggen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 24. 8. 1995. Zweck: Erbringung von Beratungs-, Schulungs- und Service-Leistungen im EDV-Bereich; Vertrieb von Software; Beteiligungen; Erwerb, Überbauung, Veräußerung und Verwaltung von Liegenschaften. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammleinlagen zu Fr. 19 000 und Fr. 1000. Gemäss Scheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 18. 8. 1995 übernimmt die Gesellschaft von Werner Niklaus Scherer, von Kriens und Schwarzenberg, in Meggen, 1 IBM ThinkPad 755 CD, 1 NIMH Battery Pack, 1 Adapter 50W und 1 Office Standart CD zum Gesamtpreise von Fr. 13 286.70, wovon Fr. 12 000 an das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Carlotto Scherer, von Kriens, Schwarzenberg und Meggen, in Meggen; Stammleinlage Fr. 1000. Werner Niklaus Scherer, von Kriens und Schwarzenberg, in Meggen; Stammleinlage Fr. 19 000. Geschäftsführer: Werner Niklaus Scherer (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln. Prokurstin: Carlotto Scherer (Gesellschafterin). Sie führt Kollektivprokura zu zweien.

22. August 1995

**Max & Moritz Bau GmbH**, in Root, Michaelskreuzstrasse 29b, 6037 Root. Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 31. 7. 1995. Zweck: Realisierung von Bauten als Generalunternehmer; Planung, Organisation und Ausführung von Bauten; Handel mit Baumaterialien; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundbesitz; Beteiligungen; Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammleinlagen zu Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Daniel Frank, von Kntwil, in Kriens; Stammleinlage Fr. 10 000. Geschäftsführer: Daniel Frank (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln. Prokurstin: Carlotto Scherer (Gesellschafterin). Sie führt Kollektivprokura zu zweien.

22. August 1995

**Bobry Servo-Electronic AG**, in Ebikon, Servo-Antriebs-Elektronik (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1994, S. 6220). Ruth Bonacina ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Fernando Bonacina, bisher Präsident, ist nun Mitglied; er zeichnet weiterhin einzeln. Guido Bonacina, bisher Mitglied, ist neu Präsident; er zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert.

22. August 1995

**T + P Bau AG**, in Eggen, Schmidleinstrasse 29b, 6037 Root. Laut öffentlicher Urkunde über die außerordentliche Generalversammlung vom 22. Juni 1995 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 21. Juni 1995 die Fusion mit der «Atag Bau AG Küsnacht a.R.» in Küsnacht SZ, beschlossen. Danach übernimmt die «Atag Bau AG Küsnacht a.R.» sämtliche Aktiven und Passiven der «T + P Bau AG», in Meggen, nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1994. Die «T + P Bau AG» ist infolgedessen aufgelöst.

22. August 1995

**Auska Trading AG**, in Gisikon, Waren aller Art usw.; von Amtes wegen aufgelöst (SHAB Nr. 53 vom 17. 3. 1993, S. 1299). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

22. August 1995

**Antex Art AG**, in Lägern, Kunstgegenstände und Antiquitäten; aufgelöst (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993, S. 6042). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

22. August 1995

**Peka-Metall A.G.**, in Mosen (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1992, S. 4042). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marlis Weber, von und in Beinwil am See, und René Winkler, von Gelfingen, in Sarmenstorf. René Frey, Prokurstin, wohnt nun in Reinach AG, Oswald Merz, Prokurstin, wohnt nun in Beinwil am See, und Gertrud Siegrist-Abi, Prokurstin, wohnt nun in Fahrwangen. Die Revista Treuhand AG, in Lägern, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Luzern. Neue Adresse: Luzernerstrasse 20, 6295 Mosen.

22. August 1995

**Mepowa AG**, in Luzern, Kinderbekleidung (SHAB Nr. 111 vom 16. 6. 1995, S. 3257). Antoinette Muth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist ohne Organe.

22. August 1995

**Oskar Vonmoos Spritzwerk AG**, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Spritz- und Lackierwerk (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1994, S. 6376). Oskar Vonmoos, 1948, bisher Mitglied des Verwaltungsrats, ist neu Vizepräsident; er zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neue Mitglieder mit Kolle

unter der Firma **A. Kaufmann & Co. AG. in Liquidation** durch die Liquidatorin ATAG Ernst & Young AG, in Aarau. Die Unterschrift des einzigen Verwaltungsrats Rudolf Huber ist erloschen. Liquidationsadresse: Bahnhofstrasse 78, bei der Liquidatorin, 5001 Aarau.

28. August 1995

**Gebr. Wüst AG, Baununternehmung, Luzern, in Luzern** (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1995, S. 888). Oskar Wüst, bisher Präsident des Verwaltungsrats, ist nun Mitglied; er zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Peter Wüst, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

28. August 1995

**Wohnbaugenossenschaft Wikon (WOWI), in Wikon** (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1992, S. 3026). Käthi Sauer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer Sekretär ist Kurt Hasler, von Reiden, in Zofingen. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Sekretär oder dem Kassier.

28. August 1995

**Eco Chaco Bouqueron GmbH, in Luzern, land- und viehwirtschaftliche Produktion usw.** (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1994, S. 6938). Barbara Wegmüller ist nicht mehr Gesellschafterin. Ihre Stammeinlage von Fr. 1000 ist übergegangen an den neuen Gesellschafter Remo Nievergelt, von Affoltern am Albis, in Jona. Das Stammkapital von Fr. 20 000 zerfällt demnach neu in folgende zwei Stammeinlagen: Fr. 19 000, lautend auf Mathias Nievergelt (bisher) und Fr. 1000, lautend auf Remo Nievergelt (vorgenannt).

28. August 1995

**B. Hunkeler, in Luzern, Bootse usw.** (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1981, S. 1463). Neue Geschäftssadresse: Bellerivestrasse 7, 6006 Luzern.

28. August 1995

**Willy Ruesch, in Entlebuch, Drogerie, Kolonialwaren, Haushaltartikel** (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1950, S. 218). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

29. August 1995

**Scherico Ltd., in Luzern, chemische Produkte aller Art; Aktiengesellschaft** (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1995, S. 1111). Statutenänderung vom 24. August 1995. Die Namenaktien sind vinkuliert. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. August 1995

**Saudners Interact AG in Liquidation, in Luzern, Liegenschaften usw.** (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1994, S. 3006). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

29. August 1995

**Müller-Steining-Franzetti Baustoff AG, in Luzern** (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1994, S. 528). Sebastian Anton Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Sebastian Müller-Kleib, bisher Mitglied, ist neu Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Louis Schnyder von Wartensee, bisher Vizepräsident, ist nun Mitglied, und Andreas Frank, bisher Mitglied, ist neu Vizepräsident; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Urban Müller, von und in Rickenbach LU. Revisionstelle: Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG, in Luzern.

29. August 1995

**LBS Leichtbausystem AG Luzern, in Luzern** (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1994, S. 5475). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 19. Juli 1995 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Die Firma wird geändert in **LBS Leichtbausystem AG Luzern im Konkurs**.

29. August 1995

**Logistix Consulting AG (Logistix Consulting SA) (Logistix Consulting Inc.), bisher in Steinhausen** (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1995, S. 3944). Statutenänderung vom 19. Juli 1995. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Rothenburg verlegt. Neue Adresse: Buzibachring 1, 6023 Rothenburg. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 5. April 1989. Zweck: Herstellung, Vertrieb, Verwertung, Installation und Unterhalt von Computer-Systemen, vorwiegend jedoch nicht ausschließlich im Bereich der Hotelindustrie, des Gastgewerbes und verwandter Dienstleistungsbetriebe sowie Schulung und Ausbildung des Personals in der Handhabung solcher Programme; Beteiligungen; Vertrieb von Computern oder Computerteilen; Erwerb von Liegenschaften. Aktienkapital: Fr. 400 000, eingeteilt in 4000 Namenaktien zu Fr. 100, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen mit eingeschriebenem Brief, Telegramm oder Telefax. Verwaltungsratspräsident: René Mächler, von Galgenen, in Reiden (bisher). Mitglied: Esther Achermann, von Reiden, in Muttenz BL (neu). Mitglied: Alois Feger, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Buchrain. Mitglied: Madeleine Mächler, von Galgenen, in Reiden. Mitglied: Karim Zlatic-Toledano, spanischer Staatsangehöriger, in Abtwil, Gemeinde Gaiseraid (alle bisher). Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien. Revisionstelle: Treuhand Aktiengesellschaft Jermann + Partner, in Basel (bisher).

29. August 1995

**Senipharm AG, in Luzern, pharmazeutische, biologische usw. Produkte** (SHAB Nr. 170 vom 2. 9. 1994, S. 4897). Statutenänderung vom 24. August 1995. Neue Zweckumschreibung: Kauf und Verkauf, Import und Export, Verteilung, Aufbewahrung und Lagerung von pharmazeutischen, biologischen, chemischen, medizinischen und landwirtschaftlichen Produkten, Fertigprodukten, Halbfabrikaten und Rohmaterialien sowie von Apparaten, Maschinen und Installationen, die für deren Herstellung, Verarbeitung und Veredelung verwendet werden; Erbringung von Dienstleistungen und kommerzielle sowie technische Beratung im Zusammenhang mit der vorgenannten Tätigkeit; Tätigkeit als Agent und Kommissionär; Tätigkeit als Agent für die Beförderung von Personen und Gütern sowie für deren Unterkunft resp. Aufbewahrung; Tätigkeit als Vermittler für Dienstleistungen von Eisenbahnen, Fluggesellschaften, Schifffahrtsunternehmen, Autotransportunternehmen, Hotels und Lagerhalter; Errichtung und Betrieb von Gebäuden, Fabriken und Lagerhäusern; Erwerb, Belastung, Veräußerung und Miete von Liegenschaften. Die Namenaktien sind vinkuliert. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. August 1995

**Futon-Atelier AG, in Luzern, Matratzen, Betten usw.** (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1994, S. 5722). Statutenänderung vom 18. August 1995. Neue Firma: **Sato-Schlaf-Räume AG**. Die Namenaktien sind vinkuliert. Mitteilungen können neu auch gegen schriftliche Empfangsbestätigung erfolgen. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Theophil Huber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Erwin Zehnder, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet weiterhin einzeln für das Gesamtunternehmen. Revisionstelle: Treuhandbüro Jürgen Apitz, in Baden.

29. August 1995

**Georg Imbach AG, in Neuenkirch, elektrische Installationen usw.** (SHAB Nr. 82 vom 11. 4. 1988, S. 1399). Elisabeth Imbach, 1930, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Georg Imbach, 1958, bisher Mitglied, ist neu Präsident; er zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Georg Imbach, 1930, bisher Präsident, ist nun Mitglied; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Heidi Imbach, 1962, von Neuenkirch und Sursee, in Neuenkirch. Revisionstelle: Treuhandbüro Hans Amstalden, in Neuenkirch.

29. August 1995

**Wedaco, in Dagmersellen, Liegenschaften, Beteiligungen usw.; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 3. 10. 1994, S. 5449).** Statutenänderung vom 23. August 1995. Neue Zweckumschreibung: Handel mit Verwaltung von Immobilien und Beteiligungen aller Art; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Wertpapieren. Die Namenaktien sind vinkuliert. Die Statutenbestimmung betreffend die Scheinlage und Sachübernahme ist wegfallen. Mitteilungen erfolgen nun durch einfachen Brief. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Revisionstelle: Refidar Treuhand-Gesellschaft, in Zug.

29. August 1995

**Pav Pa-Rental AG in Ltg., in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Waren im Audiobereich usw.; von Amtes wegen aufgelöst** (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1995, S. 747). Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 17. Juli 1995 über die von Amtes wegen aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Die Firma wird geändert in **Pav Pa-Rental AG in Konkursliquidation**.

29. August 1995

**Werthenstein Chemie AG, in Werthenstein** (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1995, S. 1111). Statutenänderung vom 24. August 1995. Neue Zweckumschreibung: Herstellung, Verarbeitung und/oder Umarbeitung von chemischen, pharmazeutischen, biologischen, tierärztlichen, agrarchemischen und kosmetischen Produkten, Zusammensetzungen, Rohmaterialien und Zwischenfabrikaten aller Art; Forschung und Versuche auf dem Gebiet aller vorerwähnten Produkte, Zusammensetzungen, Rohmaterialien und Zwischenfabrikaten aller Art; Vornahme von Prüfungen, Untersuchungen und Kontrollen aller Art; Handel auf dem Gebiet der vorerwähnten Produkte, Zusammensetzungen, Rohmaterialien und Zwischenfabrikate; Erwerb und Verwertung von einschlägigen Patenten, Handelsmarken und Lizenzen; Erbringung von Dienstleistungen sowie kommerzielle und technische Beratung im Zusammenhang mit den vorstehenden Tätigkeiten; Beteiligungen; Erwerb von Hypotheken; Erwerb, Belastung und Veräußerung von Liegenschaften. Die Namenaktien sind vinkuliert. Die Statutenbestimmung betreffend die beabsichtigte Sachübernahme ist wegfallen. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. August 1995

**Schild AG Luzern, in Luzern, Textilien, Liegenschaften** (SHAB Nr. 153 vom 10. 8. 1995, S. 4483). Die Unterschrift der Direktorin Jutta Schild ist erloschen.

29. August 1995

**Tis Air GmbH, in Malters, Ingenieurbüro usw.** (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1995, S. 654). Alexander Tiszberger ist als Gesellschafter und Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Seine Stammeinlage von Fr. 1000 ist an den neuen Gesellschafter Christian Tiszberger, von Wald ZH und Ebikon, in Hergiswil NW, übergegangen. Das Stammkapital beträgt weiterhin Fr. 100 000, eingeteilt in eine Stammeinlage zu Fr. 99 000 des Alfrid Tiszberger (bisher) und eine Stammeinlage zu Fr. 1000 des Christian Tiszberger (neu). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen ist Christian Tiszberger (vorgenannt). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Peter Meier, von Oberägeri, in Küsnacht am Rigi.

29. August 1995

**Ts Air GmbH, in Malters, Ingenieurbüro usw.** (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1995, S. 654). Alexander Tiszberger ist als Gesellschafter und Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Seine Stammeinlage von Fr. 1000 ist an den bisherigen Gesellschafter Christian Tiszberger, von Wald ZH und Ebikon, in Hergiswil NW, übergegangen. Das Stammkapital beträgt weiterhin Fr. 100 000, eingeteilt in eine Stammeinlage zu Fr. 99 000 des Alfrid Tiszberger (bisher) und eine Stammeinlage zu Fr. 1000 des Christian Tiszberger (neu). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen ist Christian Tiszberger (vorgenannt). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Peter Meier, von Oberägeri, in Küsnacht am Rigi.

29. August 1995

**Vollmann Engineering GmbH, in Luzern, Tätigkeiten im EDV-Bereich usw.** (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1995, S. 3321). Statutenänderung vom 24. August 1995. Reimar Grosskopf ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 1000 ist an den bisherigen Gesellschafter Detlef Vollmann übergegangen. Das Stammkapital von Fr. 20 000 besteht demnach neu aus einer Stammeinlage zu Fr. 20 000 des Detlef Vollmann (vorgenannt).

29. August 1995

**Ineleo Engineering GmbH, in Luzern, Hirtenhofstrasse 33, bei Hubertus Wach, 6005 Luzern.** Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 28. 8. 1995. Zweck: Erbringung von Ingenieurarbeiten und Beratungen im Bereich der Elektroindustrie; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen und Immobilien; Erwerb und Veräußerung von Grundeigentum. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 19 000 und Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Hubertus Wach, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern; Stammeinlage Fr. 19 000. Naima Wach, italienische Staatsangehörige, in Luzern; Stammeinlage Fr. 1000. Geschäftsführer: Hubertus Wach (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln.

29. August 1995

**Montgomery» Susanne und Ralf Greiner, in Kriens, Kreuzstrasse 26b, 6010 Kriens, Kollektivgesellschaft.** Beginn am 1. 7. 1995. Zweck: Produktion und Vertrieb von Textilien aller Art unter der Enseigne Montgomery. Gesellschafter: Ralf Greiner, deutscher Staatsangehöriger, in Kriens. Susanne Greiner, deutsche Staatsangehörige, in Kriens.

29. August 1995

**Stadelmann-Wellinger, Bäckerei-Konditorei, in Zell LU, Bachalde 6144 Zell, Einzelfirma.** Zweck: Bäckerei-Konditorei-Café. Inhaber: Alfred Stadelmann-Wellinger, von und in Zell LU.

29. August 1995

**Mayna Robert H. Wohlfahrt, in Luzern, Kunstgegenstände, Recyclingprodukte usw.** (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1991, S. 438). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

### Schwyz – Schwyz – Svitto

29. August 1995

**P.A.C.L AG, in Sarnen, technische Produkte usw.** (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1974, S. 2191). Gesamthaftre Statutenrevision vom 28. August 1995. Zweck nur: Projektierung, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von neuen technischen Patenten für industrielle Unternehmen, besonders der keramischen Industrie sowie Import und Export von Waren aller Art. Sie kann Grundstücke erwerben, überbauen, vermieten, verwalten und veräußern. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats wie bisher: Fr. 50 000. Aktien wie bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats wie bisher: Eckart W. Busch, von und in Villars-sur-Glâne, mit Einzelunterschrift. Revisionstelle wie bisher: Veras Société de Revision SA, in Fribourg.

29. August 1995

**Koprint AG, in Alpnach, Betrieb einer Buch- und Offsetdruckerei** (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1995, S. 1619). Die Prokura von Ernst Graf ist erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Jochen Konrath, Mitglied des Verwaltungsrates; seine Kollektivunterschrift zu zweien ist demnach erloschen.

29. August 1995

**P.A.C.L AG, in Sarnen, technische Produkte usw.** (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1974, S. 2191). Gesamthaftre Statutenrevision vom 28. August 1995. Zweck nur: Projektierung, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von neuen technischen Patenten für industrielle Unternehmen, besonders der keramischen Industrie sowie Import und Export von Waren aller Art. Sie kann Grundstücke erwerben, überbauen, vermieten, verwalten und veräußern. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief, sofern Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind. Streichung der statutarisch festgesetzten Zahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht mehr zur Eintragung gehörend. Peter Gemperli und Adriana Bernasconi sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gehören dem Verwaltungsrat an: Gerhard Gemperli, von Degersheim, in Luzern, Präsident mit Einzelunterschrift, Fiorenzo Crivelli, von und in Castel San Pietro, und Edmund Borlø, von Les Ormont-Dessous, in Origlio, Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionstelle: Alpconsult S.A., in Lugano. Domizil: Hostatstrasse 3, c/o Gemperli-Treuhand A.G. Sarnen, 6060 Sarnen.

29. August 1995

**Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Soppeselva**

1. September 1995

**Hartsteinwerk A.-G., Kehrsiten/Vierwaldstättersee, in Stansstad, Erwerbung und Ausbeutung von Steinbrüchen und ähnlichen Unternehmungen, Aktiengesellschaft** (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1993, S. 4112). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Diener, Hans E., von Bübikon, in Stansstad, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wanzenried, Walter, von Münsingen, in Stansstad, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995

**Kick-Handel AG, in Hergiswil NW, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Lederwaren, Aktiengesellschaft** (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1995, S. 3608). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Achermann, René, von Ennetbürgen, in Luzern, Revisionstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alpina Treuhand AG, in Hergiswil NW, Revisionstelle.

1. September 1995 (798) **Markus Bircher AG**, bisher in **S t a n s s t a d**, Ausführung von Maler- und Fassadenarbeiten jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1994, S. 648). Statutenänderung: 31. 8. 1995. Sitz neu: **S t a n s**; Domizil neu: **Fronhofenstrasse 12, 6370 Stans**.
1. September 1995 (799) **Nipa Import-Export AG**, in **H e r g i s w i l N W**, Import, Export von Handel mit Waren alter Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1995, S. 3608). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Achermann, René, von Ennetbürgen, in Luzern, Revisionssstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alpina Treuhand AG, in Hergiswil NW, Revisionssstelle.
1. September 1995 (800) **Point Productions AG**, in **E n n e t b ü r g e n**, Produktion von Tonträgern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 3. 1994, S. 1697). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Studer, Walter, von Luzern und Escholzmann, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
1. September 1995 (801) **Philaglob AG (Philaglob SA) (Philaglob Inc.)**, in **S t a n s s t a d**, Briefmarken-Großhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 28. 10. 1993, S. 5652). Firma neu: **Philaglob AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 31.08.1995 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Longhi, Rino, von Stansstad, in Stansstad, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
1. September 1995 (802) **LBS Leichtbausystem AG Stans**, in **S t a n s**, Planung und Realisierung von Isolierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1995, S. 2699). Firma neu: **LBS Leichtbausystem AG Stans in Konkurs**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkennnis des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden vom 27.07.1995.
1. September 1995 (803) **Verwaltungsbüro Ambauen-Flück**, in **S t a n s**, Verona-Gut-Weg 10, 6370 Stans, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von allgemeinen Büroarbeiten, Buchhaltungen und Verwaltungen. Eingetragene Personen: Ambauen-Flück, Margaritha, von Schwanden bei Brienz und Beckenried, in Stans, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
1. September 1995 (804) **Planung und Bauausführung Frutiger**, in **S t a n s s t a d**, Büro für Bauplanung, Einzelfirma (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1988, S. 4197). Firma neu: **Planung und Bauausführung Frutiger in Konkurs**. Konkursrübertragung über den Firmainhaber durch Konkurserkennnis des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden vom 04.08.1995.
1. September 1995 (805) **Largomed Holding AG**, in **H e r g i s w i l N W**, Mattstrasse 18, 6052 Hergiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 8. 1995. Zweck: Erwerb, Veräußerung und Halten von Beteiligungen an anderen Unternehmen des pharmazeutischen Sektors im In- und Ausland sowie Ausführung von damit zusammenhängenden Koordinations-, Finanzierungs- und Managementaufgaben. Aktienkapital: Fr. 2 800 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 2 800 000. Aktion: 2800 Namensakten zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt die Übernahme von 75 Inhaberakten zu Fr. 1000 der «Suramed Holding AG», in Hergiswil NW, zum Preis von Fr. 1 und 500 Inhaberakten zu Fr. 100 der «Suramed AG», in Hergiswil NW, zum Preis von Fr. 1. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Janta, Hans-Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Lohmar (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schenk, Reiner, deutscher Staatsangehöriger, in Hergiswil NW, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heberlein, Jürg, von Zürich und Wattwil, in Greifensee, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jenny, Dr. Rico, von Schwanden GL und Stäfa, in Erlangen ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loderer, Prof. Dr. Claudio, von Basel und Mendrisio, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Benjamin, von Villmergen und Schlieren, in Hedingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Luzern, Revisionssstelle.
29. August 1995 **Glarus – Glaris – Glarona**
29. August 1995 **Beglino Söhne AG, Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau**, in **M o l l i s** (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1987, S. 104). Eingetragene Personen neu: Glarona-Treuhand AG, in Glarus, Revisionssstelle.
29. August 1995 **Karl Müller Metallbau AG**, in **N ä f e l s** (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1983, S. 44). Eingetragene Personen neu: Ernst Fischli, von und in Nafels, mit Kollektivprokura zu zweien; Romoto Rubrichi-Müller, italienischer Staatsangehöriger, in Nafels, mit Kollektivprokura zu zweien.
29. August 1995 **Polyest AG**, in **G l a r u s**, Vermögenswerte aller Art (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1993, S. 6565). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Martin Imbach, Mitglied des VR (Verwaltungsrats), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Person neu: Hans Konrad Rahn, von und in Zürich, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
29. August 1995 **V D O Versicherungs-Dienstleistungs-Organisation AG**, Sitz: **B a a r**, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Vermögens- und Versicherungsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 07. 04. 1995, S. 1926). Statutenänderung: 27. 07. 1995. Firma Neu: **V D O Verpackungs-Dienstleistungen und Organisation AG**. Zweck: Neu: Dienstleistungen in der Güterverpackungsindustrie; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Lizenzen und Patente kaufen, verkaufen und verwalten.
29. August 1995 **Skifit Raten/Gottschalkenberg AG Oberägeri**, Sitz: **O b e r ä g e r i**, Bau und Betrieb eines Skiliftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 29. 01. 1993, S. 469). Domizil Neu: c/o Jürg Roggenmoser, Holderbachweg 9, 6315 Oberägeri. Eingetragene Personen Geändert: Roggenmoser, Jürg, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Iten, Urs, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Neu: Müller, Paul, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roggenmoser, Daniel, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krämer, Paul, Heimat: Oberägeri, in Unterägeri, Revisionssstelle; Roggenmoser, Josef, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Revisionssstelle. Gelöscht: [Iten, Heinz-Peter, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Iten, Karin, Heimat: Oberägeri, in Oberägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
29. August 1995 **Intercable-Verlag AG**, Sitz: **H ü n e n b e r g**, Herausgabe von internationalen Adress- und Branchenbüchern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 1994, S. 6762). Statutenänderung: 22. 08. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], 100 Inhaberakten zu CHF 1000 [bisher: 50 Inhaberakten zu CHF 1000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.
29. August 1995 **Sun Trading AG (Sun Trading SA) (Sun Trading Ltd)**, Sitz: [bisher: S t e i n h a u s n e n], Handel mit Waren und Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 08. 08. 1995, S. 4435). Statutenänderung: 23. 08. 1995. Sitz Neu: M e n z i n g e n, Domizil Neu: c/o Mario Bernasconi, Eustrasse 8c, 6313 Züringen.
29. August 1995 **Astor Airline Service AG**, Sitz: **Z u g**, Domizil: c/o In-Travaux Treuhand AG (Baarerstrasse 43, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 08. 1995. Zweck: Vertretung von internationalem Fluggesellschaften und Reise-Anbieter sowie Verkauf von Reise- und Flugarrangements auf eigene oder fremde Rechnung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100 000, Liberierung: CHF 100 000, 100 Inhaberakten zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Odermatt, Markus, Heimat: Zürich, in Uerzlikon, Mitglied mit Einzelunterschrift; Alcazar Revisionss- & Beratungs AG, in Zug, Revisionssstelle.
29. August 1995 **TMS Gerstec GmbH (TMS Gerstec Sàrl) (TMS Gerstec Sagl)**, Sitz: **Z u g**, Domizil: Bahnhofstrasse 21, 6304 Zug, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 08. 1995. Zweck: Entwicklung und Verwirklichung von Systemen, Anlagen und Softwareprogrammen im Telekommunikationsbereich sowie Beratung, Ausbildung und technische Publikationen; kann sich mit Waren aller Art handeln, sich an Unternehmen der gleichen und verwandten Art beteiligen bzw. solche Unternehmen gründen sowie Grundeigentum erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schnadt, Philipp H. M., Heimat: Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1000; Sijgers, Peter, Heimat: Niederlande, in Hengelo (NL), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 19 000.
29. August 1995 **Landis & Gyr Technology Innovation AG**, Sitz: **Z u g**, Forschung und Entwicklung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 1995, S. 332). Eingetragene Personen Neu: Baumann, Jürgen, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Weir, Donald, Heimat: Vereiniges Königreich, in Hünenberg, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.
29. August 1995 **CBC Consulting, Carla Bucher**, Sitz: **B a a r**, Büroservice sowie Treuhand- und Finanzgeschäfte, Einzelfirma (SHAB Nr. 93 vom 15. 05. 1995, S. 2700). Löschung: infolge Geschäftsaufgabe.
29. August 1995 **CBC Consulting GmbH**, Sitz: **B a a r**, Domizil: c/o Carla Bucher-Binzegger, Bannabni, 6340 Baar, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 08. 1995. Zweck: Erbringung von Bürodienstleistungen sowie Treuhand- und Finanzgeschäfte aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Finanzierungen tätigen. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Binzegger-Orlando, Mary, Heimat: Baar, in Baar, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 2000; Bucher-Binzegger, Carla, Heimat: Baar, Sursee, in Baar, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 18 000.
29. August 1995 **Tower Verwaltungs AG**, Sitz: **Z u g**, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Vermögenswerten und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 29. 12. 1993, S. 6909). Firma Neu: **Tower Verwaltung AG in Liquidation**. Domizil Neu: c/o Fides Partner AG, Bleicherweg 33, 8 027 Zürich. Bemerkungen Neu: Auflösung. Generalversammlung vom 23. 08. 1995. Eingetragene Personen Neu: Fides Partner AG, in Zürich, Liquidator. Gelöscht: Müller Stephan, Heimat: Belp, in Thalwil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörig, Josef, Heimat: Appenzell, in Wollerau, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schulthess, Dr. Hans Conrad, Heimat: Zürich, in Küsnacht ZH, Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien.
29. August 1995 **Proufeo SA**, Sitz: **Z u g**, Internationaler Handel mit Rohwolle, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21. 10. 1993, S. 5513). Eingetragene Personen Neu: Davier, Henri, Heimat: Bardonnex, in Dardagny, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [de Riedmatten, Bernard, Heimat: Sion, in Genève, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
29. August 1995 **Gübag Terminal AG**, Sitz: **Z u g**, Betrieb einer Sackanlage, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 02. 11. 1992, S. 5102). Eingetragene Personen Neu: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionssstelle.
29. August 1995 **Perspektiva AG**, Sitz: bisher: **H o r w**, Dienstleistungen auf dem Gebiet Marketing, Public Relations und Werbung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 21. 07. 1995, S. 4115). Statutenänderung: 28. 08. 1995. Sitz Neu: **B a a r**, Domizil Neu: Weinbergstrasse 4, 6340 Baar. Zweck: Dienstleistungen auf dem Gebiet Marketing, Public Relations und Werbung, inklusive graphische Gestaltung, Display und Schriftengraphik, Beteiligungen, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken. Aktienkapital Bisher: CHF 100 000, 100 Inhaberakten zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Studhalter, Marlon, Heimat: Greppen, in Hergiswil NW, Mitglied mit Einzelunterschrift; Revico Revisions- und Treuhand AG, in Luzern, Revisionssstelle.
29. August 1995 **V D O Versicherungs-Dienstleistungs-Organisation AG**, Sitz: **B a a r**, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Vermögens- und Versicherungsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 07. 04. 1995, S. 1926). Statutenänderung: 27. 07. 1995. Firma Neu: **V D O Verpackungs-Dienstleistungen und Organisation AG**. Zweck: Neu: Dienstleistungen in der Güterverpackungsindustrie; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Lizenzen und Patente kaufen, verkaufen und verwalten.
29. August 1995 **La Verdure Grandisav SA**, à **F r i b o r g e - F r e i b u r g - F r i b u r g o**, Bureau d'Estavayer-le-Lac
- 28 août 1995 **SI L'Abessaz SA**, à **V i l l e c n e u v e**, mise en valeur d'immeubles de tous genres, etc. (FOSC du 23. 10. 1985, p. 3987). Par ordonnance du 25. 7. 1995, le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **SI L'Abessaz SA** en faillite.
- 28 août 1995 **Modesign SA (Modesign AG) (Modesign Ltd)**, précédemment à D ü d e n g e n (FOSC du 19. 10. 1993, p. 5462). Siège transféré à **G l e t t e r e n s**. But: Créer des articles de mode notamment dans le domaine textile et diffuser ceux-ci en Suisse et à l'étranger; acquérir des immeubles et des biens immatériels sous quelque forme que ce soit, administrer et réaliser, participer à d'autres entreprises et exécuter toutes transactions commerciales et financières en rapport direct ou indirect avec son but. Capitalizations: fr. 50 000 divisé an 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Publications: FOSC. Convocation: FOSC. Conseil d'administration: un ou plusieurs membres. Le seul membre du conseil Joachim Lorenz a démissionné. Sa signature est ratifiée. Philippe Grossglauser, de Münsingen, à Gletterens, est nommé seul membre du conseil d'administration avec signature individuelle. Status: originaires du 16. 3. 1974, révisés entièrement le 24 août 1995. Adresse: Pré de Riva 325, c/o M. Philippe Grossglauser. Organe de révision: Balford Treuhand AG, à Bâle.
- 29 août 1995 **La Verdure Grandisav SA**, à **G r a n d i s a v**, l'exécution de tous mandats de promotion, de gestion, de gérance et de conseil dans le domaine immobilier, etc. (FOSC du 11. 8. 1994, p. 4504). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 18 août 1995, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **La Verdure Grandisav en liquidation**. A été nommée liquidatrice, avec signature individuelle, Trimobil SA, à Romont. Les pouvoirs des administrateurs Daniel Ghelfi et Christian Kohler sont éteints. Adresse de la société en liquidation: c/o la liquidatrice, 1680 Romont, avenue Gérard-Clerc 6.
29. August 1995 **Bureau de Fribourg**
29. August 1995 **Flückiger Crédit artistique et technique**, à **F l ü c k i g e r N . , à V i l l a r s - s u r - G l â n e**, route du Plat 37. Le titulaire est Nicolas Flückiger, de Rohrbach BE; à Villars-sur-Glâne. Décoration d'intérieur, modélisation et publicité.

29 août 1995

**Tourneroue Investissement AG**, précédemment à Jona SG (FOSC du 17. 5. 1995, S. 95, p. 2750). Siège transféré à Fribourg, c/o Me Olivier Andrey, notaire, rue Hans-Fries 1. But: acquisition, administration et vente de biens immobiliers à l'étranger ainsi que la participation dans d'autres sociétés. Statuts originaires du 12. 12. 1990, entièrement révisés le 25 août 1995. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Publication et convocation: FOSC. Administration: un ou plusieurs membres: Pierre Lucaz, de Genève, à Veyrier, est administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: ACF Administration Comptabilité & Fiscalité SA, à Genève.

**Büro Murten (Bezirk See) – Bureau de Morat (district du Lac)**

28. August 1995

**Debag Industrieautomatisations AG**, bishier in Cressier, Planung, Projektierung und Herstellung von Industrieautomationsanlagen (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1995, S. 727). Statutenänderung: 24. 8. 1995. Sitz neu: Muntelier; Domizil neu: Birkenweg 8 + 10.

28. August 1995

**OM Otto Melliger**, in Greng, de Castellaweg 37, 3280 Greng. Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung und Mandante im Baugewerbe, Geschäftsleitungsmandate, Verkaufskonzepte und technische Entwicklungen, Franchisingkonzepte für technische Verfahren zur Sanierung und Restaurierung von historischen und denkmalgeschützten Bauten, Übernahme und Vergabe von Vertretungen und Lizenzen sowie Eröffnungen oder Beteiligungen an Unternehmen. Eingetragene Personen: Otto Melliger, von Büttwil, in Greng, mit Einzelunterschrift.

29. August 1995

**Senapic Christophe Delley**, à Courtepin, raison individuelle, nouvelle inscription. Titulaire: Christophe Delley, de Delley, à Courtepin. But: Système d'étanchéité, isolation, sols industriels. Locaux: Champ de la Croix 151, 1784 Courtepin.

Berichtigung

**Polyglobal Communications Cannon & Hornisberger**, in Muntelier (SHAB Nr. 164 vom 25. 8. 1995, S. 4768). Paul Hornisberger und nicht Paul Horisberger, von Biel, Gesellschafter mit Einzelunterschrift.

**Büro Tafers (Bezirk Sense)**

29. August 1995

**Egeo AG**, in Bösgen, Herstellung und Verkauf von Spezialartikeln im Eisenbahnsektor, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1995, S. 727). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Clement Gutzwiler, von Thewil und Muespach-le-Haut (F), in Bulle, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Peter C. Heer, von Glarus, in Losstor, Präsident und Geschäftsführer (bisher Präsident), mit Einzelunterschrift. Erich Müller, von Langenthal, in Aarburg, stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

**Solothurn – Soleure – Soletta**

**Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen**

29. August 1995

**Acanski Consulting**, in Bettlach, Vermögensverwaltung, usw. (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1994, S. 1547). Zweck neu: Immobilienhandel; Finanz-, Werbe- und Unternehmungsberatung.

29. August 1995

**Ziro Keramik Zimmermann & Co.**, in Grenchen, Kommanditgesellschaft, Handel mit Keramikkärteln (SHAB Nr. 160 vom 19. 8. 1993, S. 4379). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Max Nydegger, Kommanditär und Geschäftsführer, Kommandite von Fr. 100 und Unterschrift erloschen. Kommanditär mit Fr. 100 und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Mark Glatzfelder, von Welschenrohr, in Grenchen.

29. August 1995

**Ruth Gütiger**, in Grenchen, Handel mit Petrollampen und Zubehör (SHAB Nr. 218 vom 17. 9. 1976, S. 2654). Domizil neu: Centralstrasse 61.

29. August 1995

**Broch Roland, Terminage**, in Grenchen, Betrieb eines Terminagelagers (SHAB Nr. 13 vom 20. 1. 1993, S. 294). Domizil neu: Schulstrasse 8.

29. August 1995

**Margrit Mollet**, in Grenchen, Betrieb des Restaurants «Mocaflo» (SHAB Nr. 88 vom 8. 5. 1991, S. 1983). Margrit Mollet, Inhaberin, heisst nun Margrit Broch, nun von Zell LU. Firma neu: **Margrit Broch**.

29. August 1995

**Proga, Ludwig Prölls**, in Grenchen, Produktion und Vertrieb von Kunststoff-Vorprodukten usw. (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1993, S. 2626). Domizil neu: Arnold Baumgartner-Strasse 5.

29. August 1995

**Autoglaserei Meier**, in Grenchen, Betrieb einer Autoglaserei (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1994, S. 4590). Einzelunterschrift neu: Caroline Meier-Henzi, von Strehelbach, in Grenchen. Domizil neu: Solothurnstrasse 58.

**Büro Olten-Gösgen in Olten**

28. August 1995

**Müller Reinigungen**, in Schönenwerd (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1995, S. 35). Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt und geschlossen. Firma von Amties wegen gelöscht.

29. August 1995

**M + R Logistik Service AG**, in Gunzgen (SHAB Nr. 96 vom 18. 5. 1995, S. 2782). Prokura zu zweien neu: Jörg Sager, von Gränichen, in Riehen.

29. August 1995

**Fareasta AG**, in Olten, Handel und Vertrieb von Waren aller Art (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1983, S. 887). Die Gesellschaft hat das im Handelsregister eingetragene Domizil eingebüßt. Ein neues Domizil ist in der Gesellschaft gesetzten Frist nicht zur Eintragung angemeldet. Gesellschaft in Anwendung der Art. 88a und 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Firma neu: **Fareasta AG in Liquidation**. Stephan Herrmann, nun in Trimbach, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, führt seine Einzelunterschrift nun als Liquidator.

29. August 1995

**IPM Imfeld + Posillipo**, in Niedererlinsbach, Ausführung von Renovierungsarbeiten usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1995, S. 279). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Gianfranco Posillipo. Gesellschaft aufgelöst. Firma gelöscht. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Josef genannt Sepp Imfeld unter der Firma **SI B Sepp Imfeld Baumontagen**.

29. August 1995

**MSE GmbH Fischer & Madlener**, Ravensburg, Zweigniederlassung Schönenwerd, in Schönenwerd, Holzstrasse 15 (Neueintragung). Gesellschaft mit beschränkter Haftung nach dem Recht der Bundesrepublik Deutschland mit Hauptsitz in Ravensburg (D). Firma am Haupt-

sitz: MSE GmbH Fischer & Madlener, Eintragung im Handelsregister des Amtsgerichts Ravensburg: 27. 2. 1992. Gesellschaftsvertrag: ursprünglich 10. 1. 1992, letztmals geändert am 9. 9. 1994. Zweck: Vertrieb und Fortentwicklung von Software, insbesondere des Programmpakets Navision, Vermietung und Vertrieb von Hardware sowie Erbringung aller mit elektronischer Datenverarbeitung zusammenhängender Dienstleistungen. Kann sich an anderen Unternehmen betreiben. Stammkapital: DM 200 000. Gesellschafter: Heirbert Fischer, deutscher Staatsangehöriger, in Waldburg (D), mit einer Stammeinlage von DM 165 500, und Reinhold Madlener, deutscher Staatsangehöriger, in Ravensburg (D), mit einer Stammeinlage von DM 59 500. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Reinhold Madlener, Gesellschafter, und Christof Fischer, deutscher Staatsangehöriger, in Langenargen (D). Leiter der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift: René Brosi, von Egerkingen, in Schönenwerd. Publikationsorgan: Bundesanzeiger.

28. August 1995

**Nortrail AG in Lit.**, in Basel, Transporte aller Art usw. (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1994, S. 919). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

28. August 1995

**Office Profis GmbH in Liquidation**, in Basel, Dienstleistungen im Bereich EDV-Schulung usw. (SHAB Nr. 101 vom 26. 5. 1995, S. 2943). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. August 1995

**PP Pet Pack AG in Konkurs**, in Basel, Weithalgsfässer usw. (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1995, S. 3919). Der Konkurs über die Gesellschaft ist mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma neu: **PP Pet Pack AG in Liquidation**.

28. August 1995

**Aktiengesellschaft zur Laute**, in Basel, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 12. 4. 1995, S. 2020). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werthmüller Treuhand, in Wölflinswil, Revisionsstelle.

28. August 1995

**Anadolu Metzgerei AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1995, S. 4940). Domizil neu: Hammerstrasse 200, 4057. Basel.

28. August 1995

**Artus Present AG**, in Basel, Gesellschaftsspiele usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1995, S. 3945). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Silvia Marti Treuhand, in Stäfa, Revisionsstelle.

28. August 1995

**Asamat Kalkschutz AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1995, S. 3442). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amann Eugenia, von Basel, in Kaiseragut. Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nickelsen Elisabeth, von Küttigen, in Lupingen. Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Delegierte des Verwaltungsrats).

28. August 1995

**Ballant AG**, in Basel, Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 8. 1995, S. 4543). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Loertscher Wilhelm, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2 (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats).

28. August 1995

**Calis-Reisen AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22. 6. 1995, S. 3490). Domizil neu: Klybeckstr. 40, 4057 Basel. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

28. August 1995

**Wunderdütt Schwob & Hein GmbH**, in Riehen, Schmiedegasse 27, 4125 Riehen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendum: 24. 8. 1995. Zweck: Betrieb einer Boutique für Kinderkleider mit allen damit zusammenhängenden Geschäften sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Immobilien erwerben, verwalten und veräußern sowie sich mit anderen Gesellschaften beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schwob Beatrice, von Basel, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Hein Ursula, von Luzern, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

28. August 1995

**Atag Debris Informatik AG**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 95 vom 18. 5. 1994, S. 2757), mit Hauptsitz in Opifikon (HR Zürich). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Drodofsky Helmut, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knopp Will, niederländischer Staatsangehöriger, in Sint-Michielsgestel (NL), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. August 1995

**Bernasconi-Tapeten**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 1991, S. 4447). Einzelfirma mit Hauptsitz in Olten (HR Olten). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kobelt Armin, von Marbach SG, in Olten, mit Einzelprokura; Spielmann Gerold, von Oberöggens, in Olten, mit Einzelprokura; Bernasconi Reto, von Magliaso, in Olten, mit Einzelprokura.

28. August 1995

**Schultheiss Architekti**, in Basel, Tüllingerstr. 43, 4058 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Architekturbüros. Eingetragene Personen: Schultheiss Jürg, von Basel, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

28. August 1995

**Cofix AG**, in Riehen, Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1993, S. 2686). Statutenänderung: 22. 8. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberalisierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Namensaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namensaktien zu Fr. 1000).

**Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Città**

28. August 1995

**Diwesa AG**, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 103 vom 1. 9. 1992, S. 2502). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werthmüller Treuhand, in Wölflinswil, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

28. August 1995

**Orion Rechtsschutz-Versicherungsgesellschaft**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1995, S. 935). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weibel Hanspeter, von Umiken und Eiffingen, in Bottmingen, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rossi Géo, von Pianezzo, in Pully, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schär, Prof. Dr. Roland, von Dagmersellen, in Aarlesheim, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Delorenzi Sandro, von Miglieglia, in Pully, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. August 1995

**Parus AG**, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1971, S. 3107). Statutenänderung: 17. 8. 1995. Sacheinlage: Die Bestimmung über die Sacheinlage im Zusammenhang mit der Kapitalerhöhung vom 28. 11. 1962 ist aus den Statuten gestrichen worden. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe, sofern alle Aktionäre bekannt, sonst SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stalder Peter, von Flühli, in Binningen, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

28. August 1995

**Wohngenossenschaft Kleinhüningen**, in Basel (SHAB Nr. 89 vom 10. 5. 1989, S. 1925). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmieder Rudolf, von Basel, in Basel, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Woodli Willy, von Oftringen, in Basel, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. August 1995

**VR Videorent GmbH**, in Basel, Videokassetten usw. (SHAB Nr. 127 vom 5. 7. 1993, S. 3481). Domizil neu: Nauenunterführung 9, 4002 Basel.

28. August 1995

**Eoskop Video AG in Lit.**, in Basel, Videostudio usw. (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1994, S. 1796). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

29. August 1995

**Parbeauté AG**, in Binningen, Markenartikel und Konsumgüter aller Art, insbesondere Schönheitsprodukte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1994, S. 6628). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rechberger Anita, von Langendorf, in Binningen, mit Einzelprokura; Mumenthaler Nicola, von Langenthal, in Oftringen, mit Einzelprokura.

29. August 1995

**QAC Quality Assurance Consulting AG**, in Eptingen, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Qualitätssicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1994, S. 6249). Statutenänderung: 27. 6. 1995, 21. 8. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberalisierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 200 Namensaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Namensaktien zu Fr. 500). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern Adressen bekannt, durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hecht Hans Rudolf, von Basel und Therwil, in Füllinsdorf, Revisionsstelle (bisher: in Basel).

29. August 1995

**Sandoz Agro AG**, in Muttenz, Forschung, Fabrikation und Vertrieb im Bereich von Produkten des chemischen und biologischen Pflanzenschutzes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1995, S. 839). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jetzer Alexandre, von Lengnau AG, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Atkin John, Dr., britischer Staatsangehöriger, in Bottmingen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Altwegg Paul, von Berg TG, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imhof Heinz P., von Freienstein, in Riehen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wagnière Daniel C., von Rueyres und Fey et Cologny, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Jaquemet Franz, von Corcelles-près-Payerne, in Mlinchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Birsfelden); Scalabre Jean Luc, französischer Staatsangehöriger, in Sulzlmatt (F), mit Kollektivprokura zu zweien; Schürmann Otto, von Eggerkingen, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien.

29. August 1995

**SK Trading House AG**, in Reinach BL, Handel mit sowie Vermittlung von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 18. 5. 1995, S. 2783). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüßt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Staub Peter René, von Ochlenberg, in Reinach BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

29. August 1995

**Gastro-Clean GmbH**, in Muttenz, c/o Verena Armbuster, Unter Brieschalden 24 C, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 8. 1995. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Hygiene- und Reinigungsmitte für das Gastgewerbe und arverwandte Betriebe. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberalisierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Armbuster-Große Verena, von Basel, in Muttenz, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 18 000; Armbuster Roland, von Basel, in Reinach BL, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000; Armbuster Thomas, von Basel, in Muttenz, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

29. August 1995

**Inverta GmbH**, in Oberwil BL, Vorderbergstrasse 57, 4104 Oberwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 8. 1995. Zweck: Unternehmensberatung, insbesondere auf der Basis der computertomographischen Komplexmethode, ferner Organisation von Veranstaltungen sowie Vertrieb von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberalisierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lüthi Verena Maria, von Basel, in Oberwil BL, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000; Kummerow Eberhard, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Leipzig (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000; Schwyn Hans-Jörg, von Beringen, in Löhningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000; Weibel Hugo, von Basel, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000.

29. August 1995

**ST Showtechnik GmbH**, in Muttenz, Hauptstrasse 101, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 8. 1995. Zweck: Handel mit Einrichtungsgegenständen und Zubehör für Gastronomiebetriebe und Diskotheken. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberalisierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jakob Patrick, von Basel und Langnau im Emmental, in Muttenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Jakob-Stich Anita, von Basel und Langnau im Emmental und Kleinlützel, in Muttenz, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

29. August 1995

**Frascaro Lüftungs-GmbH**, bisher in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1989, S. 3094). Ursprüngliche Statuten/letzte Statuten/Statuten geändert am: 21. 8. 1995. Sitz neu: Birsfelden. Domizil neu: Muttenzerstrasse 14, 4127 Birsfelden. Zweck: Projektierung und Ausführung von Lüftungs- und Klimatechniken. Die Gesellschaft kann sich ferner an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frascaro Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Pratteln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000 (bisher: in Basel); Frascaro Ilse, italienische Staatsangehörige, in Pratteln, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000 (bisher: deutsche Staatsangehörige, in Basel).

29. August 1995

**Gilgen AG**, in Sissach, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Erzeugnissen im Bereich der Tür- und Tor-Antriebstechnik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 82 vom 28. 4. 1995, S. 2337), mit Hauptsitz in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Michel Fritz, von Neistal, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berta Anton, von Lenk und Selma, in Guggisberg, mit Kollektivprokura zu zweien.

29. August 1995

**Visura Treuhand-Gesellschaft**, in Liestal, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 69 vom 7. 4. 1995, S. 1927), mit Hauptsitz in: Zürich. Firma des Hauptsitzes neu: Visura Treuhand-Gesellschaft (Visura Société Fiduciaire) (Visura Société Fiduciaire) (Visura Auditing and Fiduciary Company). Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen in den

Geschäftsbereichen einer national und international tätigen Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft, wie Wirtschaftsprüfung, Buchführung, Gestión, Informatik, Steuer-, Rechts- und Unternehmensberatung, Gutachtertätigkeit, Immobilientreuhand; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten.

29. August 1995

**Visura Treuhand-Gesellschaft**, in Laufen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 69 vom 7. 4. 1995, S. 1927), mit Hauptsitz in: Zürich. Firma des Hauptsitzes neu: Visura Treuhand-Gesellschaft (Visura Société Fiduciaire) (Visura Société Fiduciaire) (Visura Auditing and Fiduciary Company). Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen in den Geschäftsbereichen einer national und international tätigen Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft, wie Wirtschaftsprüfung, Buchführung, Gestión, Informatik, Steuer-, Rechts- und Unternehmensberatung, Gutachtertätigkeit, Immobilientreuhand; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten.

29. August 1995

**MC-Motos Corral**, in Tennen, Niedermattweg 11a, 4456 Tennen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Velo-, Mofa-, Motorradwerkstatt. Eingetragene Personen: Corral Manuel, spanischer Staatsangehöriger, in Thürnen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

29. August 1995

**Bammerlin Treuhand**, in Binningen, Einzelfirma (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2483). Domizil neu: Hauptstrasse 34, 4102 Binningen.

29. August 1995

**Spectrum Concepts Pierre Bobac**, in Aarlesheim, Beratung, Handel und Vertrieb im Bereich EDV, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1989, S. 5097). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. August 1995

**WPA Allschwil AG**, in Alischwil, Binningerstrasse 4, 4123 Alischwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 8. 1995. Zweck: Vertrieb und Wäscherei von Windeln und textilen Bettbelägen und Vertrieb der entsprechenden Putzmittel im In- und Ausland. Sie unterhält zu diesem Zweck einen Zuliefer- und Abholstellen, eine Wäscherei und bietet in diesem Bereich Serviceleistungen an. Zudem beschäftigt sich die Gesellschaft mit dem Handel und Betrieb von Kinderspielzeug sowie mit dem Handel von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberalisierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktienkapital neu: 100 Namensaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Dähler Kurt, von Appenzell, in Birsfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift; Kübler Rolf, von Büscherach, in Duggingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; May-Treuhand AG, in Muttenz, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Manser Schweizerisch GmbH**, in Dörlingen. Adresse: Thaynerstrasse 2, 8239 Dörlingen. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung laut Statuten vom 22. 8. 1995. Zweck: Handel mit sowie Züchtung von Schweinen. Kapital: Fr. 20 000. Sacheinlage: Aktiven im Wert von Fr. 20 000.000 und Passiven in Höhe von Fr. 180 888.21 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Niklaus Manser», in Dörlingen, laut Übernahmevertrag vom 22. 8. 1995 zum Preis von Fr. 20 000, die voll auf das Stammkapital angerechnet werden. Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift: Niklaus Manser, von Appenzell, in Dörlingen, mit Fr. 12 000 Stammeinlage. Gesellschafterin: Annelies Manser-Schmidlin, von Appenzell, in Dörlingen, mit Fr. 2 800 Stammeinlage. Publikationsorgan: SHAB.

29. August 1995

**Stahlkreis in Liquidation**, in Schaffhausen, Genossenschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1994, S. 6943). Die Liquidation ist beendet, die Firma erloschen.

29. August 1995

**Nägeli Marketingberatung**, in Neuhausen am Rheinfall. Adresse: Bachenstrasse 88, 8212 Neuhausen am Rheinfall. Neue Einzelfirma. Inhaber: Beat Nägeli, von und in Neuhausen am Rheinfall. Marketingberatung.

29. August 1995

**Pletscher Agentur Latino**, in Schaffhausen. Adresse: Brauerstrasse 3, 8200 Schaffhausen. Neue Einzelfirma. Inhaber: Heinz Pletscher, von Schleitheim, in Schaffhausen. Artistenvermittlung.

### Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

28. August 1995

**Silvypress Werke AG**, bisher in Rorbas (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1993, S. 5299). Statutendatum: 25. August 1995. Ursprüngliche Statuten: 7. 5. 1992. Neuer Sitz: Buchenberg. Adresse: Hardistrasse 295, 8454 Buchberg (eigene Büros). Neue Firma: Silvypress Vertriebs-AG. Zweck: Herausgabe und Vertrieb von Zeitschriften, Büchern und Videokassetten. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberalisierung neu: Fr. 50 000. Aktien neu: 50 Namensaktien zu Fr. 2000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Einschreibebrief, Verwaltungsrat. Zweck neu: 50 Namensaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Dähler Kurt, von Appenzell, in Birsfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift; Kübler Rolf, von Büscherach, in Duggingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revag AG, in Zürich.

28. August 1995

**Göldi AG**, Garten- und Sportplatzbau, in Schaffhausen (SHAB Nr. 20 vom 28. 1. 1994, S. 556). Hans genannt Giani Örlyt ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrats: Edith Göldi, von Ruth SG, in Winterthur, mit Einzelunterschrift; Jean Örlyt, dessen Prokura erloschen ist, mit Unterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Revag AG, in Winterthur.

28. August 1995

**Genossenschaft Hirschen Neunkirch**, in Neunkirch, Wohnbaugenossenschaft (SHAB Nr. 228 vom 22. 11. 1990, S. 4659). André Gaille ist aus der Verwaltung ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehören der Verwaltung mit Unterschrift zu zweien an: Andreas Burth, von Schaffhausen, in Neunkirch; Regina Heil, von Pfäfers, in Neunkirch; Gert Heil, von Pfäfers, in Neunkirch; Ursula Kurz, von Wilchingen, in Neunkirch; Peter Kurz, von Wilchingen, in Neunkirch. Paul Stuker, von Eriswil, in Neunkirch.

28. August 1995

**Zürcher Versicherungs-Gesellschaft**, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1994, S. 3183). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschriften von Hans Peter Karlen, Dr. Rolf Schäuble, Dr. Christian Jenny, Heinrich Tschedl, Daniel Bürgi, Hans Landolf und Konradin Weibel sind erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Henry C. M. Bodmer, von Zürich, in Zollikon, Vizepräsident des VR (Verwaltungsrat); Peter Viktor Eckert, von Bern, in Seuzach, Generaldirektor; Dr. Adriano Passardi, von Zürich, in Kilchberg ZH. Rudolf Häggli, VR-Mitglied und Generaldirektor, zu zweien zeichnungsberechtigt, heißt richtig Rolf Häggli. Dr. Kaspar Hotz, Generalsekretär des Verwaltungsrats, wohnt nun in Rechsteiner Treuhand AG, in Winterthur.

28. August 1995

**Möhle-Pfister AG**, Filiale Schaffhausen, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1994, S. 4631). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Suhr. Die Unterschriften von Anton Cioplat und Heinz Müller sind erloschen. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an: Hans-Erich Roth, von Erlinsbach, in Lenzburg, Präsident des VR (Verwaltungsrat); Erich Grüninger, von Berneck, in Wollerla, VR-Mitglied; Thoma Jaeggi, von Winterthur, in Kastanienbaum, Gemeinde Horw, VR-Mitglied; Hanspeter Hasserl zeichnet weiterhin zu zweien, ist aber nicht mehr Verwaltungsrat. Günther Schiedenwohl nun in Altishofen.

28. August 1995

**Ehrat & Partner Maschinenbau**, in Neuhausen am Rheinfall, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1995, S. 776). Die Gesellschafterin Agnès Ehrat heisst nun Agnès Hübner.

28. August 1995

**René Müller, Transporte**, in Siblingen (SHAB Nr. 103 vom 6. 5. 1982, S. 1449). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. August 1995

**Pneu-Shop Gruben Aley Yurdusever**, in Schaffhausen. Adresse: Grubenstrasse 79, 8200 Schaffhausen. Neue Einzelfirma: Inhaberin: Aley Yurdusever, türkische Staatsangehörige, in Schaffhausen. Handel mit sowie Montage von Reifen und Felgen. Setzt die Geschäftstätigkeit fort der erloschenen Einzelfirma «Pneu-Shop Gruben B. Meyer», in Schaffhausen.

29. August 1995

**Ziseros AG**, bisher in Glarus (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1990, S. 504). Statutenänderung: 11. 8. 1995. Neuer Sitz: Schaffhausen n. Adress: Ebnetstrasse 65, 8200 Schaffhausen (eigene Geschäftsräume). Ursprüngliche Statuten: 18. 11. 1972. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Artikeln aller Art; Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Unternehmensberatung. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberaliert; 100 Namensaktien zu Fr. 100 und 80 Inhaberaktien zu Fr. 500, mit statutarischer Übertragungsbeschränkung. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre, wenn alle Adressen bekannt sind: brieflich: VR (Verwaltungsrat), mit Einzelunterschrift: Hanspeter Zingg, von Busswil bei Melchnau, nun in St. Gallen, Präsident. Rosmarie Sonderegger ist aus dem VR ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu gehört dem VR als Mitglied, mit Einzelunterschrift: Olivier Pidoux, von Forel sur Lucens, in Schaffhausen. Die Prokura von Anton I. M. Dalval ist erloschen. Revisionsstelle neu: Denise Zingg, von Busswil bei Melchnau, in St. Gallen.

29. August 1995

**Heinrich Textilaxtrüst AG**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1995, S. 4460). Statutenänderung: 25. 8. 1995. Neue Firma: Serfoint AG. Neuer Zweck: Beratung in allen Fragen der Finanzplanung, des Vermögens-Controlling und der Vermögensbetreuung; treuhänderische Verwaltung von Vermögenswerten; Vermittlung von Verträgen über Grundstücke und grundstückähnliche Rechte, von Darlehen, von Anteilscheinen an Kapitalgesellschaften, Investmentanteilen und sonstigen Vermögensanlagen.

29. August 1995

**Delta Management Consultants AG in Liquidation**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1995, S. 358). Die Liquidation ist beendet, die Firma erloschen.

29. August 1995

**Manser Schweizerisch GmbH**, in Dörlingen. Adresse: Thaynerstrasse 2, 8239 Dörlingen. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung laut Statuten vom 22. 8. 1995. Zweck: Handel mit sowie Züchtung von Schweinen. Kapital: Fr. 20 000. Sacheinlage: Aktiven im Wert von Fr. 20 000.000 und Passiven in Höhe von Fr. 180 888.21 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Niklaus Manser», in Dörlingen, laut Übernahmevertrag vom 22. 8. 1995 zum Preis von Fr. 20 000, die voll auf das Stammkapital angerechnet werden. Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift: Niklaus Manser, von Appenzell, in Dörlingen, mit Fr. 12 000 Stammeinlage, mit Fr. 2 800 Stammeinlage. Publikationsorgan: SHAB.

29. August 1995

**Stahlkreis in Liquidation**, in Neuhausen am Rheinfall. Adresse: Bachenstrasse 88, 8212 Neuhausen am Rheinfall. Neue Einzelfirma. Inhaber: Beat Nägeli, von und in Neuhausen am Rheinfall. Marketingberatung.

29. August 1995

**Ofa Orell Füssli Werke AG**, Zweigniederlassung Appenzell (SHAB Nr. 170 vom 2. 9. 1994, S. 4899). Zweck neu: Betrieb einer Werbegesellschaft. Sie befand sich insbesondere mit der Vermittlung und dem Verkauf von Werbung, Inseraten und Reklamen in jeglicher Form in Zeitungen, Zeitschriften und anderen Medien, bezeichnet ferner auf allen Gebieten, die mit der Kommunikation in Zusammenhang stehen, tätig zu sein. Peter Meyer wurde neu als Direktor (bisher selbstvertretender Direktor) gewählt und zeichnet wie bisher mit Kollektivunterschrift zu zweien Roman Gut, wurde neu als Vizedirektor ernannt. Er zeichnet neu mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Kollektivprokura zu zweien). Neu wurde Kollektivprokura zu zweien Ruth Poister, von Dänikon ZH, in Adlikon erteilt.

29. August 1995

**Elektro J. G. Inhaber Josef Grubenmann**, in Appenzell. Inhaber dieser Firma ist Josef Grubenmann, von und in Appenzell. Zweck des Geschäftes: Elektrische Installationen. Die Firma erteilt Einzelunterschrift an Eva Grubenmann-Dünke, von und in Appenzell. Geschäftsadresse: Rinkenbach, 9050 Appenzell.

29. August 1995

**Studer & Co.**, in Weissbad, Bezirk Schwyzer, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 2. 12. 1994, S. 6596). Zweck neu: Betrieb des Kurhauses Oase Uamusul.

29. August 1995

**Gösta AG**, in Appenzell. Erwerb und die Verwertung von Lizzenzen, Patenten und Rechten aller Art usw. (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1995, S. 3295). Gösta Söderberg ist als VR-Präsident ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als VR-Präsident mit Einzelunterschrift wurde Inger-Grethe Söderberg-Karlsson, schwedische Staatsangehörige, in Alstättan gewählt.

29. August 1995

**Delta Solar GmbH**, in Appenzell. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. August 1995 wurde unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gebildet. Sie bezieht den Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Bereich Heiz- und Solartechnik. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich an anderen Unternehmen zu beteiligen oder sich mit diesen zusammenzuschliessen, um übrigen kann sie alle Geschäfte eingehen oder Verträge abschliessen usw. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Gesellschaft erfolgt. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 20 000 und ist zu 50% liberaliert. Irene Leissing, von Rapperswil BE, in Bregenz, ist Gesellschafter und Geschäftsführerin mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Herbert Leissing, österreichischer Staatsangehöriger, in Bregenz, ist Gesellschafter mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Hans Büchler, von und in Appenzell wird als Geschäftsführer gewählt. Die Gesellschafter und der Geschäftsführer zeichnen mit Einzelunterschrift. Geschäftssadresse: c/o Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG Weissbadstrasse 14, 9050 Appenzell.

29. August 1995

**Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden**

29. August 1995

**Berg AG**, in A p p e n z e l l, Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 29. August 1995 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung von Handels- und Dienstleistungsgesellschaften. Durchführung von Personal- und Unternehmungsberatung, sowie Finanzberatung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sowie direkt oder indirekt in anderen Unternehmen gleicher oder anderer Art beteiligen, Grundstücke erwerben usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft sämtliche Aktionäre bekannt sind, können die Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief erfolgen, andernfalls im SHAB. Einzigartige Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift ist Ruth Romer, von Benken, in Appenzell. Revisionsstelle: Gust Eugster, in Appenzell. Domizil: c/o Ruth Romer, Nollisried 17, 9050 Appenzell.

**St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo**

1. September 1995

**AWT Investment AG**, in R a p p e r s w i l S G, Untere Bahnhofstrasse 26, 8640 Rapperswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 8. 1995. Zweck: Vermögensverwaltung, Beratung von Anlagen in Wertschriften, Beratung von Unternehmen aller Branchen, Tätigung von Geschäften im Zusammenhang mit der Börse sowie Vermittlung und Durchführung von Finanz- und Investitionsgeschäften aller Art für eigene und fremde Rechnung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namensakten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wespe, Andreas, von Rapperswil SG, in Rapperswil SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Wespe-Tanner, Heidi, von Rapperswil SG, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Annaberg Holding AG, in Rapperswil SG, Revisionsstelle.

1. September 1995

**TR plus AG (TR plus SA) (TR plus Ltd.)**, in St. Gallen, Bürglistrasse 3, 9000 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 8. 1995. Zweck: Produktion von bzw. Handel mit Reinigungsprodukten und Reinigungsdienstleistungen aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 74 000. Aktien: 100 Namensakten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensakten ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Sippel, Frank, von Obersiggenthal, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schmid Revisions AG, in Kleindöttingen (Böttstein), Revisionsstelle.

1. September 1995

**A. Fumagalli AG**, in R a p p e r s w i l S G, Betrieb eines Ateliers usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 4. 2. 1993 S. 575). Statutendatum: 28. 8. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 1 000 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 1 000 000. Aktien neu: 1000 Namensakten zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namensakten zu Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 30. Juni 1970 ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Die Gesellschaft übernimmt von der bishierigen Einzelfirma «A. Fumagalli», in Zürich, gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. Juni 1970 und Uebernahmobilanz per 31. Dezember 1969, sämtliche Aktien von Fr. 185 941.83 und Passiven von Fr. 170 472.10 zum Uebernahmepreis von Fr. 15 469.73, wovon Fr. 15 000 auf das Grundkapital angerechnet werden.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

1. September 1995

**Assurana AG**, in St. Gallen, sämtliche Bereiche der Versicherungs- und Anlageberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1992 S. 2574). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisions- und Treuhandbüro Hansjörg Fisch, Treuhandexperte STV, in St. Gallen, Revisionstelle.

1. September 1995

**Bleiken-Garage AG**, in W a t t w i l, Betriebsführung einer Reparatur- und Spenglereiwerkstatt usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 25. 11. 1993 S. 6214). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Napolitano, Felice, italienischer Staatsangehöriger, in Wattwil, mit Einzelunterschrift.

1. September 1995

**Bühler AG (Buhler SA) (Buhler Ltd.)**, in U z w i l, Fabrikation und Vertrieb von Erzeugnissen der Maschinen-, Metall-, Kunststoff- und verwandter Industrien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1995 S. 3639). Statutänderung: 24. 8. 1995. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.).

1. September 1995

**Bühler Holding AG (Buhler Holding SA) (Buhler Holding Ltd.)**, in U z w i l, Uebernahme und Verwaltung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1995 S. 1143). Statutänderung: 24. 8. 1995. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.).

1. September 1995

**Bühler International AG (Buhler International SA) (Buhler International Ltd.)**, in U z w i l, Halten, Verwaltung und Zusammensetzung der in- und ausländischen Gesellschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1995 S. 1564). Statutänderung: 24. 8. 1995. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.).

1. September 1995

**CD Spielparadies AG**, in W i l S G, Handel mit Spielwaren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 5. 4. 1995 S. 1876). Domizil neu: Obere Bahnhofstrasse 43, 9500 Wil.

1. September 1995

**EEH Gesellschaft für Energie- und Umwelttechnik AG**, in W i l S G, Konzeption, Akquisition, Planung und Ausführung in den Bereichen Energie- und Umwelttechnik usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 7. 10. 1992 S. 4685). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Weinfelden, Revisionsstelle.

1. September 1995

**Galfenco S.A.**, in St. Gallen, Beteiligung und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1994 S. 4067). Domizil neu: c/o Philip Schneider, Poststrasse 23, 9001 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Dr. Otto Josef, von Altstätten, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Philip, von Altstätten, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

1. September 1995

1. September 1995 (6084)

**Copystop Sprial**, in Rorschach, Kopierservice, T-Shirt-Druck, Desktop-Studio, Einzelfirma (SHAB Nr. 12 vom 19. 1. 1993 S. 273). Die Aktiven und Passiven sind an die «Copystop Sprial», in Rorschach, übergegangen. Firma erloschen.

1. September 1995 (6085)

**CSC Chupa Spezialchemie Frank & Leinstein**, in Altstätten, Tiefeckerstrasse 49, 9450 Altstätten, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1995. Zweck: Handel mit chemischen Hilfsmitteln für die Lederindustrie sowie Handel mit Chemikalien für die Wasserabreitung und Spezialchemikalien in allen Industriesparten. Die Gesellschaft kann Patente und Liegenschaften erwerben und veräußern, Zweigniederlassungen eröffnen sowie sich an anderen Unternehmungen oder ähnlichen Geschäftsbereichen beteiligen. Eingetragene Personen: Frank, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Rebstein, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Leinstein, Karl, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kaipf, Brigitte, deutsche Staatsangehörige, in Altstätten, mit Einzelprokura.

1. September 1995 (6086)

**Eugen Weder & Co**, in Balgach, Fensterfabrik, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 5. 6. 1992 S. 2602). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weder-Vetsch, Katharina, von Balgach, in Balgach, mit Einzelprokura.

1. September 1995 (6087)

**Baugesellschaft Winkel, Rempfle & Co**, in St. Gallen, Immobilienhandel und Wohnungsbau, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1984 S. 1614). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 60 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

1. September 1995 (6088)

**Graubünden - Grisons - Grigioni**

1. September 1995 (2992)

**Betriebsgesellschaft Al Rone AG**, in Castaneda, Kurhotel «Al Rone AG», Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1995 S. 3465). Statuten geändert am: 31. 8. 1995. Zweck neu: Betrieb von Kurhotels und Kliniken, die nach den Methoden der Erfahrungsmedizin geführt werden; die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichnete Adresse. (Weitere Änderungen der Statuten treffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.).

1. September 1995 (2993)

**Hotel Haus Paradies AG**, in Ftan, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1994 S. 3520). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ingold, Dr. Werner, von Lüterkofen, Utikon Waldegg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ingold, Irene, von Lüterkofen, in Utikon Waldegg, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hüssy, Dr. Hans, von Safenwil, in Zumikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Maag, Mülli, Schöb & Partner AG, in Küsnacht, Revisionssstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rahe, Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Meile, Thomas J., von Winterthur, in St. Moritz, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stüssi, Peter, von Riedern, in Langnau am Albis, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hitzberger, Eduard, von Arvigo, in Ftan, Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: österreichische Staatsangehöriger, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Hitzberger, Waltraud, von Arvigo, in Ftan, Direktorin, mit Einzelunterschrift (bisher: österreichische Staatsangehörige, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Rahe, Tanja, deutsche Staatsangehörige, in Hamburg (D), Direktorin, mit Einzelunterschrift; Lischana Fiduziani SA, in Scuol, Revisionssstelle.

1. September 1995 (2994)

**Cla Bezzola**, in Pontresina, Via da la stazion, 7504 Pontresina, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: **Cla Bezzola**, Rechtsnatur: Einzelfirma. Hauptort: Pontresina. Eingetragen in HRG am HS: 06. 04.1988 [letzte] Publikation: SHAB Nr. 89 vom 19.04.1966, S. 1535]. Zweck: Schreinerei, Küchenbau, Arvenmöbel. Eingetragene Personen: Bezzola, Claudio, von Zernez, in Zernez, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Bezzola-Meng, Silvia, von Zernez, in Zernez, mit Einzelprokura.

1. September 1995 (2995)

**Cla Bezzola**, in Zernez, Schreinerei, Küchenbau, Arvenmöbel, Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988 S. 1535). Zweigniederlassung neu: Pontresina.

1. September 1995 (2996)

**Canon (Schweiz) AG**, in Chur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1995 S. 4269), mit Hauptort: in Dietlikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vetsch, Hans, von Winterthur, in Dinhard, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ackermann, Charles, von Mümliswil-Ramiswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. September 1995 (2997)

**Heli-TV SA**, in Sumvitg, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 23 vom 4. 2. 1991 S. 483), mit Hauptort: in Bellinzona. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

1 settembre 1995 (2998)

**Loriotwest SA**, in Caira, partecipazioni, società anonima (FUSC Nr. 38 del 16. 2. 1988 p. 617). Nuove persone iscritte o modificate: Porro, Manuela, da Gandria, in Gandria, ufficio di revisione.

1 settembre 1995 (2999)

**Brandimarte SA**, in Roveredo GR, 6535 Roveredo, società anonyma (nuova iscrizione). Data dello statuto: 31. 8. 1995. Scopo: marketing, creatività, grafica, nell'ambito delle quali potrà svolgere, a titolo meramente esemplificativo e non limitativo: a) organizzazione di conferenze, conventions, fiere; b) produzione stampa, TV, cinema, c) programmazione calendari uscite, d) realizzazione di servizi fotografici; direct marketing, incluse le attività promozionali di genere, la ricerca e rappresentanza di testimoniali e lo studio, realizzazione e distribuzione di gadgets; acquisto e vendita di spazi pubblicitari; azioni di pubbliche relazioni in genere, incluse le sponsorizzazioni, la predisposizione e redazione di materiale promozionale a mezzo stampa e la gestione dei rapporti redazione-giornalisti; import ed export comunque connesse con la clientela oggetto delle prestazioni sopra elencate nonché cambi merci, intendendosi per tali lo scambio di prodotti/denaro contro spazi pubblicitari; e inoltre tutte quelle altre attività, particolarmente commerciali e finanziarie, che stanno in rapporto con lo scopo sociale. Capitale azionario: fr. 100 000. Capitale azionario liberato: fr. 100 000. Azioni: 100 azioni al portatore da fr. 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti avvengono mediane telepubblicazione sul FUSC. Persone iscritte: Zenderalli, Antonio, da Roveredo GR, in Roveredo GR, membro, con firma individuale; STC Studio Commerciale SA, in Grono, ufficio di revisione.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

29. August 1995

**PS-Baumanagement AG**, bisher in Winterthur (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1994, S. 5974). Statutenänderung: 19. 6. 1995. Sitz neu: Sirnach. Domizil neu: Fabrikstrasse 8, 8370 Sirnach. Zweck: Handel, Vermietung sowie Verwaltung von Grundstücken und Immobilien aller Art, Tätigkeiten, die in irgendeiner Art mit dem Erstellen von Liegenschaften in Verbindung stehen, wie Bau-Management, Finanzierungen und Bauaktivitäten im Sinne einer Generalunternehmung. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 20 000. Aktien: 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Peter Stump, von Flawil, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift, Dorf-Treuhand Werner Jud, dipl. Bücherexperte, lic. oec. HSG, in Dorf, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Pesag Holding AG** (Pesag Holding Inc.) (Pesag Holding S.A.), bisher in Winterthur (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1994, S. 5974). Statutenänderung: 19. 6. 1995. Sitz neu: Sirnach. Domizil neu: Fabrikstrasse 8, 8370 Sirnach. Zweck: Beteiligung an in- und ausländischen Aktien und anderen Kapitalgesellschaften, Kauf und Erwerb, Verkauf und Veräußerung, Verwaltung dieser Beteiligungen sowie anderer Aktien und Wertpapiere, Durchführung von Investitionen aller Art für eigene und fremde Rechnungen. Aktienkapital: Fr. 500 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 500 000. Aktien: 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Peter Stump, von Flawil, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift, Dorf-Treuhand Werner Jud, dipl. Bücherexperte, lic. oec. HSG, in Dorf, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Immosale AG** (Immosale Inc.) (Immosale S.A.), bisher in Winterthur (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1994, S. 5974). Statutenänderung: 19. 6. 1995. Sitz neu: Sirnach. Domizil neu: Fabrikstrasse 8, 8370 Sirnach. Zweck: Handel, Vermietung sowie Verwaltung von Grundstücken und Immobilien aller Art, Tätigkeiten, die in irgendeiner Art mit dem Erstellen von Liegenschaften in Verbindung stehen, wie Bau-Management, Finanzierungen und Bauaktivitäten im Sinne einer Generalunternehmung. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Peter Stump, von Flawil, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift, Dorf-Treuhand Werner Jud, dipl. Bücherexperte, lic. oec. HSG, in Dorf, Revisionsstelle.

29. August 1995

**MBW Bürglen AG**, bisher in Bürglen (SHAB Nr. 177 vom 14. 9. 1992 S. 4307). Statutenänderung: 22. 5. 1995. Sitz neu: Weinfelden. Domizil neu: Mühlfangstrasse 12, 8570 Weinfelden. Name neu: **BKW Weinfelden AG**. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marcel Bieri, Mitglied, in Bürglen TG (bisher in Erlen), Schoop Wirtschaftsberatung und Prüfung, in Bern, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Messmer AG Hoch- und Tiefbau**, in Sulgen (SHAB Nr. 92 vom 13. 5. 1993 S. 2430). Statutenänderung: 14. 8. 1995. Zweck ergänzt mit: Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräußern und belasten. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namensaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marcel Bieri, Mitglied, in Bürglen TG (bisher in Erlen), Schoop Wirtschaftsberatung und Prüfung, in Bern, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Thunag AG**, in Horn (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1994, S. 3640). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reto Arpagaus, Mitglied, in Horn (bisher in St. Gallen), Visura Treuhand-Gesellschaft, in St. Gallen, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Index-Temporärbüro AG**, in Amriswil (SHAB Nr. 86 vom 5. 5. 1993 S. 2232). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Riflora Revisions-GmbH, in Kornbühl, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Germann & Morello Treuhand & Consulting, in St. Gallen, Revisionsstelle.

29. August 1995

**Roldag, Romashorner Lagerhaus und Dienstleistungs AG**, in Romashorn (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1994, S. 5419). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Karl Senn, Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klaus Gamper, von Basel und Riehen, in Riehen, Mitglied. Präsident oder Vizepräsident kollektiv zu zweien unter sich oder mit einem Mitglied.

29. August 1995

**Club Villa Kiss**, in Unterschlatt, Bahnhofstrasse 573, 8252 Unterschlatt. Verein (Neueintrag). Statutendatum: 14. 8. 1995. Zweck: Pflege der Geselligkeit unter den Vereinsmitgliedern, insbesondere mittels Unterhaltungsspielen wie Billard. Mittel: Jahresbeiträge. Organisation des Vereins: Mitgliederversammlung und Vorstand von 1 oder mehreren Mitgliedern. Eingetragene Personen: Fatzschildt Ines, deutsche Staatsangehörige, in Konstanz (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

29. August 1995

**Connect, Björnsen & Hess**, in Schlattingen (SHAB Nr. 5 vom 1. 1992 S. 100). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

29. August 1995

**Remo Dietrich, Redi Werbeagentur**, bisher in Lommis (SHAB Nr. 190 vom 29. 9. 1989, S. 3990). Die Firma ist infolge Verlegung des Sitzes nach Fechtal (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1995, S. 4673) im Handelsregister des Kantons Thurgau, erloschen.

29. August 1995

**K.S. Contor AG** in Konkurs, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1995, S. 3556). Der am 16. 5. 1995 über die Firma eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichtes Kreuzlingen vom 31. 7. 1995 mangels Aktivitäten eingestellt. Die Firma lautet nun: **K.S. Contor AG** in Konkursliquidation.

29. August 1995

**Getraen-Rohrer AG** in Konkurs, in Weinfelden (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1994, S. 2385). Die Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

29. August 1995

**A. Manser**, in Weinfelden (SHAB Nr. 238 vom 7. 12. 1993, S. 6451). Die Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

29. August 1995

**Bruno Geber, Schlossgarage**, in Bettwiesen (SHAB Nr. 156 vom 15. 8. 1994, S. 4565). Die Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

29. August 1995

**GIC Generalunternehmung für industrielle Computerlösungen AG**, in Donzhausen (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1988, S. 1027). Der am 2. 9. 1994 über die Firma eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichtes Weinfelden vom 1. 11. 1994 mangels Aktivitäten eingestellt. Die Firma lautet nun: **GIC Generalunternehmung für industrielle Computerlösungen AG** in Konkursliquidation.

29. August 1995

**Otto S. Ita AG**, in Donzhausen (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1980, S. 4076). Der am 1. 11. 1994 über die Firma eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichtes Weinfelden vom 7. 12. 1995 mangels Aktivitäten eingestellt. Die Firma lautet nun: **Otto S. Ita AG** Konkursliquidation.

29. August 1995

**Vetsch + Blattner, Consulting**, in Ermatingen (SHAB Nr. 161 vom 22. 8. 1995, S. 4708). Domizil: Brünigstrasse 13b.

Berichtigung

**Ticino - Tessin - Tessin**

**Ufficio di Biasca**

28 agosto 1995

**ABC - Info S. a. g. I.**, in Iragna (nuova iscrizione). Data statuti: 24 agosto 1995. Scopo: lo sviluppo, la vendita e la gestione di sistemi informatici; la vendita o la commercializzazione delle relative licenze; l'acquisto, la vendita, la gestione, la commercializzazione e la rappresentanza di software; la consulenza, la fornitura di mezzi e la prestazione di ogni servizio relativo allo sviluppo di sistemi informatici; la prestazione di servizi nel campo commerciale, finanziario e tecnico; la consulenza e l'assistenza delle costituzioni, organizzazione e gestione di società, aziende e patrimoni, anche a titolo fiduciario; l'acquisto e la gestione di partecipazioni in società ed aziende; l'amministrazione di beni e l'assunzione di rappresentanze e concessioni; l'acquisto e la vendita di qualsiasi bene mobile; l'importazione e l'esportazione di qualsiasi bene; la consulenza aziendale in marketing, gestione stock, gestione produzione, contabilità e analisi finanziaria; la detenzione di brevetti e lo sfruttamento degli stessi; l'istituzione di corsi d'insegnamento nei campi nella attiva è quella attiva la società; la partecipazione a concorsi pubblici negli ambiti sopracitati. Il capitale sociale è di fr. 21 000, liberato nella misura del 50%. I soci sono: Rivero Ivano, cittadino italiano in Biasca, per una quota sociale di fr. 7000, liberata nella misura del 50%; Martinetto Gianni, da ed in Iragna, per una quota sociale di fr. 7000, liberata nella misura del 50%; Martinetto Dino, da ed in Iragna, per una quota sociale di fr. 7000, liberata nella misura del 50%. Pubblicazione: FUCT, FUSCA. La gestione è affidata ai tre soci che vincoleranno la società con il diritto di firma collettiva a due. Recapito: uffici propri, 6707 Iragna.

**Ufficio di Faido**

29 agosto 1995

**Genoveffa Gianoli**, in Quinto, gerenza Pensione Helvetia (FUSC del 4. 6. 1971, n. 127, p. 1363). Questa ditta è radiata per cessazione dell'attività.

29 agosto 1995

**Impianti Turistici Boscobel S.A.**, in Prato (Leventina), costruzione e gestione di impianti turistici, ecc. (FUSC del 4. 2. 1975, n. 28, p. 305). Revisore: Dott. Severo Antonini, in Lugano.

**Ufficio di Locarno**

29 agosto 1995

**Ticard SA**, in Locarno, la promozione del tempo libero, ecc. (FUSC del 24. 8. 1995, n. 163, p. 4748). Nuova sede: La vertezzo, presso Gabriele Guglielmini, Stabile Cometral, via Cantonale, Riazino. Trasformazione delle 156 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna in 156 azioni nominative da fr. 1000 cadauna. Limitazione trasferibilità azioni. Pubblicazione: ora sul FUCT, salvo quelle che per legge essere effettuate sul FUSC. Comunicazioni azionisti per lettera raccomandata. Statuto modificato il 24 agosto 1995 anche su punti non soggetti a pubblicazione.

**Ufficio di Lugano**

29 agosto 1995

**Zero-12 S.A.**, precedentemente a Lugano, commercio abiti, ecc. (FUSC del 23. 9. 1994, n. 185, p. 5296). Questa ragione sociale è radiata dall'ufficio del Registro di commercio del Distretto di Lugano per trasferimento della sede a Friborgo (FUSC del 10. 8. 1995, n. 153, p. 4485).

29 agosto 1995

**«Anora» Società anonima immobiliare**, in Lugano (FUSC del 26. 6. 1984, n. 146, p. 2295). Revisore: Guido Tresoldi, Lugano.

29 agosto 1995

**Personal Perpetual Number (PPN) Ltd.**, in Lugano (FUSC del 16. 3. 1993, n. 52, p. 1286). Enrico Rossini, già presidente, ed Olindo Del The, già membro, dimissionario, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Fernando Salvani, già membro, è ora amministratore unico con firma individuale come finora.

29 agosto 1995

**Banca Migros, succursale di Lugano** (FUSC del 31. 3. 1995, n. 64, p. 1789), società anonima con sede principale a Zurigo. Firma collettiva a due è stata conferita a Peter Everts, da Lucerna in Zollikofen, membro.

29 agosto 1995

**Corti Trasporti SA**, in Caslano, scavi meccanici, ecc. (FUSC del 6. 7. 1995, n. 129, p. 3804). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 60 e 86 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **Corti Trasporti SA in liquidazione**. La società è priva di amministrazione e di liquidatori.

29 agosto 1995

**WI-SA SA**, in Prengassona, ingegneria meccanica, ecc. (FUSC del 18. 11. 1991, n. 223, p. 4929). Enrico Fabrizioli, deceduto, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. La società è attualmente priva di amministrazione. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 60 e 86 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **WI-SA SA in liquidazione**. La società è priva di amministrazione e di liquidatori.

29 agosto 1995

**GBT SA**, in Lugano, compra e vendita di tappeti orientali, ecc. (FUSC del 27. 7. 1995, n. 144, p. 4246). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 88a e 86 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **GBT SA in liquidazione**. La società è priva di amministrazione, di liquidatori e di recapito.

29 agosto 1995

**Garage Autoriparazioni di Roma Pietro e Alessandro**, in D a v e s c o - S o r a g n o , officina meccanica, ecc. (FUSC del 9. 2. 1995, n. 28, p. 779). Il socio Alessandro Roma non fa più parte della società dal 29. 8. 1995, questa è cancellata. Il socio Pietro Roma, cittadino italiano in Lugano, continua l'attività ai sensi dell'art. 579 CO con la ditta **Garage Autoriparazioni Roma Pietro**, in Davesco-Soragno.

29 agosto 1995

**DPA S.A.**, in L u g a n o , articoli meccanici, ecc. (FUSC del 9. 3. 1992, n. 46, p. 1070). Albino Frigeri, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il recapito di via Nassa 29 è estinto. La società è attualmente priva di amministrazione e di recapito.

29 agosto 1995

**Agustoni Cesare S.A.**, in L a m o n e , costruzioni di veicoli e macchinari, ecc. (FUSC del 5. 7. 1993, n. 127, p. 3483). Cortesi & Associati S.A., Lugano, non è più revisore. Nuovo revisore: Carlo Peduzzi, Cadempino.

29 agosto 1995

**Sermauto S.A. in liquidazione**, in P r e g a s s o n a , accessori per autoveicoli, ecc. (FUSC del 9. 3. 1994, n. 48, p. 1311)

**Teamship S.A.**, in L u g a n o , mediazione di noli, ecc. (FUSC del 26. 7. 1993, n. 142, p. 3903)

**Meeting Up S.A. in liquidazione**, in P r e g a s s o n a , amministrazione di patrimonio, ecc. (FUSC del 15. 3. 1995, n. 52, p. 1454)

**Steinwalden A.G. in liquidazione**, in L u g a n o , apparecchiature pneumatiche, ecc. (FUSC del 1. 9. 1993, n. 169, p. 4607)

**Quartiere Chic Beta S.A. in liquidazione**, in L u g a n o , immobili, ecc. (FUSC del 17. 5. 1995, n. 95, p. 2753)

**Ornen S.A.**, in L u g a n o , consulenza per lo sfruttamento di risorse petrolifere, ecc. (FUSC del 17. 6. 1993, n. 115, p. 3157)

**Plint S.A.**, in M o n t a g n o l a , attività di carattere edile, ecc. (FUSC del 4. 10. 1989, n. 193, p. 4052)

**Mewica S.A. in liquidazione**, in A g n o , promozione di affari commerciali, ecc. (FUSC del 10. 10. 1994, n. 196, p. 5591)

**Sant'Uberto S.A. in liquidazione**, in L u g a n o , investimenti immobiliari, ecc. (FUSC del 4. 8. 1994, n. 149, p. 4371)

Queste ragioni sociali sono radiate d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

29 agosto 1995

**Gilardi S. a. g. l.**, in B r e g a n z o n a , via Povr 16 (nuova iscrizione). Posta: Massagno. Data dello statuto: 24. 8. 1995. Scopo: la rappresentanza di ditte che commerciano prodotti per l'edilizia, per posatori di pavimenti e decoratori d'interni. La vendita di prodotti e attrezzature per posatori di pavimenti e decoratori d'interni. Capitale: fr. 20.000, diviso in 2 quote: 1 quota di fr. 19.000 e 1 quota di fr. 1.000. Pubblicazioni: FUSC. Soci: Rezio Gilardi, da Gerra (Gambargno) in Magadino, con una quota di fr. 19.000; Romano Gilardi, da Gerra (Gambargno) in Magadino, con una quota di fr. 1.000. Gerente con firma individuale è Rezio Gilardi, socio.

29 agosto 1995

**Jermini Argentino Studio d'Ingegneria S.A.**, in C a n o b b i o , via Campania 32 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28. 8. 1995. Scopo: l'esercizio di uno studio d'ingegneria, segnatamente la concezione e l'allestimento di progetti nel campo dell'ingegneria civile, così come la preparazione di perizie e prestazioni di consulenze. Capitale azionario: fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri; amministratore unico con firma individuale è Argentino Jermini, da cd in Cademaro. Procura individuale è stata conferita a Fioranganja Jermini nata Righetti, da ed in Cademaro, e Rafaella De Bernardis nata Jermini, da Cademaro in Breganzona. Revise: Fideco Consulenze SA, Lugano.

29 agosto 1995

**Kunz Jvan**, in V i g a n e l l o , laboratorio per modelli di architettura (FUSC del 21. 7. 1995, n. 140, p. 4120). Nuova ragione sociale: **Il Modello di Kunz Jvan**.

29 agosto 1995

**Tizi S.A.**, in C a n o b b i o , articoli di abbigliamento, ecc. (FUSC del 30. 12. 1994, n. 254, p. 7169). Mirto Sanvi, da Manro in Canobbio, è stato nominato direttore con firma individuale.

29 agosto 1995

**Credit du Centre-Ville de Lugano S.A.**, precedentemente in L u g a n o , partecipazioni, ecc. (FUSC del 29. 9. 1994, n. 189, p. 5397). Nuova sede: V i g a n e l l o , via Pedemont 2. Nuova ragione sociale: **Credit du Centre-Ville S.A.** Statuto modificato: 25. 8. 1995.

29 agosto 1995

**Rivopharma S.A.**, in M a n n o , fabbricazione di prodotti farmaceutici, ecc. (FUSC del 18. 4. 1995, n. 74, p. 2090). Hassan Ghazzouai, già presidente, dceduto, c Rolando Wyss, già membro e segretario, dimissionario, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Dott. Geo Camponog, già membro, è ora presidente con firma collettiva a due. Farid Ghazzouai, ora in Lugano, membro, ha ora firma collettiva a due con il presidente o l'amministratore delegato. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due con il presidente o l'amministratore delegato è Amine Ghazzouai, da Sorengo in Breganzona.

29 agosto 1995

**Pharma-Plus S.A.**, in L a m o n e , fabbricazione di prodotti farmaceutici, ecc. (FUSC del 26. 1. 1993, n. 17, p. 402). Consiglio di amministrazione: ora da 1 a 5 membri. Pubblicazioni: ora FUSC. Statuto modificato: 25. 8. 1995, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione.

29 agosto 1995

**Vega Limited, Douglas, Isle of Man, Lugano Branch**, in L u g a n o , via Curti 2 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima «Vega Limited», con sede a Douglas (Isle of Man), avente per scopo il commercio mondiale di prodotti tessili, pelle, gioielleria, bigiotteria ed articoli di moda in generale, iscritta Registro di commercio di Douglas il 14. 7. 1995 al n. 074437C, ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 14. 8. 1995, la creazione di una succursale a Lugano. Lo statuto originale è del 14. 7. 1995. Capitale: £ sterline 100.000, diviso in 100.000 azioni da £ sterline 1 cadauna, interamente emesso e liberato. Pubblicazioni: in forma legale. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, attualmente da Kenneth Cameron e Ian Andrew Nicoll, entrambi cittadini britannici in Guernsey; Christopher Peter Eaton, cittadino britannico in Union Mills (Isle of Man). La succursale è vincolata alla firma individuale di Mafalda Rota, da Montagnola in Torricella-Taverne, rappresentante della succursale.

29 agosto 1995

**Duca Alimentari S.A. in liquidazione**, in B a r b e n g o , commercio di alimentari, ecc. (FUSC del 28. 8. 1995, n. 165, p. 4805). La situazione legale è instabilità. La società continua ad esistere sotto la ragione sociale **Duca Alimentari S.A.**

**Credit Suisse Fides Trust S.A.**, s u c c u r s a l e di L u g a n o (FUSC del 14. 8. 1995, n. 155, p. 4548), società anonima con sede principale a Zurigo. Sandro Orlando è rappresentante della succursale.

29 agosto 1995

**Ufficio di Mendrisio**

29 agosto 1995

**Vinattiere Ticinesi S.A.**, in L i g o r n e t t o , il promovimento e la commercializzazione di vini, ecc. (FUSC del 22. 11. 1994, n. 227, p. 6386). Modifica statut: 25. 8. 1995. Aumento capitale azionario da fr. 500.000 a fr. 750.000 mediante l'emissione di 250 nuove azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale azionario è di fr. 750.000, suddiviso in 750 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate.

29 agosto 1995

**Densy Diffusion di Rocco Pagani**, in A r z o . Titolare della ditta individuale è Rocco Pagani, da ed in Arzo. Abbigliamento in genere. Via al Confine, 6864 Arzo.

29 agosto 1995

**Nicolò Bartolone**, in M e n d r i s i o , lavori di muratura in genere, ristrutturazioni (FUSC del 27. 2. 1992, n. 39, p. 908). La ditta ha trasferito la propria sede a B a l e r n a , via San Gottardo 21, 6828 Balerna. Il titolare Nicolò Bartolone è ora domiciliato a Balerna.

29 agosto 1995

**Parchetti bello di Paolo Fieni**, in R i v a S a n V i t a l e , posatore di pavimenti (FUSC del 28. 10. 1994, n. 210, p. 5924). La ditta ha trasferito la propria sede a G e n e s t r e r i o , via Campagnadorno, 6852 Genestrerio.

29 agosto 1995

**Gianni Cereghetti**, in M e n d r i s i o , ufficio fiduciario, ecc. (FUSC del 2. 4. 1970, n. 75, p. 717). Nuova ragione sociale: Gianni Cereghetti, fiduciario commercialista. Recapito completo: via Lavizzari 15, 6850 Mendrisio.

29 agosto 1995

**Criman S.A.**, in B a l e r n a , la gestione del ristorante Borgo Vecchio di Balerna, ecc. (FUSC del 22. 10. 1991, n. 204, p. 4529). Jean-Claude Schweingruber, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico, con firma individuale, è Enrico Pfiffner, da Obervaz GR in Viganello. Organo di revisione: Mauro Bonelli, da Basilea in Cassarate.

29 agosto 1995

Queste ragioni sociali sono radiate d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

29 agosto 1995

**Bureau de Lausanne**

28 agosto 1995

**Entreprise Rudolf Bindella S.A.**, à L a u s a n n e , opérations immobilières et exploitation et gestion de restaurants et hôtels (FOSC du 3. 8. 1993, p. 4064). La procuration de Markus Siegenthaler est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Michael Portmann, de Lucerne, à Kriens.

28 agosto 1995

**Hydro-finance S.A.**, à L a u s a n n e , activité dans le domaine des stations de lavage et des stations-service (FOSC du 3. 4. 1995, p. 1826). Statuts modifiés le 14 août 1995. Capital porté de fr. 100.000 à fr. 1.000 000 par l'émission de 900 actions nominatives de fr. 100. Capital entièrement libéré: fr. 1.000 000, divisé en 10.000 actions nominatives de fr. 100 avec restrictions quant à la transmissibilité. Christophe Piguet et Didier Kessler ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Hans Peter Studer est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs: Lars Bergman, de Suède, à Coppet, délégué, et Louis Frédéric Pfiffer von Altishofen, de Lucerne, à Genève, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux.

28 agosto 1995

**Swipo S.A.**, à L a u s a n n e , conseils, études et services dans le domaine de la gestion des achats de produits et des investissements (FOSC du 7. 7. 1995, p. 3828). Société Fiduciaire Suisse n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Société Fiduciaire Suisse-Coopers Lybrand S.A., à Pully.

28 agosto 1995

**Poly S.A.**, à R e n e n s , exploitation de salons de coiffure (FOSC du 27. 11. 1979, p. 3738). Réviseur: Fiduciaire Gilbert Jouvenat, à Pully.

28 agosto 1995

**Gross et Fichmann**, à L a u s a n n e , société en nom collectif, commerce de fourrures (FOSC du 7. 5. 1954, p. 1169). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

28 agosto 1995

**C. I. E. L.**, à L a u s a n n e , société coopérative, procurer du travail au plus grand nombre possible d'associés dans le domaine des installations électriques (FOSC du 14. 9. 1993, p. 4830). Paul Perlini est actuellement à Lausanne et Jean-Jacques Jaunin à Pully.

28 agosto 1995

**Multipress éditions S.A.**, à L a u s a n n e , édition de journaux et périodiques (FOSC du 9. 1. 1995, p. 140). Statuts modifiés le 23 août 1995. Apport selon convention du 23 août 1995: matériel informatique pour fr. 17.000; en contrepartie, 34 actions ont été entièrement libérées. Le capital de fr. 100.000 est actuellement entièrement libéré.

28 agosto 1995

**Aujourd'hui et demain S.A.**, à L a u s a n n e , vente et distribution de meubles et d'objets d'aménagement (FOSC du 1. 5. 1995, p. 2382). La società est d'office déclarée dissoute in application des dispositions des art. 708 CO et 86 ORC. La raison sociale devient **Aujourd'hui et demain S.A. in liquidation**. Elle n'a plus d'amministratore e pas de liquidateur.

28 agosto 1995

**Multipress éditions S.A.**, à L a u s a n n e , édition de journaux et périodiques (FOSC du 9. 1. 1995, p. 140). Statuts modifiés le 23 août 1995. Apport selon convention du 23 août 1995: matériel informatique pour fr. 17.000; en contrepartie, 34 actions ont été entièrement libérées. Le capital de fr. 100.000 est actuellement entièrement libéré.

28 agosto 1995

**Le Dragon d'Or S. a. r. l.**, à P r i l l y , fabrication et commerce de produits comestibles (FOSC du 30. 3. 1995, p. 1761). Dissolution: 22 août 1995. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Le Dragon d'Or S. a. r. l. in liquidation** par le gérant Fong-Leung Chan, liquidateur avec signature individuale.

28 agosto 1995

**Les Magasins Andréfleurs S.A.**, à L a u s a n n e , commerce de fleurs (FOSC du 4. 7. 1995, p. 3744). Paul Cudry n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Michel Navarro, de France, à Echallens, e Patrick Bagnoud, de Chermignon, à Lausanne, con signature collective à deux.

28 agosto 1995

**S. I. Pré Michaud B**, à L a u s a n n e , société anonyme (FOSC du 25. 7. 1994, p. 4170). Nouvelle adresse: avenue des Boveresses 26, chez André Clerc. Roland Cavin n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur André Clerc est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Giuseppe Siragusa, d'Italia, à Lausanne.

28 agosto 1995

**Upstairs S.A.**, à L a u s a n n e , commerce et distribution de tout bien et objet, en particulier dans le domaine alimentaire (FOSC du 23. 7. 1993, p. 3865). La società è dissolta per suite di fallite prononcée per le presidenti del Tribunale del distretto di Lausanne il 15 giugno 1995. La ragione sociale devient **Upstairs S.A. en faillite**.

28 agosto 1995

**Bureau d'Avenches**

28 agosto 1995

**Clerc-Delley Transports S.A.**, à A v e n c h e s , transport de personnes et de cose (FOSC du 26. 7. 1991, p. 3269). Nouvelle adresse: route de Villars-le-Grand 11.

28 agosto 1995

**Bureau de Cully (district de Lavaux)**

28 agosto 1995

**Kiosque de la Corniche**, Gian Carlo Doglione, à C h e x b r e s . Titulaire: Gian Carlo Doglione, de Lausanne, à Bretigny-sur-Morens. Commerce de giornali, tabac, papeterie e dires. Place du Nord.

28 agosto 1995

**Office Plus**, Franz Schönenberger, à B a l e , à Lutry. Titulaire: Franz Schönenberger, de Bâle, à Lutry. Conseil e vente di beni di consumo e d'investimento dans l'environnement informatique. Route de Lavaux 123.

28 agosto 1995

**Bureau de Grandson**

28 agosto 1995

**Luc Zamofing**, à B u l l e t , hôtel-restaurant (FOSC du 23. 1. 1989, p. 285). La ragione est radiata per suite de cessazione di commercio.

28 agosto 1995

**Plaxet S.A.**, à S a i n t e - C r o i x , fabrication de plateau, etc. (FOSC del 10. 8. 1995, p. 4489). Les pouvoirs de Hans-Peter Lemann, direttore, sono estinti. Procuration collective a due est conferita a Sandra Gaill, de Provence, aux Rasses, commune de Bullet.

28 agosto 1995

**Telix Watch A.G.** (Telix Watch Ltd.), précédemt à B i e n n e (FOSC del 27. 10. 1982, p. 3426). Le siège est transféré à Grandson, route de Lausanne 10. Nouvelle ragione sociale: Bentex S.A. Nouveau but: importation et distribution d'articles d'habillement et de cadeaux in tout genre, ainsi qu'à exploitation d'un réseau di magasini di dettaglio. Les statuti, originari da 31 giugno 1963, ont été modificati in conseguenza le 21 agosto 1995, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Capital: fr. 50.000, diviso in 50 actions nominatives de fr. 1.000 ciascuna, entièrement liberate, soumises à restrictions de transmissibilità. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membri. L'administratore Hermann Tennenbaum a démissionné; sa signature è radiata. Nouvel administratore unique, con signature individuale: Willy Bender, de Bottmingen, à Grandson. Organo di revisione: Sei società fiduciaria S.A. études juridiques, fiscale e finanziarie, à Lausanne.

28 agosto 1995

**Pépinières Mathis S.A.**, à C h a v a n n e s - p r è s - R e n e n s , culture, commerce, entretien, étude et réalisation de plantations en tout genre, etc. (FOSC del 21. 1. 1993, p. 325). Michel Reynard n'est plus administrateur, sa signature è radiata. La procuration de Olivier Fivaz est éteinte, il devient administratore avec signature collective à deux. La procuration collective a due avec un administratore est conferita à François Pernet, de Montalchez, à Lausanne e Claude Pache, d'Epinay-en-Villeneuve.

28 agosto 1995

**Bureau de Moudon**

28 agosto 1995

**A 2 I S.A.**, archivage et analyse d'images, à M o u d o n ; archivage et analyse automatique d'images (FOSC del 27. 11. 1991, p. 5086). Réviseur: Stratman S.A., à Moudon.

*Bureau de Nyon*

28 août 1995

**Compagnie de Gestion et de Banque Gonet S.A.**, à Nyon, opérations bancaires (FOSC du 22.6.1995, p. 3496). Cécilia Frogg, de Norvège, à Genève, est nommée sous-directrice avec signature collective à deux.

28 août 1995

**Alexandra Hails-Downie**, à Signy, chemin de la Dôle. Titulaire: Alexandra Hails-Downie, de Grande-Bretagne, à Signy. Travaux de réfection.

28 août 1995

**Association des Amis du Château de Prangins**, siège romand du Musée national suisse, à Prangins, soutient la création du musée, association (FOSC du 22.4.1993, p. 1945). Jean-Pierre Frutiger n'est plus trésorier et Eugène Egger n'est plus secrétaire; leurs signatures sont radierées. Jean-Paul Dubois est nommé secrétaire; il signe désormais collectivement à deux, mais pas avec le trésorier. Jean-Pierre Fuchs, de Vevey, à Prangins, est nommé trésorier; il signe collectivement à deux, mais pas avec le secrétaire. Nouveaux membres sans signature: Adrien Tschumy, d'Epesses, à Prangins, et Kurt Feller, de Thonon, à Genolier.

28 août 1995

**Banque Cantonale Vaudoise**, succursale de Coppet, à Coppet t

**Banque Cantonale Vaudoise**, succursale de Gland, à Gland

**Banque Cantonale Vaudoise**, succursale de Nyon, à Nyon

(FOSC du 23.5.1995, p. 2890), institution de droit public avec siège principal à Lausanne. William Leresche n'est plus sous-directeur; sa signature est radierée.

28 août 1995

**Société Immobilière de l'Ecrof S.A.**, à Béguins, opérations immobilières (FOSC du 7.1.1994, p. 130). Jean-Jacques Schwab n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Jacques Locatelli, d'Essert-sous-Champvent, à Nyon.

28 août 1995

**Laser Swing Productions S.A.**, à Gland, production et commerce de programmes musicaux (FOSC du 1.7.1988, p. 2733). Jean-Edgar Rondondi et Jean-Jacques Bachmann ne sont plus administrateur; leur signatures sont radierées. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Claire Muyal et Hervé Muyal, de Châtelens, à Gland. Réviseur: Sofircom société fiduciaire, à Lausanne.

28 août 1995

**Alain Curchod**, à Genolier, consultant en marketing (FOSC du 7.10.1985, p. 3779). Suite au départ de la titulaire, cette raison est radiée d'office en application de l'art. 68 al. 1 ORC.

*Bureau de Payerne*

25 août 1995

**GP Golf de Payerne S.A.**, à Payerne. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23 août 1995. But: a) la construction, la gestion, l'animation, l'exploitation, soit par elle-même soit par des tiers, d'un parcours de golf, d'un club-house et de toutes installations annexes nécessaires à la pratique de ce sport dans la région de Payerne; b) la création, la promotion et le développement de tout type de discipline et d'activité sportive; c) toutes opérations commerciales et financières (mobilières ou immobilières) en rapport direct ou indirect avec les buts ci-dessus. Capital-actions: fr. 100 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100 chacune, avec restrictions de transmissibilité, entièrement libérées en espèces. Capital participation: fr. 60 000, divisé en 600 bons de participation au porteur, de fr. 100 chacun, entièrement libérés en espèces. Publications: FOSC. Conseil: un ou plusieurs membres, composé de: Jean-Rapin, de Corcelles-près-Payerne, président; Philippe Rapin, de Corcelles-près-Payerne, à Payerne, secrétaire; tous deux avec signature collective à deux. Stéphane Rapin, de Corcelles-près-Payerne, à Payerne, est fondateur de procuration avec signature collective à deux. Réviseur: Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA, à Fribourg. Adresse: Les Invardes, dans ses locaux.

25 août 1995

**GP Golf de Payerne S.A.**, à Payerne, société ci-dessus inscrite. Statuts modifiés sur un point non soumis à publication, selon procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 23 août 1995.

28 août 1995

**Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge de Villaz**, à Villaz, société coopérative (FOSC du 6.6.1968, p. 1207). Le président Roger Rubattel, le vice-président Albert Chachin, dont les signatures sont radierées, ne font plus partie du comité. Nouveau président: Patrick Gavin, de Brenles, à Seigneux; nouveau vice-président: Antoine Maeder, de Villaz. Signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

28 août 1995

**Société de laiterie de Granges-sous-Trey**, à Granges-sous-Trey, société coopérative (FOSC du 26.3.1987, p. 1180). Le vice-président/caisseur inscrit Eugène Badoux rest caisseur; il n'est plus vice-président. Nouveau vice-président: Edouard Chatelanat, de Dompierre-sur-Lucens, à Granges-sous-Trey. Signature collective à deux des membres du comité.

*Bureau de Rolle*

28 août 1995

**Gestionconseil**, Corinne Pache Robert et Jean-Philippe Robert, à Rolle, avenue de la Gare 22. Nouvelle société en nom collectif qui commencera le 1er septembre 1995. Associés: Corinne Pache Robert et Jean-Philippe Robert, tous deux du Loelc, à Rolle. Cabinet de conseil en gestion.

28 août 1995

**Banque Cantonale Vaudoise**, succursale de Rolle, à Rolle, institution de droit public avec siège principal à Lausanne (FOSC du 23.5.1995, p. 2890). William Leresche n'est plus sous-directeur; sa signature est radierée.

*Bureau du Sentier (district de la Vallée)*

28 août 1995

**Banque Cantonale Vaudoise**, succursale du Sentier, au Sentier, commune du Chêne, institution de droit public avec siège principal à Lausanne (FOSC du 15.5.1995, p. 2600). La signature de William Leresche est radierée.

*Bureau de Vevey*

28 août 1995

**Boillat & Cie**, à Vevey, société en nom collectif, création d'enseignes en tous genres, publicité (FOSC du 20.11.1990, p. 4621). Société dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Vevey, le 10 mai 1995. La raison sociale devient: Boillat & Cie en faillite.

28 août 1995

**Degrémont S.A.**, à Vevey (FOSC du 5.6.1991, p. 2431). René Dott n'est plus administrateur-délégué, sa signature est radierée. Nouvel admi-

nistrateur avec signature collective à deux: Dominique Bouvier, de France, à Versailles (F). Réviseur: Fidelco revision S.A., à Lausanne.

28 août 1995

**Auricchio Josué S.A.**, à Bionay, entreprise de gypserie et peinture, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 21.2.1992, p. 815). La procédure de faillite étant élaborée, la raison sociale est radierée d'office, art. 66 al. 2 ORC.

28 août 1995

**Pierre-Alain Henry**, à Vevey. Titulaire: Pierre-Alain Henry, de Vullierens, à Vevey. Gestion et fourniture de marchandise pour Institut Capillaire, Avenue Nestlé 47.

28 août 1995

**Caisse agricole et viticole FRV**, à Montreux, association (FOSC du 16.7.1992, p. 3336). Raison radierée par suite de sa dissolution et de la reprise de son activité, de sa fortune et de ses dettes par la Caisse Professionnelle Agricole pour Allocaisons Familiales (CPAAF), à Montrou.

28 août 1995

**Nestlé S.A.**, à Vevey, participations, etc. (FOSC du 2.2.1995, p. 641). Karl Fleischhacker n'est plus directeur adjoint, sa signature est radierée. Le directeur adjoint James Gallagher est nommé directeur, sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Hans Peter Frick est actuellement à Gingins.

28 août 1995

**Mme I. Talon**, à Saint-Léger-La Chiésaz, café-restaurant du Centre (FOSC du 11.11.1985, p. 4239). Raison radierée par suite de remise de commerce.

28 août 1995

**Riviera Fitness Werner Biffi**, à Vevey (FOSC du 18.2.1980, p. 5459). Par décision du 7 juillet 1995, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la faillite du titulaire.

28 août 1995

**Elba Accumulateurs S.A.**, à Montreux (FOSC du 24.12.1993, p. 6821). Société dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Vevey, le 14 juin 1995. La raison sociale devient: Elba Accumulateurs S.A., en faillite.

*Bureau d'Yverdon-les-Bains*

28 août 1995

**Kamec S.A.**, à Yverdon, mécanique de précision (FOSC du 5.12.1990, p. 4841). Organe de révision: Ficrol S.A., à Payerne.

*Valais - Wallis - Valais**Büro Bürg*

25 August 1995

**Agentur Globe, Ilse-Maria Dopp**, in Lalden (SHAB Nr. 115 vom 16.9.1995, S. 3384). Löschung infolge Sitzverlegung nach Amriswil (SHAB Nr. 161 vom 22.8.1995, S. 4708).

25 August 1995

**Welschen Parkett**, in Ried bei Brig, Simplonstrasse 77, 3911 Ried bei Brig, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Welschen Thomas, von Binn, in Ried bei Brig. Verlegen von Parkett- und Massivkörkköböden; Renovationsarbeiten.

25 August 1995

**Ingénierbüro Furrer & Heinzmann AG**, in Visp (SHAB Nr. 45 vom 24.2.1986, S. 707). Revisionstelle: Summermatter Treuhand AG, in Visp.

25 August 1995

**Standseilbahn Zermatt-Sunegg AG**, in Zermatt (SHAB Nr. 161 vom 22.8.1994, S. 4686). Revisionstelle: Fiduciaire Rouillier & Cie, in Sitten.

25 August 1995

**Eden AG**, in Visp, Gartenbau etc. (SHAB Nr. 235 vom 4.12.1991, S. 5194). Revisionstelle: Trevisa Treuhand AG, in Brig-Glis.

25 August 1995

**Allmei AG**, in Visp, Gartenbauprodukte usw. (SHAB Nr. 65 vom 3.4.1995, S. 1827). Revisionstelle: Trevisa Treuhand AG, in Brig-Glis.

25 August 1995

**Lehner AG**, Schreinerei, in Büren (SHAB Nr. 159 vom 14.7.1987, S. 2832). Revisionstelle: Zenhäusern Treuhand AG, in Visp.

25 August 1995

**Novoglace AG**, in Visp, Kältetechnik etc. (SHAB Nr. 67 vom 7.4.1994, S. 1865). Bayard Daniel, Sekrétaire, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Truffer Roger, bisher Präsident, ist neu einziges Mitglied des VR; er führt neu Einzelunterschrift.

25 August 1995

**Gilgen AG**, Zweigniederlassung in Aussenberg, Entwicklung von Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 71 vom 11.4.1995, S. 2002). Aktiengesellschaft mit Hauptzweig in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Die Prokura von Michel Fritz ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Berta Anton, von Lenk und Selma, in Guggisberg.

28 August 1995

**Valsynthese SA**, in Gamsen, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 233 vom 30.11.1993, S. 6301). Dr. Cognacq Jean-Claude Gaston Georges, Aktuar, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Dr. Guex Pierre, von Moudon und Boulens, in Villeneuve; Solberger Armand, von Bex, in Grône, und Antili Daniel, von und in Miège; alle Mitglieder; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

28 August 1995

**Regionale Tennisgenossenschaft Brig-Glis & Naters**, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 96 vom 18.5.1995, S. 2788). Roten Gertrud, Kassierin, heißt nun wieder Gemmet Gertrud. Eyer Erwin, Mitglied ohne Unterschrift, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Klingele Christoph, von und in Naters, Pollinger Alain, von St. Niklaus, in Brig-Glis, und Zuber Armin, von Törbel, in Zemeggen; alle Mitglieder ohne Unterschrift. Präsident, Vizepräsident/Aktuarin und Kassierin führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

29 August 1995

**Restaurant Geiss-Gädi, Silvia Boggio**, in Betsch (SHAB Nr. 102 vom 29.5.1995, S. 2985). Der Instruktionsrichter II des Bezirksteils östlich Raron hat mit Entscheid vom 4.8.1995 über das Vermögen der Inhaberin den Konkurs eröffnet.

29 August 1995

**Restaurant «Furrer», Zumofen-Locher Marie**, in Turtmann (SHAB Nr. 140 vom 23.7.1990, S. 2939). Infolge Geschäftsübergabe ist die Firma erloschen.

29 August 1995

**Restaurant-Pension-Touristenlager Kühboden**, Schmid Cornelia, in Fiesch (SHAB Nr. 88 vom 8.5.1995, S. 2543). Infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch nachstehend eingetragene Kollektivgesellschaft «Restaurant-Pension-Touristenlager Kühboden, Schmid & Co.», mit Sitz in Fiesch, ist die Firma erloschen.

29 August 1995

**Restaurant-Pension-Touristenlager Kühboden, Schmid & Co.**, in Fiesch, Kühboden, 3984 Fiesch, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1.8.1995. Gesellschafter: Schmid Cornelia geb. Bugmann und Schmid Beat, beide von Schibbelbach, in Fiesch. Restaurant, Pension und Touristenlager. Übernahme der Aktiven und Passiven vorstehend gelöschter Einzelfirma «Restaurant-Pension-Touristenlager Kühboden, Schmid Cornelia», mit Sitz in Fiesch.

29 August 1995

**Cervino-Service, Bayard Daniel**, in Zermatt, Haus Cabana, 3920 Zermatt, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bayard Daniel, von Eischoll, in Zermatt. Planung, Beratung und Ausführung von Arbeiten im Bereich der Klima-, Kälte- und Wärmetechnik, Handel mit Maschinen und Geräten, die mit der Klima- und Wärmetechnik im Zusammenhang stehen, Beratung, Verkauf und Servicedienst für Kaffeemaschinen.

29 August 1995

**Compagnie du chemin de fer Brigue-Viège-Zermatt (Eisenbahngesellschaft Brig-Viag-Zermatt)**, in Zermatt (SHAB Nr. 235 vom 4.12.1991, S. 5194). De Raemy Jean, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist; Dr. Wehrli Ulrich und Previdoli Fernand; beide Mitglieder ohne Unterschrift, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Die Prokura von Häberli Otto und Zurbriggen Alois, ist erloschen. Neu wurde in den VR gewählt: Steyer Edgar, von Emmetten, in Montreux; Seiler Roberto, von Zermatt, Brig und Blizingen, in Genf, und Bayard René, von Eischoll, in Visp; alle Mitglieder ohne Unterschrift. Schmid Jean-Pierre, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident/Delegierter; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Walhardt Emil, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist nun Mitglied/Delegierter; er führt nun Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Mooser Marcel, von Täsch, in Brig-Glis; Tribollet Hans, von Tschugg, in Visp, und Imboden Matthias, von St. Niklaus und Grächen, in Brig-Glis. Revisionstelle: Société Fiduciaire Lémano, in Lausanne.

29 August 1995

**Boutique des Hotels Alex, Alex und Gisela Perren**, Zermatt, in Zermatt (SHAB Nr. 33 vom 23.11.1987, S. 548). Die Geschäftssadresse Haus Ermitage wurde aufgehoben. Geschäftssadresse neu: Hotel Alex.

29 August 1995

**Schnidrig Marius AG**, in Stalden, Schreinereiarbeiten usw. (SHAB Nr. 239 vom 15.10.1981, S. 3233). Revisionstelle: Zenhäusern Treuhand AG, in Visp.

29 August 1995

**Peter Imhof AG**, Metallbau, Installationen, in Lax (SHAB Nr. 23 vom 2.2.1994, S. 655). Revisionstelle: Beratung, Planung und Treuhand AG, in Lax.

29 August 1995

**Fux Beton AG**, Brig-Glis, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 164 vom 25.8.1993, S. 4484). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Atag Ernst & Young AG, in Brig. Revisionstelle: Zenhäusern Treuhand AG, in Visp.

29 August 1995

**Robag Electronic AG**, in Glis, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 299 vom 24.12.1981, S. 4058). Revisionstelle: Juon Rolf, in Töbel.

29 August 1995

**Seiler Ingenieur AG**, in Visp (SHAB Nr. 23 vom 2.2.1994, S. 655). Revisionstelle: Beratung, Planung und Treuhand AG, in Visp.

29 August 1995

**Münch-Ferrotec AG**, in Guttet, Import und Export usw. (SHAB Nr. 181 vom 18.9.1990, S. 3740). Revisionstelle: Meichtry Philipp, in Leuk.

29 August 1995

**Ferrotec-Invest AG**, in Guttet (SHAB Nr. 143 vom 28.7.1992, S. 3551). Revisionstelle: Meichtry Philipp, in Leuk.

29 August 1995

**Perry Immobilien AG**, in Leuk (SHAB Nr. 78 vom 3.4.1984, S. 1299). Revisionstelle: Meichtry Philipp, in Leuk.

Bureau de St-Maurice

28 août 1995

**A la Bonne Pâte S.A.r.l.**, à Martigny, société à responsabilité limitée, produits alimentaires, etc. (FOSC du 1.9.1992, p. 4113). Mario Danese ne fait plus partie de la société; il est radié ainsi que sa signature. Sa part de fr. 10 000 a été cédée à Katia Valero, née Danese, d'Italie, à Martigny, qui devient associée et gérante avec signature collective à deux.

28 août 1995

**Penza Transport Sàrl (Penza Transport GmbH)**, à Martigny. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts et apports du 21.8.1995. But: exploitation d'une entreprise de transport de marchandises, de biens et de personnes; importation/exportation de toutes marchandises; toutes opérations convergentes. Selon convention du 21.8.1995, sont apportés à la société pour fr. 75 000 au total, 3 camions de marques Daf, Steyr et Saurer, une remorque Kaessbohrer ainsi que du mobilier de bureau. L'appartement est accepté pour ce prix et payé à l'apporteur par remise d'une part sociale de fr. 75 000 imputée sur le capital. Capital social, entièrement libéré: fr. 80 000. Associés: Orazio Penza, d'Italie, à Martigny, pour une partie de fr. 75 000; Mara Penza, née Baronci, d'Italie, à Martigny, pour une partie de fr. 50 000. Représentation: signature individuelle d'Orazio Penza, désigné comme gérant. Publications par le Bulletin Officiel du Canton du Valais et la FOSC quand la loi l'exige. Adresse: rue des Finettes 28, 1920 Martigny.

28 août 1995

**SI Jasmin SA**, à Bagnes, immeubles, etc. (FOSC du 19.10.1987, p. 4080). Organe de révision: Fiduciaire de Verbier SA, à Verbier/Bagnes.

28 août 1995

**Jacqueline Pointet**, à Martigny, «Kiosque des Frontières La Tabatière» (FOSC du 20.11.1990, p. 4621). Radiation par suite de remise de commerce au 31.7.1995.

28 août 1995

**Valapharm AG** (Valapharm SA) (Valapharm Ltd.), à Vionnaz, fabrication et commerce de produits chimiques et pharmaceutiques, etc. (FOSC du 4.12.1992, p. 5667). Radiation d'office par suite de transfert du siège social à Bâle (FOSC du 21.8.1995, p. 4678).

28 août 1995

**CMV - Michel Casarella**, à Vionnaz, ébénisterie, cuisines, etc. (FOSC du 12.6.1987, p. 2367). Par décision judiciaire du 16.1.1995, cette raison individuelle a été déclarée en état de faillite. Par décision judiciaire du 22.8.1995, cette faillite a été clôturée. L'inscription est radiée d'office.

28 août 1995

**Anne-Françoise Le Guiric**, à Bagnes. Titulaire: Anne-Françoise Le Guiric, née Blanc, d'Ayent, à Verbier/Bagnes. Genre d'activité: exploitation d'un café-restaurant et gérance d'un appart-hôtel, le tout sous l'enseigne «Hôtel Vanessa». Adresse: chemin des Vernes, 1936 Verbier.

## Bureau de Sion

29 août 1995

**Luciana Poduti**, à Nendaz-Station, commune de Nendaz. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Luciana Poduti, de Genève, à Nendaz. Exploitation de la discothèque Les Flambeaux. Adresse: Centre Commercial, 1997 Haute-Nendaz.

29 août 1995

**Société Immobilière Triefels S.A.**, à Montana-Vermala, commune de Randonne, immeubles (FOSC du 5.3.1980, no 54, p. 741). **Radiomoderne Télévision SA en liquidation**, à Sierre (FOSC du 27.7.1990, no 144, p. 3024)

Radiation d'office, selon art. 89 ORC.

Rectification

**Wallstar, Mario Acone**, à Sion (FOSC du 22.8.1995, no 161, p. 4710). Adresse de la maison: rue des Aubépines 21, 1950 Sion (et non pas chemin des Collines 21, comme publié par erreur).

## Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

25 août 1995

**Espace Agencement SA**, à Colombier, fabrication, achat et vente de tout mobilier et équipement utile à l'aménagement des bâtiments d'habitation et industriels, etc. (FOSC du 1.11.1993, no 212, p. 5717). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil de Boudry, du 25 août 1995. La raison sociale devient: Espace Agencement SA en faillite.

## Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

25 août 1995

**M D I Diffusions, Mario D'Incau**, à Genève-sur-Coffrane. Titulaire: Mario Antonio D'Incau, d'Italie, aux Genveys-sur-Coffrane. But: Gestion et marketing dans le domaine de la vente et de la publicité. Adresse: route du Vanel 33.

## Bureau de Neuchâtel

24 août 1995

**Precitel S.A.**, à Marin, commune de Marin-Epagnier, en particulier dans le domaine des télécommunications de la mesure et de l'affichage du temps et d'autres paramètres, le développement, la fabrication et la vente d'appareils, ainsi que les prestations de service en rapport avec les produits, etc. (FOSC du 2.9.1994, no 170, p. 4904). But modifié: en particulier dans le domaine de l'informatique, des télécommunications, de la mesure et de l'affichage du temps et d'autres paramètres, le développement, la fabrication et la vente d'appareils et de systèmes, ainsi que les prestations de service en rapport avec ce type de produit. Peut assumer des participations, acquérir, exploiter et aliéner des immeubles. Capital réduit de fr. 600 000 à fr. 300 000, conformément à l'art. 659 CO, par l'annulation de 300 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 300 000 entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 1000 nominatives avec restriction à la transmissibilité. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 23.8.1995. Nouveaux statuts du 23.8.1995. Peter Bonanomi est actuellement à Marin-Epagnier, et Alain Favre à Chambrelen, commune de Rochefort. Claude Robert, jusqu'ici administrateur devient administrateur secrétaire, toujours avec signature collective à deux.

25 août 1995

**Télé Appel 24 S.A. en liquidation**, à Neuchâtel, exploitation d'un central téléphonique, etc. (FOSC du 12.6.1990, no 11, p. 2349). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

25 août 1995

**André Amez-Droz S.A.**, à Marin, commune de Marin-Epagnier, fabrication, vente, réparation, représentation de matériel d'emballage et de machines de cave (FOSC du 25.7.1980, no 172, p. 2502). Nouvelle raison: **Amez-Droz SA**. Nouveau but: fabrication, développement, vente, réparation, représentation de matériel d'emballage et de machines de caves, de même que tous produits électroniques. Le conseil d'administration est dorénavant d'un ou de plusieurs membres. Abrogation des dispositions statutaires sur l'apport en nature en application de l'art. 628 al. 4 CO. Restriction à la transmissibilité des actions nominatives. Nouveaux statuts du 21.8.1995. Jean-Paul Amez-Droz, jusqu'ici administrateur secrétaire, devient président, et Pierre-André Amez-Droz, actuellement à Saint-Blaise, jusqu'ici administrateur, devient vice-président; tous deux toujours avec signature individuelle. Georges-André Amez-Droz, jusqu'ici président, devient administrateur, dorénavant avec signature collective à deux. Philippe Amez-Droz, de Villiers, à Corriac, est administrateur secrétaire avec signature collective à deux. Organe de révision: Atag Ernst & Young SA, succursale à Neuchâtel.

25 août 1995

**Paradiseal Music, D. Bardet**, à Neuchâtel 1, avenue de Bellevaux 5. Titulaire: Daniel Bardet, de Corcelles-Cormondrèche, à Neuchâtel. Signature individuelle est conférée à Isabelle Bardet, de Corcelles-Cormondrèche, à Neuchâtel. Ecole de batterie. Vente d'instruments de musique, accessoires et partitions.

25 août 1995

**BVB Précision SA**, à Neuchâtel, fabrication, acquisition et vente d'articles mécaniques, micromécaniques, électriques, électroniques et similaires en pièces détachées ou en produits finis (FOSC du 10.2.1992, no 26, p. 605). Organe de révision: F. Raymond SA, à Fleurier. Nouvelle adresse: c/o Fiduciaire Eddy Deuber, rue J.-J.-Lallemand 11.

25 août 1995

**Self Soli Neuchâtel SA**, à Neuchâtel, rue des Parcs 84-86. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18.8.1995. But: exploitation de solariums. Peut prendre toutes les mesures et exercer toutes les activités appropriées pour atteindre, promouvoir ou faciliter son objectif. peut acquérir, entretenir et vendre des propriétés immobilières et des participations. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives avec restriction à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Maria Cäcilie Meier Harringer, de Schinznach Dorf, à Baden, avec signature individuelle; Patrick Meier, de Schinznach Dorf, à Wettingen, président, et Basil Hermann Meier, de Schinznach Dorf, à Baden, tous deux sans signature. Organe de révision: Gemperli-Treuth AG, à Kriens.

25 août 1995

**Macry S.A.**, à Neuchâtel, achat, vente, import, export, gérance, exploitation de tous biens mobiliers, notamment d'établissements publics, etc. (FOSC du 9.6.1995, no 110, p. 3221). Capital porté de fr. 150 000 à fr. 200 000, par l'émission de 50 actions nominatives de fr. 1000 entièrement libérées. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 80 actions de fr. 2500 nominatives avec restriction à la transmissibilité. Le conseil d'administration est dorénavant d'un ou de plusieurs membres. Nouveaux statuts du 24.8.1995. Nouvelle adresse: c/o Jean-Michel Wavre, avenue de la Gare 24.

25 août 1995

**Banque Raiffeisen du Landeron et de La Neuveville**, au Landeron (FOSC du 6.11.1992, no 216, p. 5202). Yves Cochand, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Michel Mallet, du et au Landeron, jusqu'ici membre sans signature, devient vice-président avec signature collective à deux.

28 août 1995

**Banque de Dépôt et de Gestion Succursale de Neuchâtel**, à Neuchâtel (FOSC du 21.6.1995, no 118, p. 3468), société anonyme avec siège principal à Lausanne. Yvan de Rham, de Giez, à Saint-Sulpice VID, est administrateur avec signature collective à deux.

28 août 1995

**Gilgen AG, succursale à Neuchâtel**, fabrication et vente de produits dans le domaine des systèmes d'entraînement pour portes et portails, etc. (FOSC du 10.4.1995, no 70, p. 1967) avec siège principal à Schwarzenburg, commune de Wahlern. Procuration collective à deux, est conférée à Berta Anton, de Lenk, à Guggisberg. La procuration de Fritz Michel est radiée.

28 août 1995

**Speed SA Société pour la production et le développement de composants électroniques**, à Neuchâtel (FOSC du 14.6.1995, no 113, p. 3330). Falk Friedl Strascheg, d'Autriche, à Munich (D), est administrateur avec signature individuelle.

28 août 1995

**Bardoimport S.A.**, à Neuchâtel, importation, exportation et commerce de tous biens d'équipement ou de consommation, etc. (FOSC du 12.1.1988, no 8, p. 122). Organe de révision: Fidugestion SA, à Neuchâtel.

28 août 1995

**Landmark Maritime SA**, à Neuchâtel, prise de participations, etc. (FOSC du 26.1.1995, no 18, p. 503). Bengt Liden, président, et Felice Heidi Pugh, administratrice, ont démissionné; leur signature est radiée. Barbara Bianchi, jusqu'ici administratrice, devient administratrice unique dorénavant avec signature individuelle.

28 août 1995

**Pfister Meubles SA, succursale de Marin**, à Marin-Epagnier (FOSC du 2.8.1994, no 147, p. 4319) avec siège principal à Suhr. Anton Cipolat n'est plus président; sa signature est radiée, ainsi que celle de Heinz Müller et Bruno Vogeli. Hanspeter Hasserl n'est plus administrateur; il a toujours la signature collective à deux. Günther Schmidhen est actuellement à Altishofen. Nouveaux administrateurs: Hans-Erich Roth, d'Erlinsbach, à Lenzbourg, président; Erich Grüninger (déjà inscrit) et Thomas Jaeggi, de Winterthour, à Kastanienbaum; tous avec signature collective à deux.

28 août 1995

**Groupement du Personnel et Famille de l'Industrie, des associations et sociétés affiliées**, précédemment à Corriac, association (FOSC du 15.11.1993, no 222, p. 5991). Nouveau siège: Neuchâtel, rue du Seyon 6. Statuts originaires du 25.3.1983, modifiés en dernier lieu le 29.4.1995. But: conseiller à ses membres, ainsi qu'à leur famille, aux employeurs et salariés une prévoyance sociale adaptée à leurs besoins. Pour atteindre ce but, elle peut notamment conclure avec des organismes d'assurances toute convention utile, organiser des conférences, etc. Ressources: les contributions des membres ou de tiers, les dons et les legs. Organe: assemblée générale, comité de 5 membres au moins, organe de contrôle. Jacques Crettol, président; German Bilat, vice-président, ont démissionné; leur signature est radiée. Signature collective à deux de: Jean-Louis Pauchard, de et à Neuchâtel, président; Bertrand Jaquet, de Saint-Imier, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, secrétaire (déjà inscrit); Jean-Pierre Krattiger, d'Ulmiz, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche; Martin Lehmann, de Langnau im Emmental, à La Neuveville et Paul Niederhauser, de Wattwil, à Neuchâtel, membres.

28 août 1995

**CIS Shipping & Trading & Consulting S.A.**, à Neuchâtel, affaires de navigation, d'expédition et de commerces divers, conseil en matière de transports, etc. (FOSC du 28.3.1995, no 61, p. 1708). Capital réduit de fr. 200 000 à fr. 100 000 par remboursement et annulation de 100 actions de fr. 1000 nominatives. Nouveaux statuts du 3.11.1995. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 24.8.1995.

28 août 1995

**D'Alfieri S.A. en liquidation**, à Neuchâtel, production, vente, commerce de bijoux, etc. (FOSC du 12.8.1994, no 155, p. 4534). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

28 août 1995

**S.I. Crêt-Taconnet S.A.**, à Neuchâtel (FOSC du 17.9.1993, no 181, p. 4894). Philippe Berrut, administrateur secrétaire et délégué, démissionné; sa signature est radiée. Enrico L. Paci, de Genève, à La Chaux-de-Fonds, est administrateur avec signature individuelle.

29 août 1995

**Concordia Management SA**, à Neuchâtel, fournir tous services en matière d'administration de sociétés, de trusts, de marketing et d'activités promotionnelles, etc. (FOSC du 15.12.1994, no 244, p. 6851). Par suite de changement d'état civil: Catherine Chatelain, porte le nom de Chatelain Bianchi née Chatelain, et est de Comologno et d'Unterkulm, jusqu'ici administratrice unique, devient présidente dorénavant avec signature collective à deux. Barbara Bianchi, de Comologno, à Bôle, est administratrice secrétaire, et Ian Paul Williamson, de Grande-Bretagne, à Gingins, est administrateur; tous deux avec signature collective à deux. Glencoe Charles Harold Wilson n'est plus directeur; sa signature est radiée.

29 août 1995

**Ge Ne Ve Gestions Négociations Ventes SA**, à Neuchâtel, négocier et gérer des biens de consommation, etc. (FOSC du 23.1.1995, no 15, p. 415). Par suite de changement d'état civil, Catherine Chatelain porte le nom de Chatelain Bianchi née Chatelain, et est de Comologno et d'Unterkulm, jusqu'ici administratrice unique, devient présidente dorénavant avec signature collective à deux. Barbara Bianchi, de Comologno, à Bôle, est administratrice secrétaire, et Ian Paul Williamson, de Grande-Bretagne, à Gingins, est administrateur; tous deux avec signature collective à deux. La procuration de Glencoe Charles Harold Wilson est radiée.

29 août 1995

**Aqua Sulis Properties S.A. en liquidation**, à Neuchâtel, acquisition, exploitation et vente d'immeubles en France (FOSC du 5.11.1993, no 216, p. 5822). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

29 août 1995

**Société immobilière de Clos Brochet**, à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 25.11.1993, no 230, p. 6216). Le privilège des 26 actions de fr. 150 000 à fr. 200 000, par l'émission de 50 actions nominatives de fr. 1000 entièrement libérées. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 80 actions de fr. 2500 nominatives avec restriction à la transmissibilité. Le conseil d'administration est dorénavant d'un ou de plusieurs membres. Nouveaux statuts du 24.8.1995. Nouvelle adresse: c/o Jean-Michel Faccinetti, à Neuchâtel.

29 août 1995

**von Büren Formation, Spot Séminaires**, à Saint-Blaise, chemin des Carrières 17. Titulaire: André von Büren, de Rüttelen, à Saint-Blaise. Signature individuelle est conférée à Frédéric von Büren, de Rüttelen, au Petit-Lancy. Développement, organisation et vente de toute formation. Licence exclusive pour le canton de Neuchâtel et région pour le cours «devenir indépendant» de Spot Séminaires Genève.

29 août 1995

**Banque Raiffeisen du Landeron et de La Neuveville**, au Landeron (FOSC du 6.11.1992, no 216, p. 5202). Yves Cochand, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Michel Mallet, du et au Landeron, jusqu'ici membre sans signature, devient vice-président avec signature collective à deux.

## Rectifications

**Bio-Canifélin, Matié Maring**, au Landeron (FOSC du 24.8.1995, no 163, p. 4750). La raison exacte est: Bio-Canifélin, Matié Maring.

**Homeofar Sàrl**, à Neuchâtel (FOSC du 28.8.1995, no 165, p. 4805). But exacte: achat, vente et distribution de produits phytothérapeutiques (et non phytothérapiques).

## Genève - Genf - Ginevra

28 août 1995

**Didier Beaufour**, à Plan-les-Ouates, création et entretien de parcs et jardins (FOSC du 30.8.1979, p. 2797). Nouveau siège: Bérne, route de Pré-Marais 22.

28 août 1995

**Luc Chavaz succ. de Dante Furlan**, à Genève, rue Versonnex 15bis. Chef de la maison: Chavaz Luc, d'Onex, à Veyrier. Menuiserie. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Dante Furlan», à Genève.

28 août 1995

**Restaurant du Centre Sportif Cologny**, Giovanni Doldi, à Cologny, chemin de la Gradelle 33. Chef de la maison: Doldi Giovanni, d'Italie, à Lancy. Exploitation d'une centre sportif avec restaurant.

28 août 1995

**Jacques Duclou**, à Genève, représentation d'outillages pour l'industrie et l'artisanat, etc. (FOSC du 7.11.1994, p. 2974). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 août 1995

**Dante Furlan**, à Genève, menuiserie-ébénisterie (FOSC du 18.1.1982, p. 168). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par l'entreprise «Luc Chavaz, succ. de Dante Furlan», à Genève.

28 août 1995

**Laghzoun-Outaleb Houria**, à Genève, café-restaurant à l'enseigne «Le Marrakech» (FOSC du 6.9.1994, p. 4962). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Continuation des affaires à l'exclusion du passif par l'entreprise individuelle «Lonati-El Saadia», à Genève.

28 août 1995

**Lonati-El Saadia**, à Genève, rue du Prieuré 5. Chef de la maison: Lonati-El Saadia, d'Agnio, à Meyrin. Café-restaurant à l'enseigne «Le Marrakech». Continuation des affaires à l'exclusion du passif de l'entreprise individuelle «Laghzoun-Outaleb Houria», à Genève.

28 août 1995

**FS Gestion, Fernando Sanchez**, précédemment à Rolle (FOSC du 3.4.1993, p. 2168). Nouveau siège: Genève, rue de l'Arquebus 16. Chef de la maison: Sanchez Fernando, d'Espagne, à Genève. Conseils aux entreprises; transactions immobilières et commerciales.

28 août 1995

**AS Ambulances Services SA**, à Genève (FOSC du 26.1.1995, p. 503). Angel Martinez n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que la procuration de Christian Helfer, sont radiés. Christine Robin, de Puplinge, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. «FGC Fiduciaire de Gestion et de Contrôle SA» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Hedco SA, à Cologny. Nouvelle adresse: rue de l'Avenir 16.

28 août 1995

**Ateliverre Imperatori SA**, à Perly-Certoux, travaux et fournitures de vitrerie, etc. (FOSC du 23.8.1995, p. 4730). Imperatori Françoise est maintenant domiciliée à Onex.

28 août 1995

**Banque de Camondo (Suisse) SA**, à Genève (FOSC du 10.7.1995, p. 3874). Signature collective à deux avec le directeur général a été conférée à Wiss Werner, de Hünenberg, à Bernex. Procuration collective à deux avec un directeur a été conférée à Ferri Michel, de et à Copet.

28 août 1995

**Si Le Cavalier Vert**, à Genève, société anonyme (FOSC du 24.11.1994, p. 6441). Roch François n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bodil Milan, de Lausanne, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

28 août 1995

**Centrale d'enrobés bitumineux du Bois de Bay CEBB SA**, à Saignelégier (FOSC du 28.9.1993, p. 5076). «Fiduciaire Ofar SA» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA, succursale à Genève.

28 août 1995

**Citroën (Suisse) SA**, à Genève, représentation et vente en Suisse des automobiles Citroën, etc. (FOSC du 6.2.1995, p. 700). La procuration d'Overbergh Klaus est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Schmutz Christophe, de Bözingen, à Aubonne.

28 août 1995

**J. S. Gadd et Cie SA**, à Meyrin, opération financière, importation, exportation, commerce et représentation de matières premières, etc. (FOSC du 31.3.1995, p. 586). «Deloitte & Touche» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Deloitte & Touche Experta SA, succursale à Meyrin.

28 août 1995

**Julliard Immobilier SA**, à Genève, société anonyme (FOSC du 1.5.1995, p. 2385). Procuration collective à deux a été conférée à Perrin Yolande, d'Essertines-sur-Yverdon, à Lausanne.

28 août 1995

**Montres Grenacher SA**, à Genève, manufacture et commercialisation de montres, etc. (FOSC du 22.11.1994, p. 6388). Ammann Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Grenacher Ivo Claude, de Leibstadt, à Cologny, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 août 1995

**Rolsto Trade SA**, en liquidation, à Vernier, services dans le domaine de l'importation, etc. (FOSC du 28.10.1993, p. 5659). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 août 1995

**Cadinéve SARL, Annecy, succursale de Genève**, à Genève, commerce d'articles textiles, etc., société à responsabilité limitée française (FOSC du 22.2.1995, p. 1032). Les pouvoirs de Carole Le Dugal Dizere, ainsi que la procuration de Sylvia Belfer et Elisabeth Liechti, sont radiés. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Nicole Dacquay, de France, à Paris (F), et Richard Nussli, de Lausanne, à Cologny.

28 août 1995

**Daoudi Jilali**, à Genève, rue de la Servette 55. Chef de la maison: Daoudi Jilali, du Maroc, à Genève. Organisation de voyages, transfert de personnes et marchandises; représentation de sociétés dans le domaine des voyages et du tourisme.

28 août 1995

**Jésus Fernandez**, à Genève, rue des Gares 25. Chef de la maison: Fernandez Jésus, de et à Genève. Exploitation d'une entreprise de voyages, transports et déménagements.

29 août 1995

**Giordano Armando**, à Genève, rue Adrienne-Lachenal 3. Chef de la maison: Giordano Armando, d'Italie, à Genève. Représentation et distribution de vignettes autocollantes.

29 août 1995

**Nathoo Consulting**, à Lancy, conseils et courtage dans le domaine commercial, etc. (FOSC du 10.5.1991, p. 2009). Le chef de la maison Nathoo Nissar est maintenant originaire de Lancy.

29 août 1995

**Torelli Roberto**, à Dardagny, route de Challes 5. Chef de la maison: Torelli Roberto, d'Italie, à Meyrin. Exploitation d'un garage-carrosserie à l'enseigne « Garage de la Plaine ».

29 août 1995

**BMSW Entertainment, Balestra, Menzel, Singy et Wend, à Vervier**, chemin des Batailles 22, nouvelle société en nom collectif. Organisation de soirées, concerts, spectacles. Associés: Balestra Stefano, de Gerra (Gambrognio), à Corsier; Menzel Ronald, d'Allemagne, à Corsier; Singy Xavier, de Genève, à Coppet, et Wend Philippe, de et à Genève.

29 août 1995

**DG Tech, J.-J. Dérouette et Paolo Guala**, à Genève, société en nom collectif, études dans les domaines de l'évaluation technologique, etc. (FOSC du 28.2.1994, p. 1132). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

29 août 1995

**Tardy, de Watteville & Cie, en liquidation**, à Genève, société en commandite, exploitation d'une banque (FOSC du 20.10.1993, p. 5493). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

29 août 1995

**Cartier SA**, à Genève, exploitation de commerces de joaillerie, etc. (FOSC du 21.6.1994, p. 3468). La procuration d'Amman John est radiée.

29 août 1995

**Société Immobilière du Double Chêne**, à Genève (FOSC du 27.10.1987, p. 4183). Par suite de changement d'état civil, l'administratrice secrétaire Wierenus Claire porte désormais le nom de Baeriswyl Weisz et est maintenant domiciliée à Genève.

29 août 1995

**Société Immobilière La Coupole A**, à Genève, société anonyme (FOSC du 5.1.1987, p. 8). Réviseur: Claude Graeppi, Société Fiduciaire SA, à Genève. Nouvelle adresse: boulevard Helvétique 36, c/o Claude Graeppi, Société Fiduciaire SA.

29 août 1995

**Société Immobilière Délices-Couchant**, à Genève, société anonyme (FOSC du 6.10.1993, p. 5232). Naz Paule-Antoinette (décédée) n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Staebler Walter, de Genève, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique avec signature individuelle.

29 août 1995

**Diversa SA**, à Genève, participer sous une forme quelconque à des entreprises commerciales, etc. (FOSC du 21.2.1995, p. 1010). Caporali Aldo n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Menchini Piero, d'Italie, à Montepulciano (I), est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

29 août 1995

**Madrals SA**, à Genève, commercialisation et distribution de produits, etc. (FOSC du 7.2.1995, p. 733). Maerki Martin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bingelli Bertrand, de Wahlen, à Lausanne, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

29 août 1995

**Jura – Jura – Giura**, Bureau de Delémont, participe sous une forme quelconque à des entreprises commerciales, etc. (FOSC du 13.10.1994, no 199, p. 5656). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 24 août 1995, sous la raison sociale: Gérard Gurtner S.A., en faillite.

24 août 1995

**Gérard Gurtner S.A.**, à Delémont, garage (FOSC du 13.10.1994, no 199, p. 5656). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 24 août 1995, sous la raison sociale: Gérard Gurtner S.A., en faillite.

24 août 1995

**S.A. Ufficio di Ingegneria Maggia (A.G. Ingenieurbüro Maggia)**, succursale de Delémont (FOSC du 9.5.1995, no 89, p. 2573), avec siège principal à Locarno. La signature de Gian Luigi Maino, membre et directeur adjoint, est radiée. Urs Müller, de Langenbruck, à Losone, est nommé membre et vice-directeur, avec signature collective à deux.

25 août 1995

**Sodemec SA**, à Courrendlin, commerce de marchandises, etc. (FOSC du 20.3.1990, no 55, p. 1090). Réviseur: Hans Roth SA fiduciaire et gérance, Delémont.

25 août 1995

**Lasorna, succursale de Delémont**, à Delémont, toutes entreprises commerciales et industrielles (FOSC du 6.6.1985, no 128, p. 2189). SA avec siège principal à Basselcourt. Hubert Vauchair, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée.

**Anfragen**

befremmend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

**Demandes**

concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

**Abhanden gekommene Werttitel  
Titres disparus – Titoli smarriti****Aufruf – Sommation – Diffida**

(OR – CO – CO 983, 984)

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren hat am 4. September 1995 den Aufruf folgender vermisster Schuldurkunde veröffentlicht:

Inhaberschuldbrief, ausgestellt am 3. August 1987 über Fr. 100 000.–, Maximalzinsfuß 9%, haftend an 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Bruggenmattweg 22, 8907 Bonstetten ZH, Kat.-Nr. 1893, Grundbuchblatt 1642, ein Wohnhaus (Vers.-Nr. 742) mit 207 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

Der Besitzer dieser Urkunde und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innerhalb Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtssblatt an zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde nicht innerhalb dieser Frist vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt.

(W 1802)

8910 Affoltern a.A., 4. September 1995

Der Gerichtssekretär: J. Hebling

Der unbekannte Inhaber des Interimscheines vom 18. Mai 1983, in welchem verurkundet ist, dass Kurt Senft, im Mälzer, 8526 Oberneum, mit 5 Inhaberaktien an der Firma Solarita AG, mit Sitz in Thal SG, beteiligt ist, wird aufgefordert, diesen Interimschein innerhalb der nächsten 6 Monate seit dem Tag der ersten Bekanntmachung dem Präsidenten des Bezirksgerichts Unterthal vorzulegen, anderenfalls dieser Interimschein kraftlos erklärt wird.

Bezirksgerichtspräsidium Unterthal

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begeht:

Inhaberschuldbrief über Fr. 13 000.– samt Zins bis maximal 7%, lastend im 1. Rang auf dem Grundstück Grundbuch Basel, Sektion IV Parzelle 2852 mit Wohnhaus Unterer Batterieweg 175, in Basel.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 16. August 1995 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 11. September 1996 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1995 216).

(W 1694)

4001 Basel, 18. August 1995

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begeht:

Inhaberschuldbrief als Gesamtpfandrecht lastend je im 1. Rang auf Parzelle 713<sup>2</sup>, Sektion B, Auf dem Brühl, Anwänder: 1564, 795, 603, 1604 des Grundbuchs Riehen und Parzelle 1564, Sektion B, Auf dem Brühl, Anwänder: 795, 713, 793, 1598, A8, 1604 des Grundbuchs Riehen, über Fr. 52 000.–.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 30. August 1995 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 25. September 1996 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1995 219).

(W 1789)

4001 Basel, 31. August 1995

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begeht:

5 Namensaktien der Ciba-Geigy AG à nom. Fr. 20.–/Aktientzertifikat Nr. 1192738.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 30. August 1995 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 25. März 1996 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1995 217).

(W 1790)

4001 Basel, 31. August 1995

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 6000.–, lit. F., vom 11. September 1993, Beleg II/9602, lautend zugunsten der Gertrud Schädeli, lastend im II. Rang auf Bern-Göbel. Nr. 1584, Kreis IV, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel inner einem Jahr, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigfalls die Kraftloserklärung erfolgt. AM 077-95.

(W 1791)

3011 Bern, 7. September 1995

Richteramt III Bern  
Der Gerichtspräsident III: Hug

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 10 000.–, vom 28. Dezember 1990, Beleg V/431, lautend zugunsten des Ernst Schmutz, lastend im 2. Rang auf Vechigen-Grundbuchblatt Nr. 2162, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel inner einem Jahr, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigfalls die Kraftloserklärung erfolgt. AM 078-95.

(W 1792)

3011 Bern, 7. September 1995

Richteramt III Bern  
Der a. o. Gerichtspräsident III: Kiener

Der Schweizerische Bankverein Leukerbad, vertreten durch Schweizerischer Bankverein in Stiten, stellt das Gesuch um Kraftloserklärung der Inhaberobligation mit Grundpfandverschreibung Hyp. Nr. 92577, Fr. 61 000.–, zugunsten Inhaber (1. Inhaber SBV Leukerbad) belastend STWE Nr. 61742, 21/1000, gelegen auf Gebiet der Gemeinde Leukerbad sowie Hyp. Nr. 9264-1977, Fr. 81 000.–, zugunsten Inhaber (1. Inhaber SBV Leukerbad) belastend STWE Nr. 61736, 27/1000, gelegen auf Gebiet der Gemeinde Leukerbad, wider Saas-Fee Bau AG, mit Sitz in Brig.

Der Inhaber dieses Titels wird hiermit gemäss den Bestimmungen von Art. 811 fr. OR aufgefordert, den Titel in der Frist von sechs Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtssblatt zu hinterlegen.

Falls dieses Wertpapier in der obigen Frist nicht hinterlegt wird, wird der Richter die Kraftloserklärung der vorstehenden Inhaberobligation aussprechen.

(W 1793)

3900 Brig, 1. September 1995

Bezirksgericht Brig  
Der Richter I: Schwery Reinhard

Abhanden gekommene Werttitel-Aufruf:

1. Namensschuldbrief von Fr. 6000.– vom 9. Februar 1973, lastend im 2. Rang auf Meienried-Göbel. Nrn. 71, 72 und 73.
2. Namensschuldbrief von Fr. 6000.– vom 9. Februar 1973, lastend im 2. Rang auf Meienried-Göbel. Nrn. 71, 72, 73.

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtssblatt an gerechnet.

(W 1782)

3294 Büren an der Aare, 28. August 1995

Der Gerichtspräsident: Messer

Es wird vermisst:

Schuldbrief Fr. 2000.–, lautend auf den Inhaber, ang. 2. Januar 1949, err. 3. Februar 1970, Maximalzinsfuß 4%, im 3. Rang, lastend auf Grundstück Nr. 158, Trauthausen Schachen, Grundbuch Wertheim.

Der/die allfällige Inhaber/-in dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen inner Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten dieser Schuldbrief kraftlos erklärt wird.

(W 1803)

6162 Entlebuch, 1. September 1995

Der Amtsgerichtspräsident: Studer

Schuldurkunde als vermisst aufgerufen:

Inhaberschuldbrief über Fr. 50 000.–, datiert vom 14. Oktober 1975, Beleg 813, mit einem Zinspfandrecht von maximal 9%, lastend an 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. C 1392, Wohnhaus, Grundbuchblatt 4216, und auf der Liegenschaft Kat. Nr. C 2024, Garagengebäude, Grundbuchblatt 6162, in der Stadt Uster.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtssblatt auf der Bezirksgerichtskanzlei Uster zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt würde.

(W 1787)

8610 Uster, 7. September 1995

Bezirksgerichtskanzlei Uster

Klare  
unmissverständliche  
Manuskripte  
helfen Fehler  
vermeiden

Es werden vermisst:

- Eigentümerschuldbrief Fr. 4000.– vom 5. Juni 1964, Beleg III/7810, lastend auf Frutigen-Grundbuchblatt 1078, im 8. Rang
- Eigentümerschuldbrief Fr. 4000.– vom 13. August 1947, Beleg I/8790, lastend auf Frutigen-Grundbuchblatt 3684, im 1. Rang
- Eigentümerschuldbrief Fr. 6000.– vom 26. Dezember 1933, Beleg I/5539, lastend auf Aeschi-Grundbuchblättern Nrn. 256 + 1064, im 1. Rang
- Eigentümerschuldbrief Fr. 6000.– vom 24. Februar 1921, Beleg I/8416, lastend auf Frutigen-Grundbuchblättern Nrn. 1585 + 3137, im 1. Rang
- Eigentümerschuldbrief Fr. 4867.88 vom 27. Mai 1925, Beleg I/3085, Seybuch Folio 12, lastend auf Frutigen-Grundbuchblatt 93, im 1. Rang
- Eigentümerschuldbrief Fr. 6000.– vom 22. Februar 1946, Beleg I/8416, lastend auf Frutigen-Grundbuchblättern Nrn. 1585 + 3137, im 1. Rang

Die unbekannten Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, diese inner Jahresfrist seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonste die Kraftloserklärung folgt.

(W 1794)

3714 Frutigen, 7. September 1995

Richteramt Frutigen

Der Gerichtspräsident: L. Schär

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief über Fr. 20 000.–, lastend im 3. Rang auf Parzelle 1230 Grundbuch Lüpsingen BL, Schuldner Irene O. Kappeler und Wolfgang Weitzel.

Der/die unbekannte Inhaber/in dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen inner Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuzeigen, ansonste die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

(W 1783)

4410 Liestal, 29. August 1995

Obergericht Baselland, Postfach, 4410 Liestal

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief über Fr. 20 000.–, lastend im 3. Rang auf Parzelle 1230 Grundbuch Lüpsingen BL, Schuldner Irene O. Kappeler und Wolfgang Weitzel.

Der/die unbekannte Inhaber/in dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen inner Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird.

(W 1795)

4600 Olten, 24. Januar 1995

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Göschen:

P. Pfister

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen inner Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird.

(W 1796)

Schuldbrief vom 22. September 1988, Gläubigerin zur Zeit der Errichtung: Schweiz. Kreditanstalt in Solothurn, Pfandsumme Fr. 220 000.–, lastend im 1. Rang im Betrage von Fr. 10 400 zugunsten Solothurn Kantonalbank, Olten, lastend auf GB Niedererlenbach Nr. 2340, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Zuber Gottlieb, Olten.

(W 1182)

4600 Olten, 24. Januar 1995

Die Amtsgerichtspräsidentin von Olten-Göschen:

B. Hunkeler

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen inner Jahresfrist bei der Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird.

(W 41)

4500 Solothurn, 10. Januar 1995

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern

Es wird vermisst:

1. Schuldbrief von Fr. 4000.– (Höchstzins 6%), in der 2. Pfandstelle, eingetragen am 25. März 1941, Beleg I/9396, lastend auf Sumiswald Grundstück-Nr. 867, lautend auf Peter Althaus, Fuchsloch, Sumiswald, als Schuldner, und auf Ida Althaus, Grünenstrasse 7, Grünen, als Gläubigerin.

Ankündigungsfrist: 1 Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtssblatt an gerechnet.

(W 1776)

3456 Trachselwald, 28. August 1995

Der Gerichtspräsident:

H. R. Schenk

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Uster hat mit Verfügung vom 28. August 1995 (ES940052) folgenden Aufruf bewilligt:

Es wird folgende Schuldurkunde als vermisst aufgerufen:

Inhaberschuldbrief über Fr. 50 000.–, datiert vom 14. Oktober 1975, Beleg 813, mit einem Zinspfandrecht von maximal 9%, lastend an 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. C 1392, Wohnhaus, Grundbuchblatt 4216, und auf der Liegenschaft Kat. Nr. C 2024, Garagengebäude, Grundbuchblatt 6162, in der Stadt Uster.

(W 1787)

Mit Verfügung vom 25. August 1995 (ES950038) hat der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Uster folgenden Aufruf bewilligt:

Es wird folgende Schuldurkunde als vermisst aufgerufen:

Inhaberschuldbrief über Fr. 70 000.–, datiert vom 17. Juli 1980, Beleg 637, mit einem Zinspfandrecht von maximal 8%, lastend an 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. B 2623, Wohnhaus mit Restaurant und Laden, Grundbuchblatt 2973.

(W 1787)

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtssblatt auf der Bezirksgerichtskanzlei Uster zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt würde.

(W 1788)

8610 Uster, 7. September 1995

Bezirksgerichtskanzlei Uster

Es werden die folgenden Pfandtitel vermisst:

- Pfandtitel nach altem zugerischen Recht, Titel-Nr. AW 9759, im Betrage von Fr. 500.–;
  - Inhaberschuldbrief Nr. AA 9338, im Betrage von Fr. 1500.–, beide Titel haftend auf der Liegenschaft Grundbuch Walchwil Band VI Folio 3/205, GBP Nrn. 211 bzw. 216 (derzeitige Eigentümerin der Liegenschaft: Marie Rust-Trinkler, Walchwil).
  - Der bzw. die unbekannte Titelinhaber(in) wird aufgefordert, die Urkunden bis 30. September 1996 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonsten die Titel kraftlos erklärt werden. (W 1784)
- 6300 Zug, 31. August 1995 Kantonsgerichtspräsidium Zug:  
Dr. M. Beglinger

Le détenteur du titre suivant:

cédule hypothécaire au porteur de fr. 1 000 000.– 1er rang, intérêt maximum 10%, inscrite le 2 février 1984 sous no 427 863 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 2507 de la commune du Mont-sur-Lausanne, lieu dit chemin du Petit-Fion, propriété du Cabinet Vétérinaire de la Blécherette SA, à Lausanne, est sommé de me le produire jusqu'au 27 septembre 1996, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 1786)

1014 Lausanne, 31 août 1995 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M. Garrard

Le président du Tribunal I du district de Porrentruy, ordonne au détenteur éventuel de la cédule hypothécaire suivante:

1er rang: fr. 3500.–, 5,5%, cédule hypothécaire nominative; créancier hypothécaire: Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit, inscrite le 31 juillet 1916 à 1-g/1476 grevant les immeubles nos 1164 et 1935 du ban de Bux, souscrit par Marie Wilhem zu Bux; de produire ce titre au Greffe du Tribunal du district de Porrentruy dans le délai d'une année à partir de la première insertion de la présente sommation, faute de quoi, le juge en prononcera l'annulation. (W 1804)

2900 Porrentruy, 31 août 1995 Le président du Tribunal I: D. Logos

Le détenteur du titre suivant:

certificat de 66 actions nominatives de la société Notaleasing S.A. à Bloinay, est sommé de me le produire jusqu'au 31 décembre 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 1141)

1800 Vevey 1, 30 mai 1995 Le président du Tribunal civil du district de Vevey: Eric Cottier

La Pretura di Blenio diffida lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario seguente:

Fr. 50 000.– a favore del portatore, di cui ad iscrizione n. 444 del 17 agosto 1978, a rogito n. 1888 del Notaio Avv. Carlo Sganzi, Lugano, gravante in 3º grado la partecilla n. 477 (ora MC 865 e 2428), in territorio del comune di Malvaglia, di proprietà di Gatti Franca, Malvaglia, titolo presumibilmente andato smarrito, a volerlo produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione del presente decreto, sotto comminatoria di ammortamento. (W 1774)

6716 Acquarossa, 30 agosto 1995 Il Prete: Avv. G. Bassetti

## Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

- Dividere nella misura del possibile la lettera d'accompagnamento del manoscritto.
- Impostare il manoscritto sul modello del Foglio ufficiale svizzero di commercio
- Notare a piè del manoscritto NPA, luogo, data e nome dell'ufficio firmatario (se richiesto).

Grazie per la vostra cooperazione

## Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR – CO – CO 971, 977, 986)

Es wird gestützt auf Art. 870 ZGB als kraftlos erklärt:

Fr. 57 000.– Namensschuldbrief vom 6. Juni 1964 der Neuen Aargauer Bank in Aarau, Maximinzinsfuss 6%, haftend im 1. Rang auf GB Oberentfelden Nr. 1023, Kat.-Plan 42, Parzelle 2133, GB Suhr Nr. 2200, Plan 48, Parzelle 2513 und GB Suhr Nr. 2201, Plan 48, Parzelle 2515, lautend auf Erbgemeinschaft Fasler-Amsler Friedrich, 1918, und Maria Anna, 1921, als Schuldnerin und Pfandgeberin. (K 1778)

5000 Aarau, 30. August 1995 Gerichtspräsidium Aarau

Die erstmals in Nr. 39 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 24. Februar 1995 als vermisst aufgerufene Kassenobligation der Berner Kantonalbank von Fr. 15 000.–, 6%, Nr. 1.232.266.90, ausgestellt auf den Titelinhaber am 24. Oktober 1989 durch die Niederlassung Gstaad, Verfall 24. Oktober 1994, mit Coupons per 24. Oktober 1990 bis 24. Oktober 1994, ist dem Richter inner der aberaufräumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie wird hiermit kraftlos erklärt. AM 014-95. (K 1795)

3011 Bern, 7. September 1995 Richteramt III Bern  
Der a.o. Gerichtspräsident III: Kiener

Es werden kraftlos erklärt:

6 Namensaktien Luzerner Landbank AG, 6022 Grosswangen, VN 134443, nom. Fr. 500.– Nrn. 5725-6, 9057-8, 10761-2. nur Mantel, (ohne Couponsbogen, ohne Talon). (K 1785)

6210 Sursee, 30. August 1995 Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: Kaufmann

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 162 vom 23. August 1994, Seite 4711, als vermisst aufgerufene Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000.– (6%) vom 14. Dezember 1953, lastend im 1. Rang auf Spiez-Grundbuchblatt Nr. 1124, Beleg 19/146, ist dem Richter inner der aberaufräumten Frist nicht vorgewiesen worden; gemäss Art. 986 OR wird er kraftlos erklärt. (K 1797)

3752 Wimmis, 7. September 1995 Der Gerichtspräsident von Niedersimmental: Staudenmann

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 24. August 1995 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Eine 7% Kassenobligation der Migros Bank, «Coupons-Typ», im Nominalwert von Fr. 30 000.–, Titel-Nr. 110826.04, Valoren-Nr. 83.419.8, Laufzeit vom 18. Oktober 1991 bis 18. Oktober 1994 (Gesch. Nr. EO950004). (K 1799)

8026 Zürich, 24. August 1995 Bezirkgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. M. Gasser.

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 24. August 1995 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Eine 4% Kassenobligation der Migros Bank, «Migros-Typ», im Nominalwert von Fr. 10 000.–, Titel-Nr. 0 522 123 04, Valoren-Nr. 83430, Laufzeit vom 10. Dezember 1988 bis 10. Dezember 1994 (Gesch. Nr. EO950003). (K 1800)

8026 Zürich, 24. August 1995 Bezirkgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. M. Gasser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 24. August 1995 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Eine 7/4% Kassenobligation der Migros Bank, im Nominalwert von Fr. 20 000.–, Titel-Nr. 050 1 022 277/04, Valoren-Nr. 083.420.5, Laufzeit vom 30. Dezember 1991 bis 30. Dezember 1994 (Gesch. Nr. EO950002). (K 1801)

8026 Zürich, 24. August 1995 Bezirkgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. M. Gasser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 30. August 1995 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Eine Prioritäts-Namenaktien inkl. Coupons der Secura Versicherungsellschaft Zürich Nrn. 12159 bis 12166, lautend auf Hermann Walder (Gesch. Nr. EO940030). (K 1798)

8026 Zürich, 30. August 1995 Bezirkgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. M. Gasser

Le juge du district de l'Entremont rend notable que par décision du 1er septembre 1995, il a prononcé l'annulation du titre suivant:

un certificat d'action no 9 de la société S.I. Neige et Soleil SA, de siège social à Bagnes. (K 1796)

1933 Sembrancher, 7 septembre 1995 Le juge de district: J. Emonet

Il Pretore di Locarno-Città comunica che, con decreto 4 settembre 1995, ha pronunciato l'ammortamento del libretto di risparmio al portatore. n. 0451-91893-90, emesso dal Credito Svizzero di Locarno, di proprietà della signora Barth Sieglinde, Auringen. (K 1805)

6600 Locarno, 7 settembre 1995 Il Pretore: Avv. Francesco Bertini

Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 4, avverte che con decreto 31 agosto 1995 ha annullato le 372 azioni al portatore del valore nominale di fr. 500.– cadauna, costituendo la totalità del capitale azionario di fr. 186 000.– della Dipoint SA, Lugano (Inc. n. CN.95.8) (K 1807)

6900 Lugano, 31 agosto 1995 Il Pretore: Avv. Mauro Ermanni

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, avverte che con decreto 4 settembre 1995 ha annullato le obbligazioni al portatore n. 134, 135 e 136 di fr. 1000.– ciascuna, al tasso d'interesse del 6% p.a., emesse dalla Colorus SA, Torricella-Taverne il 1° giugno 1981 con rimborso alla pari il 1° giugno 1988 (inc. CN.95.5). (K 1806)

6900 Lugano, 4 settembre 1995 Il Pretore: Avv. Mauro Ermanni

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Schiffsregister: Eintragungen/Löschen

Register der Schweizerischen Seeschiffe

Das Seeschiff «Turicum», Eigentümerin: Bulk Shipping (Switzerland) AG, in Zug, ist unter der Nummer 145 in das Register der schweizerischen Seeschiffe aufgenommen worden. (A 2848)

4001 Basel, 22. August 1995 Schweizerisches Seeschiffregisteramt

Il Pretore: Avv. Mauro Ermanni

### Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden inner der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Dahl-Martin Alte**, geb. 19. Dezember 1936, von Frenkendorf BL, in Windisch wohnhaft gewesen, gestorben am 23. August 1995.

Eingaben an die Gemeindekanzlei 5200 Windisch.

Frist bis 16. Oktober 1995. (A 2868)

5200 Brugg, 31. August 1995 Gerichtspräsidium Brugg

### Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden inner der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Gobbi Rinaldo**, geboren 7. Mai 1955, von Lugano TI, in Brugg wohnhaft gewesen, gestorben am 30. Juli 1995.

Eingaben an die Inventurbörde Brugg, 5200 Brugg.

Frist bis 16. Oktober 1995. (A 2869)

5200 Brugg, 31. August 1995 Gerichtspräsidium Brugg

## Bénéfice d'inventaire

Le juge de district I du district de Monthey vu la requête de bénéfice d'inventaire présentée en temps utile par François Barbier héritier légal de feu **Barbier Claude**, de dernier domicile à **Monthey** décédé le 4 juillet 1995, invite tous les créanciers et débiteurs du défunt, y compris les créanciers en vertu de cautionnement, à produire leurs créances et à déclarer leurs dettes au greffe du Tribunal de Monthey, dans un délai expirant le 2 octobre 1995.

Nous attirons l'attention des créanciers sur les suites légales du défaut de production en temps utile; s'ils négligent de produire leurs créances, ils courront le risque de perdre leurs droits contre les héritiers (art. 590 al. 1 CCS).

Ainsi donné à Monthey, le 31 août 1995, pour être inséré dans trois numéros consécutifs du Bulletin Officiel du Canton du Valais, de la Feuille Officielle Suisse du Commerce et affiché trois semaines au panneau public des avis officiels de la commune de Monthey. (A 2831) 1870 Monthey, 31 août 1995 Michel Dupuis

## Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäß Art. 824 und 826 OR

### Rodwyl Trading AG, Allschwil

#### Erste Veröffentlichung

Die Gesellschafterversammlung der Rodwyl Trading AG hat am 28. August 1995 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen infolge Umwandlung ohne Liquidation in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäß Art. 824 ff. OR. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen auf den «MERO (Schweiz) GmbH», in Allschwil über. Gemäß Art. 826 Abs. 2 OR werden die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis Freitag, 20. Oktober 1995, einzurichten.

Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird. Gläubiger, die innerhalb der vorgenannten Frist ihrer Forderung anmelden, ohne die neue Gesellschaft als neue Schuldnerin anzunehmen, werden befriedigt oder sichergestellt. Ansprüche schriftlich gelten zu machen bei: Dr. Christoph J.C. Albrecht, Vizepräsident, des Verwaltungsrates der Rodwyl Trading AG, Lautergartenstrasse 12, 4010 Basel. (A 2871)

4010 Basel, 4. September 1995

Dr. Christoph J.C. Albrecht

## Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäß Art. 824 und 826 OR

### Imens AG, Appenzell

#### Erste Veröffentlichung

Die außerordentliche Generalversammlung vom 28. September 1994 hat die Umwandlung ohne Liquidation in die Imens GmbH beschlossen.

Alle Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche inner 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldneres schriftlich bei der Imens GmbH, Brandenstrasse 40, 8002 Zürich anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schulden auf die neue Gesellschaft über. (A 2872)

8002 Zürich, 4. September 1995

Imens GmbH

## Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Chafia Polymarketing SA, en liquidation, Auvernier

#### Première publication

Par décision de son assemblée générale du 31 août 1995, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: Philippe Alexandre Brun, Etude d'avocat, route des Falaises 7, Neuchâtel. (A 2850)

2000 Neuchâtel, 31 août 1995

Le liquidateur: Philippe Alexandre Brun

## Liquidations-Schuldenruf gemäß Art. 823, 742 und 745 OR

### Gatrell Sàrl, in Liquidation, Basel

#### Erste Veröffentlichung

Die außerordentliche Gesellschafterversammlung vom 30. August 1995 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inner 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Roland Gasser, Bridelstrasse 35, 3008 Bern, anzumelden.

6900 Bern, 5. September 1995

Der Liquidator: Roland Gasser

## Liquidations-Schuldenruf gemäß Art. 742 und 745 OR

### Burri Taxi AG in Liq., Bern

#### Zweite Veröffentlichung

Die außerordentliche Generalversammlung vom 20. Juli 1995 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inner 30 Tagen nach der zweiten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Roland Gasser, Bridelstrasse 35, 3008 Bern, anzumelden.

3008 Bern, 5. September 1995

Der Liquidator: Roland Gasser

## Liquidations-Schuldenruf gemäß Art. 742 und 745 OR

### Canpro AG in Liq., Bern

#### Erste Veröffentlichung

Die außerordentliche Generalversammlung vom 17. Juli 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inner 30 Tagen nach der ersten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, Schweizerische Treuhandgesellschaft Coopers & Lybrand AG, Spitalgasse 2, Postfach, 3011 Bern, anzumelden.

3011 Bern, 7. September 1995

Die Liquidatorin: Coopers & Lybrand AG

## Liquidations-Schuldenruf gemäß Art. 742 und 745 OR

### Kerfinanz AG in Liq., Bottmingen

#### Erste Veröffentlichung

Die außerordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 4. August 1995 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inner 30 Tagen nach der Veröffentlichung des dritten Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, Treu & Co, Treuhandgesellschaft, Weichselmatzstrasse 10a, 4103 Bottmingen. (A 2853)

4103 Bottmingen, 31. August 1995

Die Liquidatorin: Treu & Co

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COHDE Holding pour le développement des entreprises S.A. en liquidation, ChêzereyDeuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 août 1995 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la liquidatrice, Fiduciaire Michel Favre S.A., Chemin Grand-Record 7, 1040 Echallens. (A 2820)

1040 Echallens, 29 août 1995

La liquidatrice:  
Fiduciaire Michel Favre S.A.

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 COBialim SA in liquidazione, ChiassoPrima pubblicazione

Con decisione assembleare del 25 luglio 1995, la società ha deciso il suo scioglimento e non sussiste che per la liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Bialim SA in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi secondo gli art. 742 e 745 CO, nel termine di 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenne, al liquidatore, Rodolfo Horn, via Dangio, 6949 Comano.

(A 2854)

6949 Comano, 28 agosto 1995

Il liquidatore: Rodolfo Horn

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COSavam S.A., CrissierPremière publication

Dans son assemblée extraordinaire du 21 juin 1995, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Cette décision a été publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce du 21 juillet 1995.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Michel Favre S.A., 1040 Echallens, chemin du Grand-Record 7. (A 2870)

1040 Echallens, 1er septembre 1995

La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COMayerat J.-D. SA, en liquidation, DaillensDeuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société susmentionnée du 9 août 1995 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. Les créances doivent être adressées au liquidateur, Roland Zürcher, c/o Fiduciaire Roland, Pierre et Anne Zürcher, chemin des Bâches 1, 1030 Bussigny.

(A 2821)

1030 Bussigny, 28 août 1995

Le liquidateur: Roland Zürcher

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 ORDurmo AG in Liquidation, EmmettenZweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Juli 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet, spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenufers, beim Liquidator, Erwin Durrer, Saengerstrasse 18, 6376 Emmetten, anzumelden.

(A 2822)

6376 Emmetten, 22. August 1995

Der Liquidator: Erwin Durrer

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COCidermes S.A., en liquidation, FribourgPremière publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 août 1995 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la liquidatrice, Crédit Suisse Fides Trust S.A., à Lausanne, avenue de Rumine no 37. (A 2855)

Lausanne, 29 août 1995

La liquidatrice:  
Crédit Suisse Fides Trust S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COSeltique Holdings S.A., FribourgDeuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 août 1995, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, à Fribourg, chez KPMG Fides, chemin-de-Normandie 14, 1201 Genève, liquidatrice. (A 2774)

1201 Genève, 25 août 1995

La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COFiduciaire Compte-Activa SA, en liquidation, GenèvePremière publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 août 1995 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

En conséquence, les créanciers et ayants-droit éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, KPMG Fides, Badenerstrasse 172, 8004 Zurich.

(A 2856)

8004 Zurich, 31 août 1995

La liquidatrice: KPMG Fides

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COLindou S.A., GenèvePremière publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 août 1995 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la liquidatrice, Madeleine Wieder, cours des Bastions 15, 1205 Genève.

(A 2857)

1205 Genève, 4 septembre 1995

La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COMedifact S.A. en liquidation, GenèveDeuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 15 août 1995 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Fiduciaire Privée S.A., à Carouge, rue Vautier 37-39.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 alinéa 3 CO.

(A 2834)

1200 Genève, 5 septembre 1995

Le liquidateur:  
Bernard Zihlmann

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COTirma Holding S.A., GenèvePremière publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 août 1995 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, Madeleine Wieder, cours des Bastions 15, 1205 Genève.

(A 2858)

1205 Genève, 4 septembre 1995

La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 ORLTM Lenoach Textile Management AG, GlarusErste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der LTM Lenoach Textile Management AG, Glarus, vom 11. August 1995 hat beschlossen, die Gesellschaft aufzulösen und zu liquidieren.

Den allfälligen Gläubigern der LTM Lenoach Textile Management AG, Glarus, wird gemäss Art. 742 Abs. 2 des Obligationenrechtes bekanntgegeben, dass sie inner 2 Monaten von der dritten Publikation dieses Aufrufes an, unter Anmeldung ihrer Forderung, an untenstehende Adresse, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können: Dr. W. Müllhaupt, Müllhaupt & Choguard Rechtsanwälte, Waldmannstrasse 10, 8024 Zürich.

(A 2859)

8024 Zürich, 7. September 1995

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 ORLitho + Druck BIG AG in Liquidation, GlattbruggZweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Juli 1994 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inner Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs bei dem Liquidator der Gesellschaft, Dr. P. Moser, Im Sträler 26, 8047 Zürich, schriftlich anzumelden.

(A 2835)

8047 Zürich, 31. August 1995

Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 ORLandwirtschaftliche Genossenschaft Kirchlindach und Umgebung, KirchlindachErste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 21. Dezember 1994 hat die Fusion mit der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Münchenbuchsee und Umgebung, Münchenbuchsee, und dadurch die Fusion beschlossen. Die Übernahme erfolgt rückwirkend per 1. Januar 1994.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inner 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit den entsprechenden Belegen beim Liquidator, Dr. Marco Lanter, Utoquai 43, Postfach, 8032 Zürich, anzumelden.

(A 2860)

8032 Zürich, 15. Juni 1995

Der Liquidator: Dr. Marco Lanter

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 ORSporting-Inter AG, Laax GRErste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Dezember 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, inner 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung ihre Ansprüche schriftlich und begründet bei der Sporting-Inter AG in Liquidation, c/o Dr. Jürg Riedi, Rechtsanwalt, Hartberstrasse 11, 7002 Chur, anzumelden.

(A 2874)

7002 Chur, 7. September 1995

Der Liquidator: Dr. Jürg Riedi

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COAnne-Marie et Julien, Service Traiteur S.A. en liquidation, LausannePremière publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 août 1995 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, d'ici au 30 septembre 1995. Les créances doivent être adressées à la liquidatrice, Fidexaudit S.A., chemin de Mornex 2, case postale, 1001 Lausanne.

(A 2861)

1001 Lausanne, 24 août 1995

La liquidatrice:  
Fidexaudit S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COMudry S.A., LausannePremière publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société tenue le 27 juillet 1995, à Morges, a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société anonyme Mudry S.A.

En application de l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont informés qu'ils peuvent faire valoir leur créance auprès du liquidateur de la société dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en fournissant des justificatifs de leurs créances. Les interventions doivent être faites auprès du liquidateur, Claude Bettex, p.a. Fiduciaire Betex Frères, à Lausanne.

(A 2862)

1000 Lausanne, 7 septembre 1995

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COSociété immobilière l'Avenir A., LausanneDeuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 août 1995 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances par écrit, avec les pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis, à François Bloch, à 1003 Lausanne, rue de Bourg 24.

(A 2823)

1003 Lausanne, 5 septembre 1995

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 COTouri S.A. en liquidation, LausanneDeuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 août 1995 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai d'un mois dès la partie du troisième avis, par écrit, accompagnées de pièces justificatives auprès de la liquidatrice, Touria Delorme, route des Tavernes, 1502 Châtillens.

(A 2824)

1000 Lausanne, 30 août 1995

La liquidatrice:  
Touria Delorme

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 ORLüthi Walter AG in Liquidation, Lengnau BEErste Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. August 1995 der Walter Lüthi AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Lengnau BE, wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit von diesem Beschluss in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, ihre Ansprüche gegenüber der Walter Lüthi AG inner 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs bei Notar, Prof. Peter Ruf, Arawangenstrasse 4, 4900 Langenthal, anzumelden.

(A 2875)

4900 Langenthal, 28. August 1995

Der Liquidator:  
Hanspeter Lüthi

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 COAgricam S.A. in liquidazione, LuganoSeconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 18 agosto 1995, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli articoli 742 e 745 del CO, entro 1 mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società liquidatrice Fidinam Fiduciaria S.A., via Maggio 1, 6900 Lugano. (A 2836)

6900 Lugano, 5 settembre 1995

La liquidatrice:  
Fidinam Fiduciaria S.A.

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 COMonopolymec S.A. in liquidazione, LuganoSeconda pubblicazione

Con decisione del 7 febbraio 1995 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

Gli eventuali creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti per iscritto con relativa documentazione ai liquidatori: Avv. Battista Ghiggia, viale S. Francisc 1, 6900 Lugano, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso.

(A 2837)

6900 Lugano, 30 agosto 1995

Il liquidatore:  
Avv. Battista Ghiggia

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 ORFintexim AG, LuzernZweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. August 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inner 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung beim Liquidator anzumelden: Dr. Kurt Müller, Zinggstrasse 3, 6006 Luzern.

(A 2825)

6006 Luzern, 30. August 1995

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR  
Galliker Marc Tanktrans AG, Malters**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 11. August 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung dem Liquidator, Marc Galliker, Geissbühl 7, 6102 Malters, anzumelden. (A 2833)

6102 Malters, 31. August 1995 Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**La Verdure Grandisvaz S.I. en liquidation, Mannens**

**Deuxième publication**

La assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 août 1995 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la liquidatrice, la société Trimob SA, à 1680 Romont, avenue Gérard-Clerc 6. (A 2837)

1680 Romont, 5 septembre 1995 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Plasmart SA, en liquidation, Martigny**

**Deuxième publication**

La assemblée générale extraordinaire du 2 août 1995 a décidé de la dissolution de la société et de son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leur créance en mains du liquidateur, Bernard Schmid, case postale 972, 1920 Martigny, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 2839)

1920 Martigny, 5 septembre 1995 Le liquidateur

**Difida ai creditori in seguito a fusione conformemente all'art. 748 CO**

**Ricast SA, Mendrisio**

**Ri-Holding SA, Mendrisio**

**Riri-Produzione SA, Mendrisio**

**Ri-Soft SA, Mendrisio**

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 14 luglio 1995, le società sopraelencate hanno deciso il loro scioglimento, senza messa in liquidazione, a norma dell'art. 748 CO in considerazione del fatto che la società Riri SA con sede in Mendrisio, ha assunto a titolo universale attivi e passivi delle società Ricast SA, Ri-Holding SA, Riri-Produzione SA, Ri-Soft SA con sede in Mendrisio.

I creditori delle società sopra menzionate sono pertanto invitati a notificare i loro crediti, in conformità a quanto previsto dall'art. 748 CO, entro un mese dalla terza pubblicazione. In caso di mancata notifica entro il summenzionato termine la Riri SA diventerà la debitrice. (A 2849)

6850 Mendrisio, 31 agosto 1995 Riri SA

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Seme AG in Liquidation, Menzingen**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Mai 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung bei der Liquidatorin, Ursula Sedlmeier-Ammann, Neudorfstrasse 32, 6313 Menzingen, anzumelden. (A 2843)

6313 Menzingen, 7. September 1995 Die Liquidatorin

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Herrmann, AG für Brandschutz und Isolierungen, Mönchaltorf ZH**

**Zweite Veröffentlichung**

Gemäss Fusionvertrag vom 14. Juni 1995 sind Aktiven und Passiven der Herrmann, AG für Brandschutz und Isolierungen, Mönchaltorf, aufgrund der Fusionsbilanz per 1. Januar 1995 nach Massgabe von Art. 748 OR auf die Herrmann AG Zimmerlei Schreinerei Holzbau, Isenrietstrasse 27, 8617 Mönchaltorf, übergegangen. Durch diese Fusion ist die Herrmann, AG für Brandschutz und Isolierungen aufgelöst. Die Gläubiger der Herrmann, AG für Brandschutz und Isolierungen, Mönchaltorf, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb einer Monatsfrist nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsblatt ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Herrmann AG Zimmerlei Schreinerei Holzbau, Isenrietstrasse 27, 8617 Mönchaltorf, anzumelden. (A 2818)

8617 Mönchaltorf, 28. August 1995 Herrmann AG

Zimmerlei Schreinerei Holzbau

**Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée conformément aux art. 824 et 826 CO**

**Langer Marshall J. SA, Neuchâtel**

**Deuxième publication**

Suivant décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 août 1995, la société a été transformée en une société à responsabilité limitée.

Les créanciers qui ne désirent pas que leurs créances passent à la nouvelle société sont invités à les produire dans les 30 jours qui suivent la troisième publication du présent appel aux créanciers. Les productions seront adressées à Langer Sàrl, rue des Chansons 27, 2034 Peseux. (A 2793)

2000 Neuchâtel, 28 août 1995 Langer Sàrl

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Gebr. Buser & Cie AG, Niederdorf**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Gebr. Buser & Cie AG, 4435 Niederdorf, vom 31. Mai 1995, hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Manufactures d'Horlogerie Suisses Réunies SA (MSR), Waldenburg, beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven sind gemäss Fusionvertrag vom 31. Mai 1995 per 1. Januar 1995 auf die übernehmende Gesellschaft übergegangen. Die MSR tritt auf dieses Datum in sämtliche Verbindlichkeiten der Gebr. Buser & Cie AG ein. Die Gebr. Buser & Cie AG ist aufgelöst.

6362 Stansstad, 25. August 1995 Der Verwaltungsrat der Polytrona AG

Ihre Gläubiger können innerhalb von 30 Tagen ab der dritten Publikation dieses Schuldenrufs ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung bei der Manufactures d'Horlogerie Suisses Réunies SA, 4437 Waldenburg, anmelden. (A 2842)

4437 Waldenburg, 31. Mai 1995 Manufactures d'Horlogerie Suisses Réunies SA, Waldenburg Der Verwaltungsrat

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a sensu degli art. 742 e 745 CO**

**Ovviamente Incontri Interpersonali Sagl in liquidazione, Pambio-Noranco**

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria del 30 agosto 1995 ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società. La liquidazione avvie- ne sotto la ragione sociale Ovviamente Incontri Interpersonali Sagl in li- quidazione.

Gli eventuali creditori della società sono diffidati a notificare le loro pretesse con i relativi documenti giustificativi, al liquidatore Alberto Bradanini, presso Gestam Consult SA, via Ceresio 43, 6963 Pregassona, entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, come gli art. 742 e 745 CO. (A 2826)

6963 Pregassona, 30 agosto 1995 Il liquidatore: Alberto Bradanini

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Kaifi S.A. en liquidation, Peseux**

**Deuxième publication**

La società è dissolta (FOSC du 24. 8. 1995, no 163, p. 4750).

Les créanciers sono sommés de faire connaître leurs réclamations, dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication du présent avis, auprès du liquidateur, Jean-Marc Vuithier, à l'adresse de Gefid Sàrl, Château 17, 2034 Peseux. (A 2841)

Neuchâtel, 29 août 1995 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Allugo SA in liquidazione, Pregassona**

**Seconda pubblicazione**

Con risoluzione assembleare del 21 agosto 1995 la società ha deciso la messa in liquidazione.

I creditori sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro 30 giorni dalla terza pubblicazio- ne del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società in liquidazione via Cantonale 43, 6963 Pregassona. (A 2842)

6963 Pregassona, 21 agosto 1995 Il liquidatore: Nicole Godenzi

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Pyramide Consulting & Rechteverwertungs-gesellschaft AG, St. Gallen**

**Erste Veröffentlichung**

Anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. Au- gust 1995 haben die Aktionäre einstimmig die Liquidation und Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung dem Liquidator der Gesellschaft, Dr. Adrian Rüesch, Rechtsanwalt, Unterer Graben 1, 9000 St. Gallen, zu melden. (A 2865)

9000 St. Gallen, 1. September 1995 Der Liquidator: Dr. A. Rüesch

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO**

**Vin-Union Genève, Fédération de caves genevoises, en liquidation, Satigny**

**Deuxième publication**

L'assemblée des délégués del 17 mai 1995 a décidé la dissolution de la società e son entrée en liquidation.

Les créanciers della società sono invitati a produrre le loro reclamazioni, dal momento del trenta giorni a partire dalla terza pubblicazione, con le relative prove giustificative, nel tempo di trenta giorni. I prodotti devono essere inviati all'attenzione dei liquidatori, Pierre Gruber e Henri Davier, à l'adresse della società, route du Mandement 140, 1242 Satigny. (A 2827)

1242 Satigny, 30 agosto 1995 Le liquidatori

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO**

**LRSB Laiteries Réunies Sion-Bramois S.A., Sion**

**Deuxième publication**

Selon décision de l'assemblée générale du 9 juin 1992, la società a été dissolta e i suoi atti e passi sono stati ripresi al titolo universale da Magro S.A. Valalimentation, oggi a Groupe Magro S.A. per suite di modifica di ragione sociale.

Conformément à l'art. 748 CO, les créanciers sono invitati a produrre le loro crediti e le loro reclamazioni, dal momento del trenta giorni a partire dalla terza pubblicazione della FOSC. (A 2843)

1950 Sion, 30 agosto 1995 La liquidateur

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufladung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Polytrona AG, Stansstad**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Polytrona AG, Stansstad, hat am 25. August 1995 beschlossen, das Aktienkapital von insgesamt Fr. 1.000 000.– nominell auf Fr. 500 000.– nominell herabzusetzen, durch Rückzahlung von 1000 Aktien zu je Fr. 500.– nominell. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Partner Revisions AG, Habsburgerstrasse 20, 6002 Luzern, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 2844)

6362 Stansstad, 25. August 1995 Der Verwaltungsrat der Polytrona AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Aria Technik und Installationen AG, Steinhausen**

**Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ordentlichen Generalversammlung vom 6. April 1995 ihre Auflösung infolge Fusion mit der Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft, Zürich, beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven der Aria Technik und Installationen AG, Steinhausen, gehen gemäss Fusionsvertrag vom 28. Februar 1995 und Fusionsbilanz per 1. Januar 1995 durch Universalsukzession über auf die Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft, Zürich.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung bei der übernehmenden Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft, Zürich, anzumelden. (A 2866)

8000 Zürich, 1. September 1995 Der Verwaltungsrat der Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Phénix Waldenburg AG, Waldenburg**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Phénix Waldenburg AG, 4437 Waldenburg, vom 31. Mai 1995, hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Manufactures d'Horlogerie Suisses Réunies SA (MSR), Waldenburg, beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven sind gemäss Fusionsvertrag vom 31. Mai 1995 per 1. Januar 1995 auf die übernehmende Gesellschaft übergegangen. Die MSR tritt auf dieses Datum in sämtliche Verbindlichkeiten der Phénix Waldenburg AG ein. Die Phénix Waldenburg AG ist aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung bei der übernehmenden Phénix Waldenburg AG ein. (A 2845)

4437 Waldenburg, 31. Mai 1995 Manufactures d'Horlogerie Suisses Réunies SA, Waldenburg Der Verwaltungsrat

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Crosstex AG in Liq., Zug**

**Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. März 1995 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und Art. 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsblatt schriftlich bei der Tribeg AG, Baarerstrasse 73, 6302 Zug, anzumelden. (A 2828)

6302 Zug, 30. August 1995 Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Gamma-Oil AG in Liquidation, Zug**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. September 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufs schriftlich beim Liquidator, RA lic. iur. Iso Lenzlinger, Alpenstrasse 12, 6304 Zug, anzumelden. (A 2867)

6304 Zug, 1. September 1995 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Kresnik AG in Liquidation, Zürich**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. August 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich beim Liquidator, Eduard Kresnik, Reilkonerstrasse 4, 8124 Maur, anzumelden. (A 2846)

8124 Maur, 31. August 1995 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Sifcor SA, Zürich**

**Erste Veröffentlichung**

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung zu Handen des Liquidators, Wadie Salib, Strehlgasse 8, 8001 Zürich, anzumelden.

Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen. (A 2876)

8001 Zürich, 4. September 1995 Der Liquidator: Wadie Salib

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Sydeco Ingenieurunternehmung AG, Zürich**

**Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Gesellschaft hat am 20. Juli 1995 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 1.000 000.– auf Fr. 100 000.– herabzusetzen durch Vernichtung von 900 voll einbezahlten Namensaktien zu nominal je Fr. 1000.–.

Gemäss besonderem Revisionsbericht der Treuhand- und Revisions-sellschaft Zürich, Zürich, sind die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt. Gemäss Art. 733 OR werden die Gläubiger darauf aufmerksam gemacht, dass sie binnen 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung dieier Anzeige an gerechnet ihre Forderungen bei der Sydeco Ingenieurunternehmung AG, Neuvis, 10, 8700 Küsnacht ZH, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 2877)

8700 Küsnacht, 7. September 1995 Der Verwaltungsrat der Sydeco Ingenieurunternehmung AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**VZS Zürcher Kreditkarten AG in Liquidation, Zürich**

**Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 15. August 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs beim Liquidator, Stephan Nehrwine, Treuhänder, Weiherweg 15, 8604 Volketswil, anzumelden. (A 2847)

8604 Volketswil, 5. September 1995 Der Liquidator

**Marken-Marques-Marchi****Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale****Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi****Wichtiger Hinweis**

Die nachstehend veröffentlichten Marken sowie die daran anschliessenden weiteren Publikationen entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Bundesamt ausgestellten Eintragungsbescheinigungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

**Konflikt mit eingetragenen Marken**

Die Eintragung der Marke wird auf Gefahr des Hinterlegers vorgenommen. Das Bundesamt rät deshalb den Hinterlegern, sich zuvor zu erkunden, ob allenfalls bereits ältere Eintragungen bestehen; es führt auf Antrag hin Nachforschungen nach eingetragenen schweizerischen und internationalen Marken durch.

**Avis important**

Les marques publiées ci-après de même que les autres publications qui les suivent correspondent aux inscriptions faites au registre suisse des marques. Seules les attestations d'inscriptions fournies par l'Office ont un caractère officiel. Tout autre document délivré par des tiers, sur de telles publications, ne peut avoir qu'un caractère privé dénué de valeur juridique.

**Conflit avec des marques enregistrées**

L'enregistrement de la marque étant fait aux risques et périls du déposant, l'Office conseille aux déposants de nouvelles marques de se renseigner sur l'existence d'éventuelles antériorités. Il effectue sur demande des recherches sur les marques suisses et internationales enregistrées.

**Avviso importante**

I marchi pubblicati qui appresso, come le altre pubblicazioni che seguono, corrispondono alle iscrizioni nel registro svizzero dei marchi. Soltanto le attestazioni di registrazione rilasciate dall'Ufficio federale hanno carattere ufficiale. Qualsiasi altro documento steso da terzi, relativo a queste pubblicazioni, è di carattere privato senza valore giuridico.

**Collisione con marchi registrati**

Dato che la registrazione di un marchio è effettuata a rischio e pericolo del depositante, l'Ufficio raccomanda ai depositanti di nuovi marchi di informarsi sull'esistenza di eventuali registrazioni precedenti. Su domanda, l'Ufficio esegue ricerche sui marchi svizzeri e internazionali registrati.

Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1995 **418094**Tivona AG, Roland Zanotelli,  
Bruderholzallee 176, 4059 Basel

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

29 Jungfernöl aus Oliven.

Gebrauchspriorität: 1990.

Hinterlegungsdatum: 6. März 1995 **418095**

Ampack AG, Bautechnik, Seebleichestrasse 50,

9400 Rorschach

**AMPATOP**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

17 Erzeugnisse aus Kunststoff als Fertigfabrikat in Form von Folien.

19 Bitumen.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1995

**AutoForm Engineering GmbH**, Bühlstrasse 9,  
8172 Niederglatt ZH

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

9 Software.

41 Schulung.

42 Erstellen und Warten von Programmen für die Datenverarbeitung, gewerbsmässige Beratung.

**418096**

Hinterlegungsdatum: 22. März 1995

**AEL Advanced Graphics Systems AG**,  
Sportweg 38, 3097 Liebefeld  
Vertreter: Bovard AG, Patentanwälte,  
Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25**VISIONAEL**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

37 Installation, Unterhalt und Reparatur von Geräten und Anlagen zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Daten, Ton und Bild sowie von Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräten und Computern und von Bestandteilen und Zubehör aller vorgenannten Produkte, insbesondere von Peripheriegeräten und von Software.

41 Ausbildung, Weiterbildung und Schulung einschliesslich Durchführung von Tagungen, Seminaren, Kursen und Fernkursen.

42 Entwicklungs-, Projektierungs- und Beratungs-Dienstleistungen auf dem Gebiet der Geräte und Anlagen zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Daten, Ton und Bild sowie der Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer und deren Zubehör einschliesslich Peripheriegeräte und Software, insbesondere das Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung; Vermietung von Datenverarbeitungsgeräten und Computern und deren Zubehör einschliesslich Peripheriegeräten und Software.

Gebrauchspriorität: 1986.

Hinterlegungsdatum: 22. März 1995 **418097****Biodesign Laboratories AG**, Bundesstrasse 5,  
6304 Zug  
Vertreter: Dr. Heinz Schweizer, Rechtsanwalt,  
Am Guggenberg 20, 8053 Zürich

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

3 Seifen, Parfüm, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege inkl. Lippenstifte, Nagellack, Schminke, Gesichts- und Körperlotion.

**418097**Hinterlegungsdatum: 22. März 1995 **418101****Balance Services AG**, Stansstrasse 26,  
6370 Stans  
Vertreter: Troller, Hitz & Troller, Rechtsanwälte,  
Schweizerhofquai 2, Postfach, 6002 Luzern**MOBILCARD**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

12 Fahrzeuge.

36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte.

39 Transportwesen, insbesondere Transport mit Kraftfahrzeugen; Vermietung von Fahrzeugen, Garagen und Parkplätzen; Beförderung von Passagieren, Chauffeurdienste, Kurierdienste; Veranstaltung von Reisen, Buchung von Reisen und Reservierungsdienste für Reisen.

42 Forschungen auf dem Gebiet der Technik, technische Projektplanungen; Zimmerreservierungen.

Hinterlegungsdatum: 29. Mai 1995 **418098****BVV-AG, Bündner Viehvermittlungs-AG**,  
Sägenstrasse 97, 7007 Chur

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

29 Fleisch sämtlicher Tierarten ausschliesslich in Graubünden produziert.

**418098**Hinterlegungsdatum: 22. März 1995 **418102****Balance Services AG**, Stansstrasse 26,  
6370 Stans  
Vertreter: Troller, Hitz & Troller, Rechtsanwälte,  
Schweizerhofquai 2, Postfach, 6002 Luzern**TELEBUS**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

12 Fahrzeuge.

39 Transportwesen, insbesondere Transport mit Kraftfahrzeugen; Vermietung von Fahrzeugen, Garagen und Parkplätzen; Beförderung von Passagieren, Chauffeurdienste, Kurierdienste; Veranstaltung von Reisen, Buchung von Reisen und Reservierungsdienste für Reisen.

42 Forschungen auf dem Gebiet der Technik, technische Projektplanungen; Zimmerreservierungen.

Hinterlegungsdatum: 23. März 1995 **418103****Dr. Ernst Gräub AG**, Rehhagstrasse 83, 3018 Bern  
Vertreter: Markenschutzbüro Reichmuth,  
Postfach 658, 8630 Rüti ZH**DENTISEPT**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

5 Veterinärmedizinische Präparate.

Hinterlegungsdatum: 22. März 1995 **418099****Gebr. Hoffmann AG**, Eisenbahnstrasse 71,  
3602 Thun  
Vertreter: Gachang Hans Rudolf, Patentanwalt,  
Badstrasse 5, Postfach 323, 8501 Frauenfeld**KLIPP-KLAPP**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

6 Dosendeckel aus Metall.

Gebrauchspriorität: 1968.

**Bilanzen—Bilans—Bilanci****Schweizerische National-Versicherungs-Gesellschaft, Basel**

Bilanz per 31. Dezember 1994

(B 576)

Passiven

Aktiven	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.
<b>A. Umlaufvermögen</b>				
I. Flüssige Mittel				
1. Kassenbestand und Postscheckguthaben	13 799 825.—	18 114 033.—		
2. Laufende Guthaben bei Banken	15 320 968.—	29 274 708.—		
II. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft				
1. Abrechnungsguthaben bei Agenten und Versicherungsnahmern	28 522 183.—	25 811 861.—		
2. Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	5 931 251.—	6 684 041.—		
3. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	6 480 249.—	9 445 435.—		
4. Depots aus übernommenen Versicherungen	273 522 206.—	251 080 942.—		
5. Käutionen	1 585 365.—	2 579 110.—		
III. Andere Forderungen	6 253 094.—	6 167 235.—		
IV. Rechnungsabgrenzungsposten				
1. Stückzinsen und Mieten	13 855 169.—	14 239 052.—		
2. Sonstige Rechnungsabgrenzungsposten	12 271 377.—	6 881 082.—		
<b>B. Anlagevermögen</b>				
I. Finanzanlagen				
1. Beteiligungen an anderen Versicherungseinrichtungen	159 198 508.—	152 605 866.—		
2. Beteiligungen an Immobiliengesellschaften	2.—	3.—		
3. Andere Beteiligungen	—	—		
4. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	21 228 695.—	14 069 672.—		
5. Übrige Aktien und Anteilscheine	51 385 095.—	39 092 832.—		
6. Obligationen und Pfandbriefe	296 407 377.—	272 736 929.—		
7. Schuldbuchforderungen	—	—		
8. Darlehen an Körperschaften	78 609 016.—	76 287 900.—		
9. Grundpfandtitel	21 354 101.—	22 138 806.—		
10. Anlagen bei Banken	74 511 900.—	85 415 000.—		
11. Bardepots bei Regierungen und Verbänden	—	—		
12. Andere Kapitalanlagen	6 955 146.—	5 979 239.—		
II. Sachanlagen				
1. Grundstücke und Gebäude	540 046 000.—	510 230 000.—		
2. Sonstige Sachanlagen	—	—		
III. Immaterielle Anlagen	—	—		
<b>Bilanzsumme</b>	<b>1 627 237 527.—</b>	<b>1 548 833 746.—</b>	<b>1 627 237 527.—</b>	<b>1 548 833 746.—</b>

Basel, 16. Juni 1995

Schweizerische National-Versicherungs-Gesellschaft:  
Dr. R. Theiler, VR-Delegierter**La Neuchâteloise,  
Compagnie d'assurances sur la vie, Neuchâtel**

Bilan au 31 décembre 1994

(B 575)

Passif

Actif	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.
<b>A. Actif circulant</b>				
I. Liquidités				
1. Espèce en caisse et avoirs en compte de chèques postaux	1 062 535.—	170 823.—		
2. Avoirs en banques	2 792 493.—	4 744 016.—		
II. Créesances résultant de l'activité d'assurance				
1. Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	5 465 175.—	6 735 390.—		
2. Avoirs provenant des réassurances internes au groupe	9 302 056.—	7 372 194.—		
3. Avoirs provenant des réassurances externes au groupe	—	—		
III. Autres créances				
1. Créesances envers d'autres sociétés du groupe ou envers les actionnaires	9 154 785.—	10 808 192.—		
2. Autres créances	10 187 324.—	—		
IV. Comptes de régularisation actif				
1. Intérêts et loyers échus mais non récupérés	1 552 580.—	2 109 004.—		
2. Intérêts courus	24 476 084.—	25 108 047.—		
3. Autres comptes de régularisation	544 587.—	500 110.—		
<b>B. Actif immobilisé</b>				
I. Immobilisations financières				
1. Participations à d'autres institutions d'assurance	—	—		
2. Autres participations	—	—		
3. Autres actions, bons de jouissance et parts sociales	100 484 256.—	49 525 489.—		
4. Obligations, lettres de gage et notes	612 532 135.—	614 253 549.—		
5. Créesances inscrites dans des livres de dettes publiques	—	3 697 500.—		
6. Prêts à des collectivités	224 994 188.—	244 424 125.—		
7. Prêts et avances sur polices	24 726 736.—	27 293 694.—		
8. Titres de gage immobilier	234 648 144.—	229 488 366.—		
9. Dépôts à terme et créances sur le marché monétaire	35 324 770.—	3 000 000.—		
10. Autres immobilisations financières	—	—		
II. Immobilisations corporelles				
1. Immeubles	300 699 000.—	284 092 000.—		
2. Autres immobilisations corporelles	—	—		
<b>Somme du bilan</b>	<b>1 597 946 848.—</b>	<b>1 513 322 499.—</b>	<b>1 597 946 848.—</b>	<b>1 513 322 499.—</b>
Valeurs engagées comme sûreté, caution ou gage	1 465 464 214.—	1 390 006 955.—		

Neuchâtel, 30 juin 1995

La Neuchâteloise  
Compagnie d'assurances sur la vie:  
C.-E. Lambelet R. Garnier

## MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

## Aussenhandel:

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im Juli 1995<sup>1)</sup>

In einer Mitteilung der Eidg. Zollverwaltung sind die detaillierten Ergebnisse des schweizerischen Aussenhandels im Juli und in den ersten sieben Monaten des Jahres 1995, verglichen mit den entsprechenden Vorjahresdaten, bekanntgegeben worden. Danach wies der Aussenhandel in beiden Verkehrsrichtungen eine Steigerung auf, ohne jedoch mit der im bisherigen Jahresverlauf verzeichneten Entwicklung Schritt halten zu können. Die Einfuhren wuchsen etwas ausgeprägter als die Ausfuhren. Laut Mittelwertindex lagen die Ein- und Ausfuhrpreise unter dem Vorjahresniveau, wobei erstere etwas schwächer zurückgingen als letztere. Daraus resultierte eine geringfügige Verschlechterung der Terms of trade. Die Handelsbilanz schloss in diesem Jahr im zweiten aufeinanderfolgenden Monat mit einem Überschuss, der sich allerdings gegenüber dem Vorjahresmonat erheblich verminderte.

	Einfuhr		Ausfuhr		Saldo	Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes
	1000 t	Mio Fr.	1000 t	Mio Fr.		
<b>Index II</b>						
1994 Juli	3 444	6 944,7	747	7 253,8	309,1	104,5
1995 Jun <sup>2)</sup>	3 665	7 942,5	824	8 139,3	196,8	102,5
1995 Juli	3 335	7 316,8	776	7 441,3	124,5	101,7
1994 Jan.-Juli	22 655	50 005,1	5 514	51 593,4	1 588,3	103,2
1995 Jan.-Juli	22 723	53 267,7	5 421	52 999,2	- 268,5	99,5
<b>Index I</b>						
1994 Juli	3 444	7 276,4	747	7 637,0	360,6	105,0
1995 Jun <sup>2)</sup>	3 665	8 406,9	824	8 460,9	54,0	100,6
1995 Juli	3 335	7 545,5	776	7 736,8	191,3	102,5
1994 Jan.-Juli	22 666	52 966,7	5 514	55 134,9	2 168,2	104,1
1995 Jan.-Juli	22 724	55 330,3	5 422	55 525,5	195,2	100,4

<sup>1)</sup> Text, Tabellen und Beilagen beruhen auf den Aussenhandelsergebnissen gemäss Index II, d.h. auf den Ein- und Ausfuhren ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände<sup>1)</sup> und Antiquitäten.

<sup>2)</sup> Revidierte Zahlen.

## Einfuhr

Waren nach Verwendungszweck	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %					
	1000 t	Mio Fr.				
			nominal	Mittelwert	real	
<b>Juli 1995</b>						
Rohstoffe, Halbfabrikate	1 831	2 232,4	4,3	2,8	- 1,4	
Energieträger	1 100	216,5	- 13,4	- 12,2	- 1,3	
Investitionsgüter	142	2 151,8	21,3	- 1,4	23,0	
Konsumgüter	262	2 715,9	- 2,3	- 2,6	0,3	
<b>Total</b>	<b>3 335</b>	<b>7 316,8</b>	<b>5,4</b>	<b>- 1,0</b>	<b>6,4</b>	
<b>Januar-Juli 1995</b>						
Rohstoffe, Halbfabrikate	12 174	17 122,1	9,6	1,9	7,6	
Energieträger	7 610	1 576,2	- 11,8	- 7,0	- 5,2	
Investitionsgüter	991	15 093,7	17,0	- 5,0	23,2	
Konsumgüter	1 949	19 475,6	- 1,2	- 3,5	2,5	
<b>Total</b>	<b>22 723</b>	<b>53 267,7</b>	<b>6,5</b>	<b>- 2,4</b>	<b>9,1</b>	

Warengruppen	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %					
	Mio Fr.					
		Nominal	Mittelwert	Real		
Lend-, Isotewirtschaftliche Produkte	572,3	4705,3	- 6,4	- 1,9	- 3,6	5,0
Ausgangsstoffe für Nahrungsmittel	69,7	559,0	- 2,3	- 5,2	- 0,5	6,2
Konservierter Lebensmittel	254,1	2006,0	9,1	- 7,6	- 7,5	- 1,7
Getränke	72,4	544,3	5,8	- 1,0	2,3	- 2,0
Forstwirtschaftliche Produkte	98,4	720,6	8,6	14,6	2,4	0,2
Energieträger	216,5	1576,2	- 13,4	- 11,8	- 12,1	7,0
Erdöl und Destillate	188,3	1256,8	- 16,3	- 13,9	- 15,2	6,2
Textilien, Bekleidung und Schuhe	751,1	4700,3	- 2,7	- 4,0	- 3,1	- 0,4
Spinnstoffe	12,6	175,6	- 29,2	- 13,3	- 4,4	- 11,0
Garn	26,7	250,0	- 2,5	6,4	- 3,8	0,8
Gewebe und Gewirke	51,4	390,2	8,5	- 6,0	- 0,3	1,7
Heimtextilien	46,1	336,4	2,5	- 7,2	- 3,0	- 6,6
Bekleidung	485,4	2612,5	- 3,0	- 3,6	- 4,3	- 4,1
Schuhe	100,1	578,2	0,2	- 6,7	- 0,1	- 1,9
Papier- und grafische Erzeugnisse	359,3	2424,1	21,1	13,7	6,9	5,0
Papier und Karton	90,9	730,8	4,7	14,1	12,6	8,4
Waren aus Papier und Karton	71,8	532,2	2,8	5,6	- 1,8	1,4
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	106,3	582,1	43,2	5,3	0,8	2,8
Leder, Keutschuk, Kunststoffe	308,7	2180,1	2,7	4,8	- 0,8	1,6
Leder	45,1	313,0	5,4	7,5	7,6	2,4
Keutschuk	72,2	488,6	7,0	4,7	- 2,7	3,7
Kunststoffe	192,5	1378,3	3,1	8,1	- 1,7	0,9
Chemikalien	953,2	7482,9	- 3,8	4,8	4,3	2,2
Grundstoffe, ungelöster Kunststoffe	350,0	2991,8	- 6,0	7,9	5,1	- 11,8
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnosika	298,2	2207,0	- 3,1	4,4	10,1	- 4,8
Ferbkörper	88,8	686,0	3,8	1,4	- 4,5	- 2,0
Steine und Erden	165,7	1155,7	- 3,9	4,4	1,8	- 2,6
Metalle	757,7	5349,4	17,4	20,8	5,6	3,8
Eisen und Stahl	180,3	1365,3	28,4	36,2	10,4	7,7
Buntmetalle	132,2	1020,9	16,5	28,2	12,3	14,6
Metallwaren	445,2	3008,7	13,8	12,5	1,8	- 0,7
Maschinen, Apparate, Elektronik	1635,2	11875,5	12,7	9,7	- 2,5	6,8
Industriemaschinen	628,0	4326,7	22,8	15,3	- 0,2	5,7
Haushaltsgeräte	156,1	1186,6	5,5	5,3	7,5	- 8,3
Büromaschinen	341,5	274,8	2,7	5,4	7,9	10,9
Elektroindustrie, Elektronik	459,6	3269,7	15,1	15,3	0,9	4,5
Fahrzeuge	853,4	6445,0	21,9	18,2	- 0,7	22,7
Personenautomobile	442,4	3681,8	5,2	3,2	- 0,9	1,6
Leistungswagen	85,1	460,7	10,4	12,6	- 10,8	23,8
Lufthansa	177,6	1085,9	359,0	224,3	3,6	12,8
Präzisionsinstr., Uhren, Bijouterie	440,8	3220,4	9,4	2,9	5,8	10,0
Präzisionsinstrumente	240,1	1679,9	2,3	4,9	6,8	12,2
Bijouterie und Juwelierwaren	103,3	837,4	35,4	- 17,1	6,4	- 16,2
Verschiedene übrige Waren	302,8	2107,3	13,5	5,1	- 0,8	4,8
Wohnungsinneneinrichtungen	207,5	1516,1	13,4	7,6	- 2,1	5,1

## Ausfuhr

Waren nach Verwendungszweck	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %					
	1000 t	Mio Fr.				
			nominal	Mittelwert	real	
<b>Juli 1995</b>						
Rohstoffe, Halbfabrikate	553	2 153,9	3,6	1,4	2,1	
Energieträger	50	8,6	- 1,2	—	—	
Investitionsgüter	91	2 765,9	6,4	0,9	5,4	
Konsumgüter	82	2 511,0	- 2,1	- 6,7	5,0	
<b>Total</b>	<b>776</b>	<b>7 441,3</b>	<b>2,6</b>	<b>- 1,7</b>	<b>4,3</b>	

Januar-Juli 1995	Rohstoffe, Halbfabrikate	3 991	16 268,0	4,8	1,8	3,0
Energieträger	231	45,3	- 35,4	—	—	—
Investitionsgüter	617	18 864,8	7,1	- 1,1	8,3	
Konsumgüter	385	17 819,2	- 3,0	- 8,2	5,7	
<b>Total</b>	<b>5 421</b>	<b>52 999,2</b>	<b>2,7</b>	<b>- 2,8</b>	<b>5,7</b>	

Warengruppen	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %					
	Mio Fr.					
		Nominal	Jen.-Juli	Jen.-Juli	Real	
Nahrungs- und Genussmittelindustrie	203,3	1387,8	7,2	- 0,4	- 3,0	4,5
Käse	43,0	304,1	7,4	2,8	—	—
Schokolade	28,0	186,6	19,4	3,5	—	—
Suppen und Bouillon	4,1	31,9	9,2	- 18,0	- 12,0	17,2
Tatbabrikate	38,3	248,0	11,8	- 7,0	- 12,0	12,4
Textilindustrie	207,7	1726,1	5,9	- 3,4	1,4	1,9
Gerne aus Chemielesern	35,6	317,1	2,2	4,7	0,2	0,1
Gewebe aus Chemielesern	21,1	158,7	6,0	- 3,6	8,8	2,1
Beumwollgewebe	11,9	127,4	12,4	- 10,9	3,5	5,1
Stickereien	24,1	220,7	13,2	- 10,4	- 3,0	10,5
Bekleidungsindustrie	95,9	514,4	1,1	- 3,1	3,1	5,3
Oberbekleidung	68,7	324,9	3,9	- 1,8	5,0	1,0
Schuhindustrie	15,0	145,1	- 44,3	- 24,2	- 23,1	6,1
Papier- und Graphische Industrie	224,0	1514,3	18,7	- 15,4	13,2	8,3
Kunststoffindustrie	199,6	1405,6	5,5	7,9	0,6	1,2
Chemische Industrie	1844,0	14117,6	0,3	0,4	8,1	9,2
Roh- und Grundstoffe	211,4	1705,3	4,4	- 3,0	1,4	1,6
Ungelormte Kunststoffe	103,9	783,7	3,9	- 10,0	1,5	0,8
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnosika	933,9	6894,8	2,9	0,4	15,7	20,3
Agrochemische Erzeugnisse	88,8	1078,7	36,8	7,7	48,2	3,8
Ferbkörper	201,3	1524,5	9,3	- 4,0	0,5	1,1
Ätherische Öle, Riech- und Aromestoffe	73,8	526,1	1,6	0,0	2,6	3,9
Hilfs- und Reinigungsmitte	37,7	214,1	14,2	- 0,1	2,2	8,2
Übrige chemische Endprodukte	87,6	645,2	15,5	0,7	2,8	0,5
Metallindustrie	683,3	5010,0	10,2	11,8	2,1	3,1
Eisen und Stahl	63,8	460,5	22,2	16,1	4,6	8,0
Aluminium	76,6	586,2	16,0	17,4	10,6	12,7
Metallwaren	515,9	375,0	8,2	10,1	0,3	7,7
Maschinen- und Elektronikindustrie	2278					

## Commerce extérieur:

**Structure du commerce extérieur de la Suisse en juillet 1995)**

Dans un communiqué, l'Administration fédérale des douanes a publié les chiffres détaillés du commerce extérieur suisse de juillet et des sept premiers mois de 1995, comparés à ceux des périodes correspondantes de l'année précédente. Il ressort que le commerce de juillet présente, dans les deux sens du trafic, une progression dont le rythme s'est néanmoins affaibli par rapport aux six premiers mois de l'année. La croissance des importations a été en l'occurrence quelque peu plus soutenue que celle des exportations. Selon l'indice des valeurs moyennes, les prix se situent au-dessous du niveau de l'année précédente, la baisse étant quelque peu moins forte à l'importation qu'à l'exportation. Il en résulte une légère détérioration des termes de l'échange. De son côté, la balance commerciale boucle par un excédent pour la deuxième fois consécutivement cette année, qui est toutefois bien inférieur à celui de juillet 1994.

	Importation		Exportation		Solde		Valeur des exportations en % de la valeur des importations
	1000 t	mio fr.	1000 t	mio fr.	mio fr.		
<b>Indice II</b>							
1994 Juillet	3 444	6 944,7	747	7 253,8	309,1	104,5	
1995 Juin <sup>2)</sup>	3 665	7 942,5	824	8 139,3	196,8	102,5	
1995 Juillet	3 335	7 316,8	776	7 441,3	124,5	101,7	
1994 Janv.-juillet	22 655	50 005,1	5 514	51 593,4	1 588,3	103,2	
1995 Janv.-juillet	22 723	53 267,7	5 421	52 999,2	- 268,5	99,5	
<b>Indice I</b>							
1994 Juillet	3 444	7 276,4	747	7 637,0	360,6	105,0	
1995 Juin <sup>2)</sup>	3 665	8 406,9	824	8 460,9	54,0	100,6	
1995 Juillet	3 335	7 545,5	776	7 736,8	191,3	102,5	
1994 Janv.-juillet	22 666	52 966,7	5 514	55 134,9	2 168,2	104,1	
1995 Janv.-juillet	22 724	55 330,3	5 422	55 525,5	195,2	100,4	

<sup>1)</sup> Les textes, tableaux et annexes se fondent sur les résultats du commerce extérieur selon l'Indice II, c.-à-d. sur les importations et les exportations, sans métaux précieux ni pierres gemmes et sans objets d'art ni antiquités.

<sup>2)</sup> Chiffres révisés.

## Importation

	Importation		Variation en % par rapport à l'année précédente		
	1000 t	mio fr.	nominal	valeur moyenne	réel
<b>Juillet 1995</b>					
Matières premières, demi-produits	1 831	2 232,4	- 4,3	- 2,8	- 1,4
Produits énergétiques	1 100	216,5	- 13,4	- 12,2	- 1,3
Biens d'équipement	142	2 151,8	21,3	- 1,4	23,0
Biens de consommation	262	2 715,9	- 2,3	- 2,6	0,3
<b>Total</b>	<b>3 335</b>	<b>7 316,8</b>	<b>5,4</b>	<b>- 1,0</b>	<b>6,4</b>
<b>Janvier-juillet 1995</b>					
Matières premières, demi-produits	12 174	17 122,1	9,6	1,9	7,6
Produits énergétiques	7 610	1 576,2	- 11,8	- 7,0	- 5,2
Biens d'équipement	991	15 093,7	17,0	- 5,0	23,2
Biens de consommation	1 949	19 475,6	- 1,2	- 3,5	- 2,5
<b>Total</b>	<b>22 723</b>	<b>53 267,7</b>	<b>6,5</b>	<b>- 2,4</b>	<b>9,1</b>

	Variations en % par rapport à l'année précédente					
	mio fr.	nominal	val. moyenne	réel	juliet 1995	juliet 1995
<b>Groupes de marchandises</b>						
Produits agricoles et sylvicoles	572,3	4705,3	- 6,4	- 1,9	- 3,6	- 5,0
Matières de base	69,7	559,0	- 2,3	- 5,2	- 0,5	- 2,0
Délices alimentaires	254,1	2006,0	- 9,1	- 7,8	- 7,5	- 9,2
Boissons	72,4	544,3	- 5,8	- 1,0	- 2,3	- 1,1
Produits sylvicoles	88,4	720,6	- 8,8	- 14,6	- 2,4	- 6,1
Produits énergétiques	216,5	1 578,2	- 13,4	- 11,8	- 12,1	- 7,0
Huiles brutes, distillats	188,3	1 256,9	- 16,3	- 13,9	- 15,2	- 6,2
Textiles, habillement, chaussures	751,1	4 700,3	- 2,7	- 4,0	- 3,1	- 0,4
Fibres non filées	12,8	175,6	- 29,2	- 13,3	- 4,4	- 11,0
Fils	28,7	250,0	- 2,5	- 6,4	- 3,8	- 0,8
Tissus, étoffes de bonneterie	51,4	390,2	- 8,5	- 8,0	- 0,3	- 1,7
Textiles de ménage	48,1	336,4	- 2,5	- 7,2	- 3,0	- 6,6
Habillement	465,4	2 612,5	- 3,0	- 3,8	- 4,3	- 1,4
Chaussures	100,1	578,2	- 0,2	- 6,7	- 0,1	- 1,8
Papier et produits des arts graphiques	358,3	2 424,1	- 21,1	- 13,7	- 6,9	- 5,0
Papiers et cartons	90,9	730,8	- 4,7	- 14,1	- 12,8	- 8,4
Ouvrages en papier ou en carton	71,8	532,2	- 2,8	- 5,5	- 1,8	- 1,4
Livres, journaux, revues	108,3	582,1	- 43,2	- 5,3	- 0,8	- 2,8
Cuir, caoutchouc, matières plastiques	309,7	2 180,1	- 2,7	- 4,8	- 0,8	- 1,6
Cuir	45,1	313,0	- 5,4	- 7,5	- 6,5	- 2,4
Caoutchouc	72,2	488,8	- 7,0	- 4,7	- 3,7	- 10,0
Matières plastiques	192,5	1 378,3	- 3,1	- 8,1	- 0,9	- 1,4
Produits chimiques	953,2	7 482,0	- 3,6	- 4,8	- 4,3	- 2,2
Matières de base, plastiques non moulés	350,0	2 991,8	- 8,0	- 7,8	- 5,1	- 11,8
Produits pharm./diagnostic, vitamines	298,2	2 207,0	- 3,1	- 4,4	- 10,1	- 11,9
Matières colorantes	86,8	680,6	- 3,6	- 1,4	- 4,5	- 2,0
Pierres et terres	165,7	1 155,7	- 3,8	- 4,4	- 1,8	- 2,6
Métaux	757,7	5 394,9	- 17,4	- 20,8	- 5,6	- 3,9
Fer et acier	180,3	1 365,3	- 28,4	- 36,2	- 10,4	- 7,7
Métaux non ferreux	132,2	1 020,8	- 16,5	- 29,2	- 12,3	- 14,6
Ouvrages en métal	445,2	3 008,7	- 13,8	- 12,5	- 1,8	- 0,7
Machines, appareils, électronique	1 635,2	11 875,5	- 12,7	- 9,7	- 2,5	- 15,6
Machines industrielles	628,0	4 326,7	- 22,6	- 15,3	- 0,2	- 5,7
Appareils ménagers	159,1	1 196,6	- 5,5	- 5,3	- 7,5	- 3,3
Machines de bureau	341,5	2 774,8	- 2,7	- 5,4	- 7,9	- 10,9
Industries électrique et électronique	459,6	3 269,7	- 15,1	- 15,3	- 0,9	- 4,5
Véhicules	853,4	6 445,0	- 21,9	- 18,2	- 0,7	- 22,7
Voitures de tourisme	442,4	3 681,8	- 5,2	- 3,2	- 0,9	- 4,3
Camions	65,1	460,7	- 10,4	- 12,8	- 10,8	- 23,8
Aéronefs	177,6	1 085,9	- 35,0	- 24,3	- 3,6	- 12,9
Instr. de précision, horlogerie, bijoux	440,8	3 220,4	- 9,4	- 2,9	- 5,8	- 10,0
Instrument de précision	240,1	1 679,9	- 2,3	- 4,9	- 8,8	- 6,8
Bijouterie et joaillerie	103,3	837,4	- 35,4	- 17,1	- 6,4	- 18,2
Autres produits divers	302,8	2 107,3	- 13,5	- 5,1	- 0,8	- 4,8
Aménagements intérieurs	207,5	1 516,1	- 13,4	- 7,6	- 2,1	- 5,1

	Importation		Variation en % par rapport à l'année précédente		
	1000 t	mio fr.	nominal	valeur moyenne	réel
<b>Juillet 1995</b>					
Matières premières, demi-produits	553	2 153,9	- 3,6	- 1,4	- 2,1
Produits énergétiques	50	8,6	- 1,2	- 1,2	- 1,2
Biens d'équipement	91	2 765,9	- 6,4	- 0,9	- 5,4
Biens de consommation	82	2 511,0	- 2,1	- 6,7	- 5,0
<b>Total</b>	<b>776</b>	<b>7 441,3</b>	<b>- 2,6</b>	<b>- 1,7</b>	<b>- 4,3</b>

	janv.-juillet 1995	juillet 1995	16 268,0	4,8	1,8	3,0
Matières premières, demi-produits	3 991	45,3	- 35,4	-	-	-
Produits énergétiques	231	188,6	7,1	- 1,1	8,3	
Biens d'équipement	617	18 864,8	12,0	- 17,2	27,0	12,4
Biens de consommation	385	17 819,2	- 3,0	- 8,2	5,7	
<b>Total</b>	<b>5 421</b>	<b>52 999,2</b>	<b>- 2,7</b>	<b>- 2,8</b>	<b>5,4</b>	<b>5,7</b>

	Variations en % par rapport à l'année précédente			nominales	val. moyenne	réelles
	janv.-juillet 1995	juillet 1995	janv.-juillet 1995	juillet 1995	juillet 1995	juillet 1995
<b>Groupes de marchandises</b>						
Denrées alimentaires et tabacs	203,3	1387,8	7,2	- 0,4	- 3,0	- 4,5
Fromage	43,0	304,1	7,4	2,8	-	-
Chocolat	28,0	188,6	19,4	3,5	-	-
Soupes et bouillons	4,1	31,9	9,2	18,0	-	-
Tabacs manufacturés	38,3	248,0	11,8	7,0	- 12,0	- 17,2
Industrie textile	207,7	1726,1	- 5,9	- 3,4	1,4	1,9
Fils de fibres chimiques	35,6	317,1	2,2	4,7	0,2	0,1
Tissus de fibres chimiques	21,1	158,7	- 6,0	- 3,8	8,6	2,1
Fils de coton	11,9	127,4	- 12,4	- 10,9	3,5	5,1
Tissus de coton	24,1	220,7	- 13,2	- 10,4	3,0	1,1
Broderies	14,6	110,9	- 4,2	- 0,5	8,7	4,0
Industrie de l'habillement	95,9	514,4	1,1	- 3,1	3,1	5,3
Vêtements de dessus	68,7	324,9	3,9	- 1,6	5,0	5,1
Industrie de la chaussure	15,0	145,1	- 44,3	- 24,2	- 23,1	- 19,3
Industrie du papier et des arts graphiques	224,0	1514,3	18,7	15,4	13,2	8,3
Industrie des matières plastiques	199,6	1405,6	5,5	- 7,9	0,6	4,9
Industrie chimique	1844,0	41417,6	- 0,3	0,4	9,1	9,8
Matières premières et de base	211,4	1705,0	4,4	- 3,0	5,7	5,4
Plastiques non moulés	103,9	783,7	- 1,9	10,0	1,5	0,6
Produits pharm./diagnostic, vitamines	933,9	6994,8	2,9	0,4	15,7	20,3
Produits agrochimiques	98,6	1078,7	36,8	7,7	8,3	3,6
Matières colorantes	201,3	1524,5	9,3	- 4,0	0,5	1,1
Huiles essentielles, substl. odorif. ou aromat.	73,8	526,1	1,6	0,0	2,6	3,9
Produits auxiliaires et de nettoyage	37,7	241,4	14,2	- 0,1	2,2	8,2
Autres produits chimiques finaux	97,6	645,2	15,5	- 0,7	2,8	0,5
Industrie métallurgique	683,3	5010,0	10,2	11,9	2,1	3,1
Fer et acier	63,8	460,5	22,2	16,1	4,6	8,

**Bauausschreibung**

Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

Gurnigel, Berghaus

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen folgende Arbeiten:

BKP Arbeitsgattung Voraussichtl. Voraussichtl.  
Ausgabe der Arbeitbeginn  
Offerformulare

242 Wärmeerzeugung Ende September 1995 Nov./Dez. 1995

Im Rahmen verschiedener Sanierungen in Berghaus Gurnigel wird auch die Wärmeerzeugung, welche der LRV nicht mehr genügt, erneuert.

Die heute getrennten Kesselanlagen für Restaurant und Truppenunterkunft werden zusammengelegt und durch eine neue Kessel- und Brennereiheit ersetzt.

Der Heizungsverteiler und die Verteilleitungen innerhalb des Kesselraumes werden ebenfalls ausgewechselt. Der bauseits gelieferte Warmwasser-Erwärmer muss heizungsteilig angeschlossen werden.

Wer an der Submission teilnehmen will, wird gebeten, dies bis am 22. September 1995 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Section 3, Utigenstrasse 9, 3602 Thun, unter Angabe der Arbeitsgattung und des Objektes schriftlich zu melden. Für Auskünfte steht Hr. Röthlisberger vom beauftragten Ingenieuro BESAG, Thun, Tel. 033 22 02 02, zur Verfügung. Es ist keine weitere Submissionsanzeige vorgesehen. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum obenerwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 303)

**Soumission de travaux de construction****Avis d'appel d'offre international**

Confédération suisse, représentée par l'Administration fédérale des finances, Giacomettistrasse 3, 3003 Berne

Concerne: Genève, transformation et aménagement du Palais Wilson en Maison de l'environnement  
Appel d'offre no 26: Installation de pompage d'eau du lac pour pompes à chaleur

Les prestations, objet de l'appel d'offres comprennent:

- études, établissement des documents et plans de disposition des équipements
  - groupes de pompage principal (40 l/s) avec collecteurs et filtres
  - groupe surpresseur et chaudron à membrane
  - chaudron à vide avec groupe de pompes à vide
  - poste de chloration
  - groupe de pompage et filtre à charbon actif
  - ensemble de connexion au réseau d'eau potable
  - pompes d'exhaure dans la chambre des vannes
  - ensemble de la tuyauterie (à l'exclusion de la conduite sous-lacustre)
  - équipement et instrumentation
  - armoire électrique
  - pièces de recharge
  - mise en service de l'ensemble des installations
- Rémunération des travaux: prix forfaitaire  
Exécution des travaux: 1997

Les dossiers d'appel d'offres peuvent être obtenus chez **Bernard Erbein, architecte, chef de projet, route de Meiniier 9, CH-1253 Vandoeuvres/Geneve, Suisse, Fax no +41 22 750 22 09.**

Les offres doivent être déposées sous pli fermé avant le lundi 2 octobre 1995, 16 h., à l'adresse ci-dessus.

L'ouverture publique des plis aura lieu le 3 octobre 1995 à 11 h. 30. (M 305)

**Publications de l'Office fédéral de la statistique présentant des résultats détaillés et paraissant dès 1988**

Périodicité	Titre	Prix de l'abonnement annuel Fr.	Fascicule isolé Fr.
Fascicules mensuels	Indice suisse des prix à la consommation	44.-	8.-
	Indice des prix à la production et à l'importation	44.-	7.-
	Chiffres d'affaires du commerce de détail	32.-	5.-
Fascicules trimestriels	Évolution de la situation dans l'industrie suisse.		
	Indice de la production, des commandes, des chiffres d'affaires et de stocks	20.- *	4.-
	La construction trimestrielle de logements en Suisse	20.- **	6.-
	Statistiques de l'emploi et de la population active occupée	25.-	10.-

\*) bulletin annuel inclus

\*\*) bulletin annuel et recensement des logements vacants inclus

Office fédéral de la statistique, Service des publications  
Schwarztorstrasse 96, 3003 Berne, téléphone 031 323 60 60*La conscience parle toutes les langues, mais elle ne comprend que la sienne.* O.-L. Forel

Non chi ha poco è povero, ma chi più brama. Seneca

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Außenwirtschaft, Bern – Editeur: Département fédéral de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

**INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI****Carlo Gavazzi Holding AG****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**Donnerstag, 28. September 1995, 14.30 Uhr  
im Parkhotel, Industriestrasse 14, Zug**Traktanden:**

1. Vorlage des Geschäftsberichts, enthaltend Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 1994/95 sowie Kenntnisnahme des Berichtes der Revisionsstelle.

**Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung**

2. Verwendung des Bilanzgewinnes 1994/95

Jahresgewinn

Vortrag aus dem Vorjahr

Bilanzgewinn

**Antrag des Verwaltungsrates:**

Zahlung einer Dividende vor Fr. 4.– je Nomenaktie und Fr. 20.– je Inhaberaktie

Vortrag auf neue Rechnung

Bilanzgewinn

3. Verwendung der freien Reserven 1994/95

Antrag des Verwaltungsrates: Bildung einer Wertberichtigung für Währungsverluste auf Beteiligungen

Fr. 708 147.–  
Fr. 704 805.–  
Fr. 1 412 952.–Fr. 1 366 000.–  
Fr. 46.952.–  
Fr. 1 412 952.–

Fr. 11 500 000.–

4. Entlastung des Verwaltungsrates

**Antrag des Verwaltungsrates:** Erteilung der Entlastung an die Mitglieder für das am 31. März 1995 zu Ende gegangene Geschäftsjahr.

5. Wahlen in den Verwaltungsrat

**Antrag des Verwaltungsrates:** Wiederwahl von Herrn Stephan Schibli für eine Amtsduer von 3 Jahren sowie Riccardo Gavazzi für eine Amtsduer von einem Jahr und Neuwahl der Herren Hans Eisenring, Franco Mariotti und Leonardo Vannotti, alle für eine Amtsduer von 3 Jahren.

6. Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

**Antrag des Verwaltungsrates:** Wiederwahl der Schweizerischen Treuhandgesellschaft – Coopers & Lybrand AG, Luzern, als Revisionsstelle und zugleich als Konzernprüfer für eine Amtsperiode von einem Jahr.**Unterlagen**

Der Geschäftsbericht 1994/95 mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung, die Konzernrechnung, der Bericht der Revisionsstelle sowie die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Bilanzgewinnes und der freien Reserve liegen während 20 Tagen vor der ordentlichen Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft, Sumpfstrasse 32, 6312 Steinhausen, zur Einsichtnahme auf. Jeder Aktionär kann verlangen, dass ihm unverzüglich eine Ausfertigung dieser Unterlagen zugestellt wird. Der Geschäftsbericht wird den Nomenaktionären zugestellt. Die Inhaberaktionäre können ihn bei den unten aufgeführten Banken beziehen.

**Zutrittskarten für Aktionäre**

Zur Teilnahme an der ordentlichen Generalversammlung ist eine Eintrittskarte erforderlich. Die Eintrittskarten werden den Nomenaktionären ohne Bestellung zugesandt. Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten für die Generalversammlung – gegen Hinterlegung der Aktien oder gegen Ausweis der Hinterlegung bei einer Bank – bis spätestens 22. September 1995 bei allen Niederlassungen der folgenden Banken beziehen:

Schweizerische Bankgesellschaft

Schweizerischer Bankverein

Schweizerische Kreditanstalt

Die Inhaberaktionen müssen bis zum Tag nach der Generalversammlung hinterlegt bleiben.

**Stellvertretung**

Aktionäre können einem Vertreter, der selbst nicht Aktionär sein muss, Vollmacht erteilen. Vollmachtserklärungen sind auf der Rückseite der Zutrittskarten vorgedruckt. Der Vertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh bekanntzugeben, spätestens am 28. September 1995 vor 14 Uhr bei der Eintrittskontrolle. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Spar-Kassen unterstehenden Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Steinhausen, 6. September 1995

Der Verwaltungsrat

197-734452/0709

**Baumann, Koelliker AG, Zürich**

Die außerordentliche Generalversammlung vom 9. August 1995 hat beschlossen, die Inhaberaktien der Gesellschaft in Nomenaktien umzuwandeln.

Die Modalitäten der Umwandlung sind vom Verwaltungsrat wie folgt festgelegt worden:

1. Die Aktionäre der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre auf den Inhaber lautenden Aktientitel innerst 60 Tagen nach der 3. Publikation dieses Beschlusses im «Schweizerischen Handelsblatt» am Sitz der Gesellschaft in 8001 Zürich, Nüscherstrasse 32, zum Umtausch in Nomenaktien vorzulegen. Alle Besitzer von Inhaberaktien, die diese zum Umtausch einreichen, werden im Aktienbuch der Gesellschaft eingetragen. Die neuen Übertragungsbeschränkungen für die Nomenaktien gelten erst für spätere Übertragungen.
2. Die Gesellschaft ist berechtigt, für Inhaberaktien, die nicht innert Frist von 60 Tagen zum Umtausch vorgelegt worden sind, entsprechende neue Nomenaktien auszugeben.
3. Die neu ausgestellten, innert Frist nicht eingetauschten Inhaberaktien werden von der Gesellschaft für Rechnung der unbekannten Berechtigten hinterlegt.

Dieser Beschluss wird dreimal als Inserat im «Schweizerischen Handelsblatt» publiziert; die oben genannte Frist von 60 Tagen beginnt nach der dritten Publikation des Inserates.

Baumann, Koelliker AG  
Für den Verwaltungsrat  
Der Präsident: Dieter Gerber  
062-233176/0606**RICHEMONT**COMPAGNIE FINANCIÈRE RICHEMONT AG, ZUG  
RICHEMONT SA, LUXEMBURG

An den Generalversammlungen der Compagnie Financière Richemont, Zug, und der Richemont SA, Luxemburg, vom 5. September 1995 haben die Aktionäre entschieden, Inhabern von Richemont-Einheiten folgende Dividende auszuschütten:

Dividende brutto pro Einheit:  
Auszahlung ab  
gegen Abgabe von£ 7.00  
Dienstag, 26. September 1995  
Coupon Nr. 39

Die Auszahlung an die Einheitsinhaber erfolgt durch die Richemont SA und entspricht einschließlich Vorzugsdividende einer Dividende von 9.33% auf der Partizipationsreserve, welche durch die Richemont SA gebildet wurde. Die Auszahlung erfolgt spesenfrei ohne Verrechnungssteuer-Abzug.

Coupons können bei allen Niederlassungen der folgenden Banken zur Auszahlung eingereicht werden:

Schweizerische Bankgesellschaft  
Bank J. Vontobel & Co. AG  
Pictet & Cie  
Darier, Hentsch & Cie  
Anlage- und Kreditbank AKB

7. September 1995

Compagnie Financière Richemont AG  
6300 ZugRichemont SA  
Luxemburg**Ein As für jeden Inserenten**der die Leser am Arbeitsplatz erreichen will.  
Das Schweizerische Handelsblatt wird fast ausschliesslich von Lesern in leitenden Positionen 5x wöchentlich am Arbeitsplatz studiert.

An die Aktionäre der EKN Bank in Nidwalden

## Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Freitag, 29. September 1995, 16.00 Uhr,  
im Dienstleistungszentrum Breiten, Breitenweg 10, 6370 Stans

### Traktanden

1. Genehmigung des Fusionsvertrages zwischen der Schweizerischen Bankgesellschaft und der EKN Bank in Nidwalden einschliesslich der Fusionsbilanz der EKN Bank in Nidwalden sowie Auflösung der EKN Bank in Nidwalden.

Der Verwaltungsrat beantragt, den Fusionsvertrag zwischen der Schweizerischen Bankgesellschaft und der EKN Bank in Nidwalden einschliesslich der Fusionsbilanz und den Antrag auf Auflösung der EKN Bank in Nidwalden zu genehmigen.

### 2. Varia

Der Fusionsvertrag einschliesslich der Fusionsbilanz liegt am Hauptsitz und den Zweigstellen unserer Bank zur Einsichtnahme auf.

Diese Publikation gilt im Sinne von Art. 656 d OR als Bekanntmachung für die Inhaber von Partizipationscheinen. Die Beschlüsse der Generalversammlung können am Hauptsitz und bei den Zweigstellen unserer Bank eingesehen werden.

Eintrittskarten werden bis spätestens 26. September 1995 ausgegeben.

Stans, 28. August 1995  
EKN Bank in Nidwalden  
Der Verwaltungsrat



### Warnung

Offenbar tritt ein gewisser Herr F. Elsener (Wohnort unbekannt) im Namen der Quadram AG auf. Wir halten hiermit ausdrücklich fest, dass die Quadram AG in Küssnacht keine Person Namens F. Elsener angestellt hat. Diese Person ist auch in keiner Weise berechtigt, im Namen der Quadram AG aufzutreten, Rechtsgeschäfte abzuschliessen oder den Namen der Quadram AG sonst auf irgend eine Art und Weise zu benutzen.

Wir weisen darauf hin, dass von dieser Person abgeschlossene Geschäfte oder eingegangene Verpflichtungen für die Quadram AG nicht verbindlich sind.

Quadram AG, Oberdorfstrasse 19,  
6403 Küssnacht

005-232007/0709

Für den Mann!  
Exklusive Mass-Hemden mit Monogramm Fr. 129.- und preiswerte Masskonfektion

Tel. 01 451 44 44 Royal Fashion  
Schloßgasse 5, 8003 Zürich

**WERBUNG DRUCK**  
vom Entwurf zum Fertigprodukt  
IHR DRUCKSACHENPARTNER

**PROFISA AG**  
**BBOLETA**  
Schürmattstr. 2 Tel. 031-951 25 55  
3073 Gümmligen Fax 031-951 58 10



Das Kleininserat.  
Der ideale Platz, um  
für seinen Traumjob  
einen netten Arbeitgeber zu finden.

Kleine Inserate  
Große Wirkung.  
Publicitas

**Wer nicht inseriert . . .  
wird vergessen!**

### Bestell-coupon

1995

### Coupon de commande

Ich (Wir) abonniere(n) das  
Schweizerische  
Handelsblatt  
ab/dès

Je m'abonne/nous  
nous abonnons à la  
Feuille officielle suisse  
du commerce

Unterschrift/Signature:

Inland, Jahresabonnement  
Suisse, abonnement annuel

Fr. 110.-

Ausland, Jahresabonnement  
Etranger, abonnement annuel

Fr. 185.-

Name, Vorname/Firma:  
Nom, Prénom/Maison:

Strasse:  
Rue:

Postfach:  
Case postale:

PLZ Ort:  
NPA Lieu:

Tel.-Nr.:

Datum/Date:

Einsenden an:  
Schweizerisches  
Handelsblatt  
Postfach 8164  
Effingerstrasse 1  
3001 Bern

Envoyer à:  
Feuille officielle suisse  
du commerce  
Case postale 8164  
Effingerstrasse 1  
3001 Berne

## SI Rue de Neuchâtel 16, Genève

### Convocation d'une assemblée générale extraordinaire des actionnaires

dans les locaux de Actora SA, rue de Lausanne 57, le 27 septembre 1995, à 10 h.

#### Ordre du jour:

1. Démission de Monsieur Yvon Python de son poste d'administrateur.
2. Nomination éventuelle des nouveaux organes de la société.

Les actionnaires seront munis de leurs actions pour participer à l'assemblée.

L'administrateur unique:  
Yvon Python  
018-257924/0709

## Moorberg SA, Chiasso

### Convocazione azionisti

Gli azionisti della Moorberg SA, Chiasso, sono convocati

### all'assemblea generale ordinaria

presso la sede sociale in Corso San Gottardo 32, Chiasso, giovedì 28 settembre 1995, alle ore 14, per deliberare sul seguente

#### Ordine del giorno:

1. Presentazione della relazione dell'amministrazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1994.
2. Rapporto di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Decisione sull'impiego del risultato di esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il conto profitti e perdite ed il bilancio, così come il rapporto di gestione e di revisione e le proposte di impiego del risultato di esercizio sono a disposizione degli azionisti presso la sede sociale nei venti giorni precedenti la data dell'assemblea.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato del deposito notarile o bancario degli stessi.

Chiasso, 7 settembre 1995

L'amministratore  
005-234479/0708

## GCS Container Service SA, Chiasso

### Convocazione azionisti

Gli azionisti della GCS Container Service SA, Chiasso, sono convocati

### all'assemblea generale ordinaria

presso la sede sociale in Corso San Gottardo 32, Chiasso, giovedì 28 settembre 1995, alle ore 14.30, per deliberare sul seguente

#### Ordine del giorno:

1. Presentazione della relazione dell'amministrazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1994.
2. Rapporto di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Decisione sull'impiego del risultato di esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il conto profitti e perdite ed il bilancio, così come il rapporto di gestione e di revisione e le proposte di impiego del risultato di esercizio sono a disposizione degli azionisti presso la sede sociale nei venti giorni precedenti la data dell'assemblea.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato del deposito notarile o bancario degli stessi.

Chiasso, 7 settembre 1995

L'amministratore  
005-234482/0709

## Fergas SA, Chiasso

### Convocazione azionisti

Gli azionisti della Fergas SA, Chiasso, sono convocati

### all'assemblea generale ordinaria

presso la sede sociale in Corso San Gottardo 32, Chiasso, giovedì 28 settembre 1995, alle ore 15, per deliberare sul seguente

#### Ordine del giorno:

1. Presentazione della relazione dell'amministrazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1994.
2. Rapporto di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Decisione sull'impiego del risultato di esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il conto profitti e perdite ed il bilancio, così come il rapporto di gestione e di revisione e le proposte di impiego del risultato di esercizio sono a disposizione degli azionisti presso la sede sociale nei venti giorni precedenti la data dell'assemblea.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato del deposito notarile o bancario degli stessi.

Chiasso, 7 settembre 1995

L'amministratore  
005-234484/0709